

BBI

BOULOGNE-BILLANCOURT INFORMATION
Magazine municipal Octobre 2014 - n°429

**R4 : ÎLE SEGUIN
BIENTÔT LE DÉBUT
DES TRAVAUX !** P.17



COMPLEXE SPORTIF LE GALLO

Football, athlétisme et club house.

UN PROJET SPORTIF AMBITIEUX POUR TOUS

 P.18

Tennis couverts et club house.



Rugby et club house.



NOTRE VILLE
La rentrée scolaire

24



CULTURE
80 ans : l'hôtel de ville
raconte son histoire

51



SPORTS
Du vent
pour les voiles
boulonnaises !

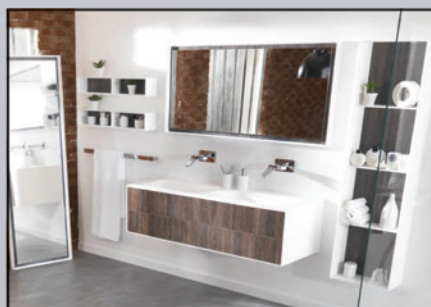
54

AL.ONIRIS

L'univers du bain

01 46 04 75 87

www.oniris-sa.fr



ARTE LINEA

**Conception et réalisation clé en main
Une équipe à votre service depuis 1988**



61, Route de la Reine - 92100 BOULOGNE - Du mardi au samedi de 10h00 à 18h30 sans interruption

Nouveau pour les 11-15 ans

Déclic Ado: Viens avec tes envies!

Sports, musiques, danses, cuisine, nail-art, slam, zumba, initiation DJ, sorties, soirées, etc. La Ville propose aux 11-15 ans une nouvelle structure d'animation pendant les vacances de la Toussaint. Lieu: 60, rue de la Belle-Feuille. Les jeunes peuvent rester toute la journée et déjeuner à la cantine ou participer par ½ journée. Les inscriptions se font à la semaine. **Renseignements, tarifs et inscriptions à l'espace-accueil des familles.**

Tél.: 0155185300 / 0155184496 et/ou 0672625094 / 0647397775

INFO INSCRIPTIONS

VACANCES TOUSSAINT 2014

(Du 17 octobre au soir au 3 novembre au matin)

• SÉJOURS

Reprise des inscriptions en mairie:
Jusqu'au samedi 4 octobre.

• **ALSH (Accueil de Loisirs Sans Hébergement)**
Inscriptions en ligne:
www.boulognebillancourt.com

Jusqu'au vendredi 10 octobre à 18h.

Inscriptions en mairie:
Depuis le lundi 22 septembre.

• **École municipale des sports et/ou stages artistiques**
Renseignements au 0155185300

Toutes ces dates peuvent être soumises à modification.



Toujours plus d'info en un seul clic!

Ce cryptogramme permet aux possesseurs de smart phones, avec l'aide d'une application gratuite, d'accéder directement au site de la ville, en prenant la photo du flash code.



VILLE DE
BOULOGNE-
BILLANCOURT

Retrouvez la ville de
Boulogne-Billancourt sur :



ÉDITORIAL	05
■ PORTRAIT	07
- Henri Ricard, la passion de servir	
■ ACTUALITÉS	08
- Hier ou aujourd'hui dans notre ville	
■ L'ÉVÉNEMENT	17
- R4: plus d'obstacle à sa construction	
- Le nouveau Stade Le Gallo	
■ ENTREPRENDRE.....	22
- Sandrine Thiéfine, une Boulonnaise à la tête de Roc.Eclerc	
- L'IFAG s'installe à Boulogne-Billancourt	
■ NOTRE VILLE.....	24
- Une rentrée scolaire innovante	
- Bienvenue aux nouveaux chefs d'établissement	
- Les nouveaux horodateurs entrent en service	
- Embellissement des parcs et jardins	
- Octobre rose contre le cancer du sein	
Seniors	
- Flavie-Angèle Lefebvre, égérie des clubs seniors	
■ LA MAIRIE	38
- Tribunes	
■ DANS NOS QUARTIERS	41
- Cela se passe près de chez vous	
■ GRAND ANGLE	49
Culture	
- Les 80 ans de l'hôtel de ville	
- Célébration du centenaire de la naissance de Romain Gary	
Sports	
- Préparez le semi-marathon avec bibday	
- Toutes voiles dehors	
- Rencontres sportives: demandez le programme	
Associations	
- Bien accueilli avec AVF	
■ MÉMOIRE VIVE.....	58
- L'histoire de l'usine Kellner	
■ CARNET	60
■ BLOC-NOTES.....	62

Boulogne Billancourt Information est édité par la mairie de Boulogne-Billancourt: 26, avenue André-Morizet - 92104 Boulogne-Billancourt cedex. www.boulognebillancourt.com - Tél.: 0155185300 - **Directeur de la publication:** Pierre-Christophe Baguet - **Directeur de l'édition:** Nathalie Pitrou - **Rédaction-administration:** 0155185300 - **Rédacteur en chef:** Christophe Driancourt - **Rédaction:** Christiane Degrain, Sabine Dusch, Jean-Sébastien Favard, Marie Kouassi-Dehais, Gioconda Leroy. **Photographies:** Bahi Abdelmalek, Alain de Baudus, Xavier Muyard, Arnaud Olszak, Jean-Marie Ramès, Sandra Saragoussi. **Ont collaboré à ce numéro:** Françoise Bédoussac. **Couverture:** Bruno Mader architecte. **Conception et réalisation:** Euro2C, 122, rue de Provence - 75008 Paris. **Médias&Publicité:** Pascal Gauthier, 6, rue des Bretons - 93218 Saint-Denis-La-Plaine Cedex - Tél.: 0149462946. **Impression:** Siep. **Dépôt légal:** octobre 2014 - **Tirage:** 70000 exemplaires - **ISSN** 07 67 85 26. **Imprimé sur papier PEFC.**



LES AVANTAGES ARCHEA



Accès direct sur notre site mobile

RANGEMENTS SUR MESURE - DRESSINGS - BUREAUX - SÉPARATIONS DE PIÈCE - BIBLIOTHÈQUES - STORES

ARCHEA VOUS REMET UN CHÈQUE AMÉNAGEMENT DE 500€*

Avec Archea - Les As du Placard, réinventez vos espaces à vivre. Jouez avec les formes, les couleurs, les matières et bénéficiez d'un savoir-faire unique de plus de 25 ans, intégrant le conseil, la conception, le suivi de la fabrication et la pose.

En savoir plus : www.archea.fr

archea
LES AS DU PLACARD

84, AVENUE EDOUARD VAILLANT - BOULOGNE-BILLANCOURT - TÉL. 01 46 05 92 92 - boulogne@archea.fr



Depuis 1992 !

Plus de
20 services
à domicile

Aide ménagère
Garde d'enfants,
sortie d'école
Soutien scolaire
Aide aux seniors...

REDUCTION OU CREDIT
D'IMPÔTS
-50%*

Devis
gratuit

NF
SERVICE

SI
SERVICES à
la personne

BOULOGNE-BILLANCOURT
01 47 79 47 60
39 rue Escudier 92100 Boulogne-Billancourt

apef-servicesfr



Coscas-Audition, expert reconnu en audition depuis plus de 30 ans vous assure un équipement auditif de qualité (délivré par des audioprothésistes D.E.) et un suivi régulier par des techniciens acousticiens.

- ✓ Une sélection des plus grandes marques mondiales.
- ✓ Des appareils auditifs judicieusement choisis et adaptés à tous les budgets.
- ✓ Essai gratuit et prêt à domicile.



Prenez rendez-vous au
01 49 09 13 03

Coscas-Audition
141, boulevard Jean Jaurès
92100 Boulogne-Billancourt

Retrouvez les 7 autres centres Coscas-Audition
sur www.coscas-audition.fr

RÉSIDENCE Les Pins

Pilotée par l'APRR

AGENCIEMENTS
agirc et arcco

Accueil de personnes
valides et autonomes,
seules ou en couple.

66 appartements
Studios : 28 - 42 m²
F2 : 45 - 59 m²

Logements avec balcon,
cuisine équipée,
salle de douche,
cave...

Résidence services pour personnes âgées



✓ **Une surveillance 24h/24**
Aide-soignante, gardien, alarme santé...

✓ **Des animations**
Conférences, projections, sorties, ateliers, repas festifs, gymnastique...

✓ **Un restaurant**
Vous accueille tous les jours ainsi que vos invités...

✓ **Un cadre sécurisé**
Vidéo surveillance, accès contrôlés...

✓ **Divers services et prestations**
Chambres d'hôtes, coiffeur, pédicure, bibliothèque...

Située aux portes de Paris dans le quartier des Princes de Boulogne Billancourt, la résidence des Pins est composée de trois immeubles de trois étages au cœur d'un petit parc clôturé où il fait bon se promener.



24 rue Gutenberg - 92100 Boulogne-Billancourt

☎ 01 46 99 61 90

www.pins-boulogne.com

UNE RENTRÉE RÉUSSIE À BOULOGNE-BILLANCOURT



LE MAIRE
DE BOULOGNE-BILLANCOURT

PRÉSIDENT DE GPSO

A lors que la situation économique en France continue de se dégrader (L'INSEE vient de confirmer la croissance nulle du PIB français au deuxième trimestre) et que le climat international se détériore avec une escalade de la violence inédite, il nous faut préserver et protéger ce qui fait notre bien le plus précieux à Boulogne-Billancourt : notre bien vivre ensemble.

À rebours de ce contexte morose, la rentrée dans notre ville s'est déroulée sous les meilleurs auspices, à commencer par la rentrée scolaire. Les ouvertures de classes demandées à la direction académique ont toutes été obtenues, et permettent notamment à notre nouvelle école des sciences et de la biodiversité d'accueillir 13 classes prouvant le dynamisme de notre ville. Ainsi nos 10669 élèves de maternelle et primaire, nos 4378 collégiens et nos 3370 lycéens ont repris le chemin de l'école dans les meilleures conditions.

Autre bonne nouvelle pour Boulogne-Billancourt en cette rentrée, le dernier recours contre le pôle international d'art contemporain « R4 » sur l'île Seguin a été levé par les associations Boulogne Environnement et Action Environnement Boulogne-Billancourt. Je me réjouis que la raison et l'intérêt général aient fini par l'emporter. Vingt-deux ans après la fermeture de la dernière chaîne de montage, l'île Seguin voit enfin son avenir s'éclaircir. Avec la pose de la première pierre de la Cité musicale départementale le 5 juillet dernier, le lancement de la phase opérationnelle du R4 consacre la nouvelle vocation culturelle de l'île Seguin.

Par ailleurs notre bonne gestion consolide nos investissements, et, parmi eux, le projet de réhabilitation du complexe sportif le Gallo qui vient de franchir un cap, le cabinet d'architecte chargé de le réaliser ayant été choisi par le jury composé de représentants de riverains, de l'ACBB et du TCBB. Je suis fier, avec la Municipalité, de mettre en œuvre le schéma sportif de plein air le plus ambitieux qu'ait jamais connu la ville.

De même, l'arrivée des 664 nouveaux parcmètres facilitera la vie quotidienne de nos automobilistes.

Ce mois d'octobre est aussi pour la deuxième année consécutive consacré au dépistage du cancer du sein, grande cause nationale pour laquelle l'Institut National du Cancer lance, de l'avenue André-Morizet, sa campagne nationale baptisée Octobre Rose. Avec tous les professionnels de santé, nous invitons chacun à se mobiliser.

À la fin de l'année, nous renouvellerons les conseils de quartier. Si vous souhaitez vous engager au service de notre ville et de ses quartiers, je vous incite à présenter votre candidature. ■

Avec vous,

Pierre-Christophe Baguet

SPÉCIAL HIGH-TECH NOUVEAUTÉS TENDANCES ACTUS

avec **COBRA**



La télévision connaît aujourd'hui un nouvel âge d'or. Après l'avènement de la résolution HD puis Full HD, nous entrons dans l'ère de l'Ultra Haute Définition (4k). La résolution UHD ainsi que la technologie d'écran OLED sont les deux fers de lance de cette révolution que vous pouvez découvrir dans les deux magasins Cobra.

“ L'ULTRA HAUTE DÉFINITION ”

Le terme Ultra HD TV (ou UHDTV) désigne un téléviseur doté d'un ratio supérieur ou égal à 16:9, et équipé d'une entrée vidéo numérique (HDMI) capable de gérer une résolution minimale de 3840 x 2160 pixels sans avoir recours au sur-échantillonnage. Parler technique c'est une chose mais le voir c'est vraiment y croire tellement la définition de l'image et la profondeur de champs sont surprenantes sur du contenu UHD natif. L'éventail colorimétrique est plus large offrant une vaste palette de nuances. Chaque constructeur a donc aujourd'hui une ou plusieurs gammes de TV Ultra HD aussi impressionnantes les unes que les autres. Vous pouvez les découvrir chez Cobra et demander une démonstration complète des fonctions de ses incroyables TV auprès de nos conseillers spécialistes. Ainsi, Samsung propose plusieurs séries d'écrans Ultra HD comme la sublime série Curved HU8500. Panasonic voit les choses en grand, avec la série Ultra HD nommée AX800.

Chez Sony, la barre est placée haute, avec la gamme X9005B et la nouvelle X9505. Philips y ajoutent la chatoyante technologie Ambilight avec ses séries PUS7809 et PUS8809. Le croire, c'est le voir chez Cobra.

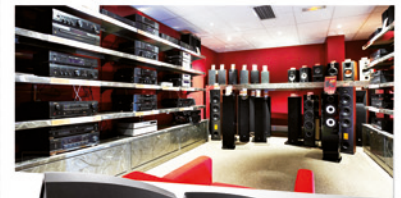
La vidéoprojection n'est pas en reste et connaît la même évolution technologique en termes de connectivité ou de résolution d'affichage. Les vidéoprojecteurs 4k de plus en plus abordables sont en démonstration dans les deux vidéoriums Cobra.



“ LA TECHNOLOGIE OLED ”

La technologie OLED ne nécessite pas de système de rétroéclairage comme l'étaient les tubes néons ou les diodes (LED) des écrans LCD. Cette possibilité confère à la technologie OLED un contraste et une profondeur des noirs jamais vus. LG propose actuellement deux modèles à dalles incurvées 55EA970V et 55EA980V, qui se distinguent par un système sonore différent, et un modèle plat imitant l'esthétique d'un tableau de maître : le 55EA880V. Tous sont en résolution Full HD 1080p (1920 x 1080 pixels) mais LG va plus loin en dévoilant à l'IFA de Berlin 2014 deux modèles de téléviseurs OLED en définition Ultra HD (4k) baptisés 65EC970V et 77EC980V.

STREAMEZ LA MUSIQUE MULTIROOM



L'univers Hi-Fi, Image & son possède un lieu d'expression unique où il peut s'épanouir dans un espace de démonstration de plus de 1500 m² réparti sur 2 niveaux avec des vendeurs formés et passionnés à votre entière disposition ; Ils pourront d'ailleurs vous faire découvrir les nouvelles **solutions Multiroom Denon, Sonos, Bose et Samsung. Ces solutions fonctionnent avec tous les réseaux Wi-Fi existants**, sans avoir besoin d'acheter de matériel supplémentaire (pas de bridge).



Avec ces systèmes multiroom vous pouvez ajouter une enceinte dans chaque pièce à vivre de la maison, et les contrôler du bout des doigts grâce aux applications de pilotage iOS/Android. Multisources, ils vous laissent aussi la possibilité de diffuser une musique dans le salon, et une autre dans la chambre. Le plus simple, est certainement de venir nous rendre visite pour tester ces solutions multiroom qui devraient plaire à votre oreille.

LA MUSIQUE SANS FIL. STYLE ET BAS PRIX



Connectivité, multimédia, les dernières enceintes sans fil repoussent les limites pour gagner en polyvalence, en esthétique et surtout en acoustique. Elles se connectent à vos sources audio en Bluetooth, Wi-Fi ou DLNA ; exploitent le multiroom et gagnent en praticité avec des formats transportables ou fonctionnant sur batterie. Grandes ou petites, mobiles ou fixes, Cobra vous offre la possibilité de tester directement une multitude d'enceintes afin de faire le choix le plus juste à votre oreille.

3 MOYENS DE COMMANDER

MAGASIN
DU LUNDI AU SAMEDI DE 10H À 19H.
87 AV. EDOUARD VAILLANT
92700 BOULOGNE-BILLANCOURT
DU LUNDI AU SAMEDI DE 10H À 19H.

M 9 MARCEL SEMBAT **BUS 175**

INTERNET
COBRASON.COM

TÉLÉPHONE
0825 30 10 80
(0,15€ TTC/mn poste fixe)





© Bahi

HENRI RICARD

LA PASSION DE SERVIR

À 78 ans, Henri Ricard a mis un terme à sa carrière politique en mars 2014 comme adjoint du maire Pierre-Christophe Baguet. « *Il est temps de passer les relais aux plus jeunes* », sourit-il. Pendant plus d'un demi-siècle, cet homme de terrain, proche des habitants, a mis sa passion et son énergie au service du bien commun boulonnais.

Apriori, rien ne prédisposait cet Aveyronnais né à Pierrefiche en 1936 à fondre intimement sa vie avec celle de Boulogne-Billancourt. « *Je suis issu d'une fratrie de huit enfants, six garçons, deux filles. Comme dans toutes les grandes familles auvergnates de l'époque, je compte parmi eux un curé et un médecin.* » Pour lui, ce sera direction la capitale et non la ferme familiale. En 1960, il débarque à Paris comme garçon de café. Henri Ricard n'est déjà plus célibataire à cette époque : « *J'ai épousé Janine en 1960. Nous nous sommes connus à l'école communale. C'était une amie de ma sœur. En ce temps, un oncle de Janine tenait le café Le Marigny, route de la Reine, c'est la raison pour laquelle nous sommes arrivés ici. En avril 1961, nous prenions notre première gérance rue Gallieni avant d'acquérir le Palace en 1964* ». Cela fait donc bien 50 ans que les Ricard officient dans un des lieux les plus ouverts et les plus intimes d'une ville, la brasserie. « *Ce métier de cafetier était extraordinaire. On prend véritablement le pouls des gens. On partage leurs joies ou leurs peines du matin au soir* », précise Janine, avec la douceur qui la caractérise. Henri Ricard a voué sa vie à l'engagement associatif et à la politique, celle qui s'écrit avec un grand P. Il fuit les honneurs et place le citoyen en premier lieu.

Foncièrement gaulliste, Henri Ricard, « *Aveyronnais de naissance mais Boulonnais de cœur* » fut président de l'Union des commerçants et des Artisans de Boulogne-Billancourt de

1984 à 1995. À la grande époque. Celle où cette association boulonnaise était la plus importante d'Île-de-France avec plus de 700 adhérents en son sein ! « *Il existe une certaine similitude entre le commerce et la politique : celle d'avoir envie de servir les gens.* » raconte-t-il. Ceci explique peut-être que, pendant tous ses mandats électoraux, il n'est jamais resté confiné dans un bureau et a toujours préservé le contact. Maire adjoint de Boulogne-Billancourt de 1995 à 2001 puis de 2008 à 2014, conseiller général des Hauts-de-Seine de 1998 à 2004, vice-président du conseil général en 2003 et 2004, Henri Ricard n'a jamais oublié ce qui pour lui demeure l'essentiel : l'échange, la proximité avec l'autre. « *Je n'ai jamais pu répondre à une demande ou autre problématique citoyenne en expédiant un courrier par exemple, il faut toujours que je prenne rendez-vous avec les différentes parties concernées. D'ailleurs, grâce au contact direct avec les Boulonnais, la majorité des litiges s'estompe beaucoup plus rapidement.* » L'ancien élu sait de quoi il parle car des années durant son épouse et lui se sont investis auprès de multiples associations boulonnaises. « *La politique, je l'ai apprise sur le tas. Si j'ai accepté ce mandat de maire adjoint en 1995, c'est aussi parce que j'étais déjà fort impliqué dans la vie associative. Ma femme et moi avions envie de donner un peu ce que la ville nous avait donné.* »

SES VALEURS ? LA FAMILLE, LE TRAVAIL, LE RESPECT DE L'AUTRE ET DE SES RACINES

Parents de deux filles, grands-parents deux fois, Janine et Henri passent leurs vacances en Aveyron mais toujours reviennent à Boulogne-Billancourt. Lorsque le couple déambule dans les rues boulonnaises, leur marche est très souvent interrompue tant ils font partie de la mémoire des habitants. Au marché Escudier ou bien boulevard Jean-Jaurès. « *Notre vie a été faite de passions. Passion de la ville, du commerce, des affaires. Dans le bonheur et la réussite d'une vie, nous avons une échelle de valeurs. Je mettrais en premier, la famille, en deuxième, la vie professionnelle et en troisième, la politique.* » Henri Ricard confie qu'il doit beaucoup à sa femme. « *J'ai une épouse remarquable, discrète efficace et dotée d'un solide savoir. J'ai été très bien accompagné, j'ai eu beaucoup de chance d'avoir Janine à mes côtés (...)* Nous aimons les gens, nous aimons la rue. Dans Boulogne, nous ne changeons jamais de trottoir, après 54 ans de quartier, c'est énorme ! » C'est aussi le fruit de leur état d'esprit fortement ancré sur des valeurs simples mais éternelles : le travail, la famille, la discipline, le respect de l'autre et des racines. Aveyronnaises pour les Ricard. « *Nous sommes partis de l'Aveyron, une valise à la main, on a trouvé ici une nouvelle famille.* »

L'homme au chapeau fait désormais partie de l'histoire de Boulogne-Billancourt. En vieux sage qu'il est, il conclut, « *J'ai eu une vie passionnante, un travail merveilleux, une femme extraordinaire et maintenant une descendance qui prend la relève. Il faut savoir céder sa place.* » Si l'élu d'hier prend sa retraite politique, Henri Ricard, lui, ne prendra jamais congé de Boulogne-Billancourt. Et restera l'Aveyronnais le plus célèbre de notre ville. ■

Sabine Dusch

“ J'ai eu une vie passionnante, un travail merveilleux, une femme extraordinaire. ”

ÉMOUVANT 70^e ANNIVERSAIRE DE LA LIBÉRATION DE BOULOGNE-BILLANCOURT

Il y a 70 ans, Boulogne-Billancourt était libérée et le comité de libération, dirigé par Alphonse Le Gallo, s'installait à la mairie. Le 23 août dernier, une cérémonie commémorative de la libération de Boulogne-Billancourt a été organisée au cimetière Pierre-Grenier en présence, notamment, du premier maire adjoint, Gauthier Mougins, de Xavier Denis, conseiller municipal et de Robert Créange, fils de déportés (1). Ce dernier a rappelé dans son discours que « dans les camps, les déportés ont encore souffert et ont encore été exterminés pendant huit mois après la libération de Paris ». La délégation composée d'élus et d'anciens combattants s'est ensuite recueillie devant l'hôtel de ville puis devant le commissariat (2). Dans l'après-midi, une cérémonie du souvenir (3) a réuni anciens combattants, personnalités et élus boulonnais et parisiens pour un hommage très émouvant aux 35 jeunes résistants assassinés à la Grande cascade du bois de Boulogne.



LE FRONTON RENAULT DE L'ÎLE SEGUIN DÉMONTÉ PROVISOIREMENT



Pour des raisons de sécurité, le pont Daydé doit être consolidé. Pour mener à bien cette opération, le fronton Renault, à l'entrée principale de l'usine surplombant la rive de l'île Seguin, a été démonté début août. Effectuée dans les règles de l'art, cette dépose provisoire permettra de répertorier, mettre en caisses et stocker sur place tous les éléments architecturaux. Tout comme le pont Daydé, le pont Seibert (côté Meudon) doit aussi être renforcé. Car ces deux passerelles métalliques serviront de points d'accès et d'issues de secours complémentaires du pont Renault lorsque la Cité musicale du conseil général ouvrira à l'été 2016.



© Bahi

© Bahi

© Bahi

© Bahi

© DR

© DR

LABEL « ECO-DÉFIS DES COMMERÇANTS & ARTISANS »

43 BOULONNAISES ET BOULONNAIS À L'HONNEUR

Depuis 2011, GPSO s'est engagée dans l'élaboration d'un programme local de prévention des déchets. Une vingtaine d'actions opérationnelles a été mise en place afin d'atteindre l'objectif de réduction de 7 % du tonnage global de déchets sur notre territoire à l'horizon 2015.

L'une d'entre elles, l'opération « Eco-défis des commerçants & artisans », en partenariat avec la Chambre des métiers et de l'artisanat des Hauts-de-Seine, a pour but de valoriser l'engagement des acteurs économiques dans une démarche de prévention et de gestion des déchets sur des thématiques telles que notamment l'énergie, les transports, les emballages, les éco-produits ou encore la gestion de l'eau. Les commerçants et artisans boulonnais, engagés dans ce dispositif et ayant mis en place des actions concrètes, se sont vu remettre ce label, le lundi 15 septembre dernier, des mains de Bernard Gauducheau, maire de Vanves et vice-président de GPSO chargé des déchets et de la propreté, Daniel Goupillat, Président de la Chambre de Métiers et de l'Artisanat des Hauts-de-Seine et Laurent Gouilliard, conseiller municipal délégué au commerce, à l'artisanat et à la propreté de la ville de Boulogne-Billancourt.



© Arnaud Olszak

Ont été distingués* : Johan Bertaut, « Aux délices de Manon », boulangerie-pâtisserie ; Dominique Bondon, « Boucherie de l'Église », boucherie-triperie-volaille ; Bernard Chantraine, « L'Estampille », restauration d'objets d'art ; Hélène Chimier, « Secrets d'Hel' », institut de beauté ; Yoël Cohen, « Yoëlec », électricien ; Jacques Courdier, « Abec sécurité », serrurerie ; André El Melijeh, « Constantin coiffure », salon de coiffure ; Patrick Féraud, « Patrick Féraud Joaillier », joaillerie-bijouterie ; Antoine Gabarron, « Salon Gabarron », salon de coiffure ; Olivier Gagneau, « Galerie Val d'Or », encadrement ; Philippe Hilbert, « Midipile », horlogerie ; Guy Jahandier, « Boucherie du château », boucherie-triperie-volaille ; John Landot, « John Landot », salon de coiffure ; Stéphane Lelan, « Le pétrin de Boulogne », boulangerie-pâtisserie ; Annie Loiseau, « Loiseau fleurs », fleuriste ; Philippe

Machefer, « Établissements Marcel », vernissage au tampon ; Patrick Mauger, « Au bon vieux lit », tapisserie ; Stéphane Melilli, « Euro sécurité 2000 », serrurerie ; Jean Minassian, « Cordonnerie Minassian », cordonnerie-clés minute ; Maryam Montazeri, « La tubéreuse », fleuriste ; Christian Moruzzi, « Action optique photo », opticien-lunetier ; Younès Nabakht, « Rosa fleurs », fleuriste ; Sylvie Nordman, « Flore institut », institut de beauté ; Jean-Luc Pacros, « Technibaie », fermeture de bâtiment ; Jean-Jacques Riblet, « Jean Jacques Michel », salon de coiffure ; Grégory Ruelland, « Salon Greg », salon de coiffure ; Pierre Sebbagh, « Or & Pierre », bijouterie-horlogerie ; Bruno Seidl, « Au roi de l'aspi », réparation et vente d'aspirateurs ; Camillo Tedaldi, « établissements couloir », grossiste pièces automobiles.

(* Tous les lauréats ne sont pas présents sur cette photo.

33^e CONCOURS INTERNATIONAL DE CRÉATEURS DE JEUX DE SOCIÉTÉ

Le 33^e Concours international de créateurs de jeux de société de Boulogne-Billancourt, organisé par le Centre National du Jeu, a rendu son verdict. Quatre jeux originaux ont été primés : *Mange qui peut*, *Flip-Flop*, *Quadropolis* et *Uma-Jirushi*. La remise des prix a eu lieu lors de CreaGames le samedi 20 et le dimanche 21 septembre dans les locaux du CNJ (17, allée Robert-Doisneau), en présence de Christine Bruneau, maire adjointe et du Docteur Claude Rocher, conseiller municipal. Cet événement consacré à la création ludique a permis aux visiteurs du week-end de découvrir et de jouer aux 10 jeux finalistes (sur 109 participants) présentés par leurs auteurs.



© Sandra Saragoussi

GreenShoot: des locaux... fraîchement rénovés !



© Bahi

Au printemps dernier, l'entreprise GreenShoot a inauguré la rénovation de ses locaux situés rue Louis-Pasteur. Fondée en 2005 par le Boulonnais Julien Ponceblanc, l'entreprise poursuit ainsi sa croissance dans la ville qui l'a vue naître. Invités à la soirée, le maire et les partenaires de GreenShoot ont pu déguster les nouvelles soupes fraîches dans une ambiance conviviale et élégante.

RENTÉE DE L'IMMACULÉE CONCEPTION

La rentrée paroissiale de l'Immaculée-Conception a eu lieu le dimanche 21 septembre. La matinée a commencé par l'accueil du catéchisme en présence des enfants et de leurs parents suivie de la messe, célébrée par le père Marc Ketterer, devant une assistance très nombreuse. La célébration s'est clôturée par l'envoi en mission et la bénédiction des responsables de groupes. À midi, les participants ont partagé un verre de l'amitié dans le jardin de l'église.



L'ÉGLISE SAINTE-CÉCILE ACCUEILLE SES NOUVEAUX PAROISSIENS

Dimanche 21 septembre, l'église Sainte-Cécile accueillait ses nouveaux paroissiens. Au programme : messe de bienvenue, présentation des activités de l'année, apéritif et barbecue géant. Une journée festive orchestrée par le père Barthélémy et les sept frères de la congrégation de Saint-Jean.

Une rentrée ensoleillée pour les Scouts unitaires de France

C'est dimanche 14 septembre qu'a eu lieu, sur l'île de Monsieur, la rentrée des Scouts unitaires de France (SUF) de la paroisse Sainte-Thérèse. Une journée qui a rassemblé, sous un soleil rayonnant, près de 230 scouts, des plus jeunes louveteaux et jeannettes aux plus anciens, sans oublier Valérie et Cédric Gobillard, responsables du groupe depuis 2011. Étaient présents les élus Frédéric Delaitre et Frédéric Morand.



Installation du Père Richard Greenslade

La messe d'installation du père Richard Greenslade, s'est déroulée le dimanche 14 septembre en l'église Notre-Dame de Boulogne. Cette cérémonie présidée par Monseigneur Aupetit, évêque de Nanterre, officialise la nomination aux responsabilités de curé, du prêtre d'origine australienne, en charge de la paroisse depuis septembre 2012.



FORUM DES ACTIVITÉS

UN RENDEZ-VOUS INCONTOURNABLE, UTILE ET FESTIF

Le forum des activités attire toujours autant de monde et plus 10000 visiteurs ont franchi le seuil de la mairie et de l'espace Landowski, dimanche 9 septembre, dès 8h30. Les 204 stands municipaux et associatifs ont été aussitôt investis par les familles boulonnaises désireuses d'inscrire leurs enfants, ou eux-mêmes, à une activité artistique, culturelle ou sportive. Du sport à l'humanitaire, en passant par les arts, la musique et le théâtre, tous les goûts et tous les âges ont été satisfaits. Un événement réussi et ponctué de nombreuses démonstrations et spectacles de danse, musicaux et sportifs.



© Jean-Marie Ramès



© Jean-Marie Ramès



© Jean-Marie Ramès



© Jean-Marie Ramès



© Jean-Marie Ramès

CARTONS PLEINS POUR LA BROCANTE D'AUTOMNE



© Bahi

La 13^e foire à la brocante « Reine-Silly » de Boulogne-Billancourt a eu lieu le dimanche 21 septembre de 7h à 18h. Cet événement, devenu incontournable au fil des années, a une nouvelle fois connu une gigantesque fréquentation. Plébiscité bien au-delà de Boulogne-Billancourt, le rendez-vous attire des milliers de chineurs dans le secteur Route de la Reine – rue de Silly – rue de Paris. Au programme une « chasse aux trésors » entre les churros, les vieux 33 tours, les jouets d'antan, les sèche-cheveux vintages ou les livres des bibliothèques verte et rose. L'occasion, aussi pour les familles, de trouver, à moindre coût des objets ou vêtements usuels et savamment marchandés.



© Bahi

SE FORMER AUX PREMIERS SECOURS POUR SAUVER DES VIES

Le 13 septembre 2014 avait lieu la Journée Mondiale des Premiers Secours. Cet événement annuel vise à sensibiliser le public sur son rôle primordial dans la chaîne des secours. Cette année, le but était d'interpeller le public sur les catastrophes naturelles et les urgences du quotidien. À Boulogne-Billancourt, les bénévoles de l'Unité locale de la Croix-Rouge Française et l'espace santé de la Ville ont investi le centre commercial Les Passages et ont proposé aux Boulonnais des ateliers sur le massage cardiaque et l'utilisation du défibrillateur. Plus de 700 personnes ont bénéficié de ces initiations et ainsi pu « se préparer à être prêts » pour sauver des vies.



© Arnaud Olszak



© Bahi

Amir au Carré Belle-Feuille avec Pourimland

Le dimanche 21 septembre, Pourimland, une association de soutien à l'enfance, a organisé un concert au Carré Belle-Feuille avec Amir Haddad, le célèbre chanteur révélé par l'émission *The Voice* au printemps dernier. Devant une salle comble, Amir a livré une superbe prestation qui a enchanté le public. Les bénéfices récoltés lors de ce concert ont été redistribués aux associations dédiées aux enfants défavorisés.

JOURNÉES EUROPÉENNES DU PATRIMOINE

QUAND CULTURE RIME AVEC NATURE

Rendez-vous attendu de la rentrée, les journées du patrimoine ont attiré, à Boulogne-Billancourt, un grand nombre de visiteurs dans ses monuments, musées, lieux de culte : la ville compte 18 monuments historiques et lieux remarquables. Organisées sur le thème « Patrimoine culturel, patrimoine naturel », les journées du patrimoine ont permis aux promeneurs de découvrir notamment l'histoire et les essences remarquables des parcs Rothschild et Glacières en compagnie des jardiniers ou encore les rives de la Seine. Autre point fort de l'événement : les 80 ans de l'hôtel de ville pour lesquels des visites et des documents d'archives ont été proposés au public. Enfin, depuis l'île Seguin, des balades en voitures anciennes, proposées par les associations d'anciens de Renault, permettaient de rejoindre le musée de la marque au losange.



© Bahi

■ Découvrir Les berges du fleuve, l'île Seguin, toujours un instant magique.



© Arnaud Oliszak

■ Les plafonds de l'hôtel de ville, une œuvre du peintre Matthieu.



© Arnaud Oliszak

■ Visite de la synagogue et explication de ses symboles.



© Bahi

■ Le superbe défilé des vieilles Renault.



© Arnaud Oliszak

■ Les petits secrets du parc Rothschild.

JOURNÉE DE LA MOBILITÉ, UNE SIXIÈME ÉDITION

À l'occasion de la semaine de la mobilité (15-22 septembre), la Ville a transformé, samedi 21 septembre, une partie du boulevard Jean-Jaurès en un lieu de promenade et de découvertes réservé aux piétons et autres véhicules à « mobilité douce ». Plus d'une vingtaine de stands ont été déployés le long du boulevard permettant aux passants de tous âges d'essayer des karts électriques ou des voitures à pédales, de s'informer sur les modes de déplacements alternatifs avec GPSO ou de découvrir les nouveaux véhicules électriques. Pour mieux comprendre le handicap, des « valides » ont pu découvrir la difficulté de se déplacer en fauteuil roulant. Des happenings ont également agrémenté cette belle journée : une flashmob géante orchestrée par les enfants des centres de loisirs s'est tenue à 16h30 autour d'un panda géant et une spectaculaire démonstration de rollers a sûrement donné envie aux amateurs de participer à la rando-roller prévue le lendemain.



Sur le boulevard Jean-Jaurès, les enfants des centres de loisirs ont réalisé une flashmob géante impressionnante.



La Ville a proposé aux Bouloonnais de tester un parcours en fauteuil roulant.



Divertissements garantis avec les vélos rigolos.

QUI A VRAIMENT BIEN ROULÉ !



La police municipale a initié les enfants à la sécurité routière à l'aide de kartings à pédales.



La présentation des chiens guides d'aveugles a eu beaucoup de succès.



En clôture de la semaine de la mobilité, la Ville, en partenariat avec la société Roller Partner, a organisé la traditionnelle rando-roller le dimanche 21 septembre. Près de 200 personnes, petits et grands, ont pris le départ depuis l'hôtel de ville, parcouru les rues de Boulogne-Billancourt avant de revenir à la mairie pour une belle photo de famille.

C'ÉTAIT VRAIMENT OK POUR LA 2^e FÊTE DES QUAIS !



Organisée sur deux jours cette année, les 20 et 21 septembre, suite au succès de l'an passé, la 2^e fête des quais organisée par l'AQBB (Association des quais de Boulogne-Billancourt) avec le soutien de la Ville, a réuni plus de 1500 visiteurs, venus en famille ou entre amis, ainsi que de nombreux élus.

« Les animations pour enfants – et notamment l'atelier fabrication de maquettes de bateaux à l'aide de produits recyclés – ont eu beaucoup de succès, tout comme les croisières « Boulogne en Seine » et les mini-croisières (une trentaine sur trois bateaux), qui ont fait le plein », souligne le président Stéphane Valat avant de préciser, « la buvette, les crêpes et le buffet aussi ! » Pour clore ce week-end fluvial et festif sur l'esplanade du port Legrand, 20 prix ont été remis aux gagnants de la tombola, parmi lesquels deux croisières sur la Seine (avec, pour le 1^{er} prix, une bouteille de champagne en plus), et des lots et bons d'achat remis par des commerçants bouloonnais.



nouvelhorizon
Services
seniors & personnes handicapées

Des services d'aide à domicile pour être bien chez soi :

- actes d'hygiène et de bien-être
- repas
- travaux ménagers
- aide à la mobilité
- accompagnements extérieur
- compagnie et loisirs
- garde de nuit et garde 24h/24

Service mandataire et prestataire

À partir de 7,50 € de l'heure*
*Après réduction d'impôt

Une équipe avec vous depuis 1994

Nous vous accueillons à Boulogne
19 bis, rue de Vanves
92100 Boulogne
01 46 21 28 10

www.nouvelhorizon.fr
info@nouvelhorizon.fr

Nous accompagnons aussi les personnes en situation de forte dépendance : maladie d'Alzheimer, handicap...

**BIBLIOTHÈQUES – PLACARDS – BUREAUX
LITS RABATTABLES – ESPACES RANGEMENT
DRESSING – AGENCEMENTS INTERIEURS**



A BOULOGNE
Depuis 1986, votre spécialiste du rangement sur mesure

www.artdurangement.fr



**33^{er} avenue Edouard Vaillant
BOULOGNE - 01 46 21 55 55
adrboulogne@wanadoo.fr**

GARAGE RAVIER

LE SERVICE SOURIRE



Octobre :
cet automne, **révissez !**

La rentrée des fac' approche, et fait suite aux longs trajets d'été et déménagements de septembre. Pour être certains de commencer votre année universitaire sur les chapeaux de roue, et que votre auto passe l'examen de l'hiver, jouez de la révision.

Faites confiance au Garage Ravier : spécialistes multimarques, nous assurons une révision complète, avec contrôle de tous les points de sécurité, et vous bénéficiez d'un véhicule de prêt.

C'est ça, la qualité Ravier.

Nous sommes ouverts du lundi au vendredi de 8h à 12h30 et de 14h à 18h30.

63 rue de Sèvres | 92100 BOULOGNE | Tél. : **01 46 05 20 45** | Fax : 01 46 05 50 02
info@garage-ravier.fr | www.garage-ravier.fr

CARROSSIER
RÉPARATEUR
MULTIMARQUES



© DR

R4: LA VOIE EST ENFIN LIBRE POUR LA RENAISSANCE DE L'ÎLE SEGUIN

Les derniers recours contre le pôle international d'art contemporain « R4 » sur l'île Seguin étant levés, les travaux vont enfin pouvoir commencer. Un succès et une réelle satisfaction pour les initiateurs du R4 et la municipalité, mais d'abord et surtout pour la ville et ses habitants. L'ouverture est prévue pour fin 2017.

Plus de vingt ans après la fermeture des usines Renault en 1992, treize mois après, la délivrance du permis de construire du « pôle international des arts plastiques et visuels », le projet, synonyme de renaissance de l'île Seguin, va enfin pouvoir rentrer dans sa phase opérationnelle. Le 3 septembre dernier, les associations Boulogne Environnement et Action Environnement Boulogne-Billancourt ont en effet mis fin à leur procédure contentieuse auprès du Tribunal administratif laissant la voie libre au lancement des travaux. En janvier dernier, deux associations Val-de-Seine Vert et Boulogne-Billancourt Environnement les avaient précédées en retirant également leur recours.

La raison et l'intérêt général, malgré le singulier refus de l'opposition de voter le vœu de soutien au projet R4 au conseil municipal du 3 juillet 2014, ont fini par l'emporter. L'intérêt général: celui de la ville, des Boulonnais qui attendent depuis si longtemps le renouveau de l'île Seguin. Des Boulonnais qui avaient pu en choisir le projet lors de la votation citoyenne sur l'aménagement global de l'île, avant de réélire largement

Pierre-Christophe Baguet et son équipe, en mars dernier. Le maire a salué ce retour à la raison pour un projet unique en Europe et ô combien légitimé par l'expression populaire. « *C'est une excellente nouvelle pour Boulogne-Billancourt et la France, a déclaré Pierre-Christophe Baguet, et je tiens à remercier nos investisseurs suisses, Nelly Wenger et Yves Bouvier, pour leur confiance en la Ville et leur grande patience. 9 ans après le départ de la fondation Pinault, l'île Seguin tient enfin son grand projet international d'art contemporain.* »

« LE VAISSEAU AMIRAL DE LA VALLÉE DE LA CULTURE DU GRAND PARIS »

Le 3 septembre, Nelly Wenger, directrice générale du R4, a également fait part de sa satisfaction, se disant « *profondément heureuse* » et saluant le travail de concertation mené avec les associations. « *C'est une très grande nouvelle pour le devenir culturel de l'île Seguin mais aussi pour tous ceux qui ont travaillé sur le R4, a-t-elle notamment déclaré. Nous pensons avoir balisé le terrain pour de nouveaux projets ambitieux sur ce territoire emblématique (...). Ce succès est le résultat et le travail de nombreux acteurs publics, associatifs et privés. Je tiens à exprimer ma reconnaissance au maire de Boulogne-Billancourt, Pierre-Christophe Baguet, et aux autorités locales, à la SAEM Val-de-Seine Aménagement, aux associations de défense de l'environnement et évidemment aux équipes et bureaux d'études du R4. (...) Aujourd'hui, le R4 entre dans une nouvelle phase qui va mobiliser toute notre énergie, celle du démarrage des travaux. Nous pourrons désormais intensifier*

Le Pôle « international des arts plastiques et visuels » R4, c'est...

- Un complexe de près de 30 000 m² dédié à l'art contemporain confié à l'architecte Jean Nouvel. Le financement, entièrement privé, dépassera les 150 millions d'euros.
- Le R4 sera réparti sur 5 niveaux dont deux sous-sols, deux étages et un toit-terrasse.
- Il comprendra des espaces d'exposition et galeries, des ateliers d'artistes et d'artisans d'art, des salles de vente et de réserves d'art dont une partie accessible au public, des plates-formes numériques et plateaux modulables.



© Bahi

■ Nelly Wenger, présidente de la SCI R4, Pierre-Christophe Baguet et Yves Bouvier, PDG de la société suisse Natural Lecoultrre lors de la signature du permis de construire le 24 juillet 2013.

les partenariats avec les acteurs du monde de l'art et faire vivre le R4 pour le grand public jusqu'à son ouverture fin 2017. » Les nombreux commerçants, les associations, comme AR2S, et tous ceux qui ont soutenu le maire et les concepteurs du projet dans cette période difficile, ont, à leur façon, apporté leur pierre à l'édifice.

L'île Seguin, enfin, voit son destin tracé. D'autant, ainsi que l'atteste le spectacle des grues, camions et ouvriers s'affairant sur la pointe aval, que le chantier de la cité musicale départementale avance jour après jour. « *Avec la pose de la première pierre de la Cité Musicale départementale le 5 juillet dernier et le démarrage des travaux, le lancement de la phase opérationnelle du « R4 » consacre l'île Seguin comme le vaisseau amiral de la Vallée de la culture du Grand Paris* », conclut le maire Pierre-Christophe Baguet. Avec le développement du quartier du Trapèze, la rénovation des tours Citylights, la future arrivée de la ligne du Grand-Paris Express, c'est toute la partie ouest de la ville qui peut désormais regarder sereinement vers l'avenir. ■



SPORTS

COMPLEXE SPORTIF LE GALLO : LE CHOIX D'UN P

La livraison de l'ambitieux projet de refonte du stade Le Gallo est prévue pour la rentrée sportive 2017. A cette date, des installations toutes neuves pour le tennis, l'athlétisme, le football et le rugby permettront aux sportifs bouloonnais et aux scolaires de pratiquer leurs disciplines dans des conditions optimales.

La rénovation du complexe sportif Le Gallo, actée en juillet 2013 dans le cadre du schéma directeur des équipements sportifs de plein air, vient de franchir un cap important avec la désignation du cabinet d'architecte chargé de cette opération. À l'issue d'une procédure de concours restreint de maîtrise d'œuvre, l'agence parisienne Bruno Mader architecte a été désignée lauréate par le conseil municipal qui a suivi, en cela, la proposition du jury, composé de 15 membres à voix délibérative dont les représentants de l'ACBB, du TCBB et de riverains (collectif Le Gallo). Le marché de maîtrise d'œuvre a officiellement été attribué lors du conseil municipal du 3 juillet dernier. Le concours, lancé le 13 novembre 2013, fixait la date de remises des candidatures au 13 décembre. 83 candidatures, toutes recevables, ont été proposées puis présentées au jury, lors d'une première séance, le 24 janvier 2014. Cinq cabinets d'architectes particulièrement prestigieux ont été admis à concourir, charge à ces préselectionnés de remettre leur offre, affinée, au 21 mars 2014.

Le jury s'est de nouveau réuni le 18 juin, examinant les propositions au regard des critères définis dans le règlement du concours : la qualité urbaine, paysagère, et architecturale du projet, ses qualités fonctionnelles et techniques, sa compatibilité avec l'enveloppe financière prévisionnelle affectée aux travaux. Il était également demandé aux candidats de travailler sur deux options : une piscine et un gymnase en sous-sol. **Le coût total du projet s'élève à 35 millions d'euros TTC.**

La livraison du complexe sportif rénové est prévue pour septembre 2017. À cette date se dressera enfin, pour le plus grand plaisir des sportifs bouloonnais, un équipement sportif ardemment voulu par le maire, et digne de la première ville d'Ile-de-France. Le futur stade Le

Gallo constitue une des réalisations-clé, issues de l'accord historique passé en juin 2013 entre l'ACBB et le TCBB et qui s'est matérialisé dans le schéma d'orientation des sports de plein air, voté lors d'un conseil municipal extraordinaire le 13 juillet 2013. Il prendra place sur une emprise encore agrandie après la déconstruction des anciennes usines LMT situées sur la parcelle voisine. ■

Le classement des agences par ordre décroissant.

- 1^{er} : Agence Bruno Mader architecte.
- 2^e : Agence Dietmar Feichtinger architectes.
- 3^e : Agence Barthélémy Grino architects.
- 4^e : Agence Mickou design studio.
- 5^e : Agence Guy Vaughan architecte.

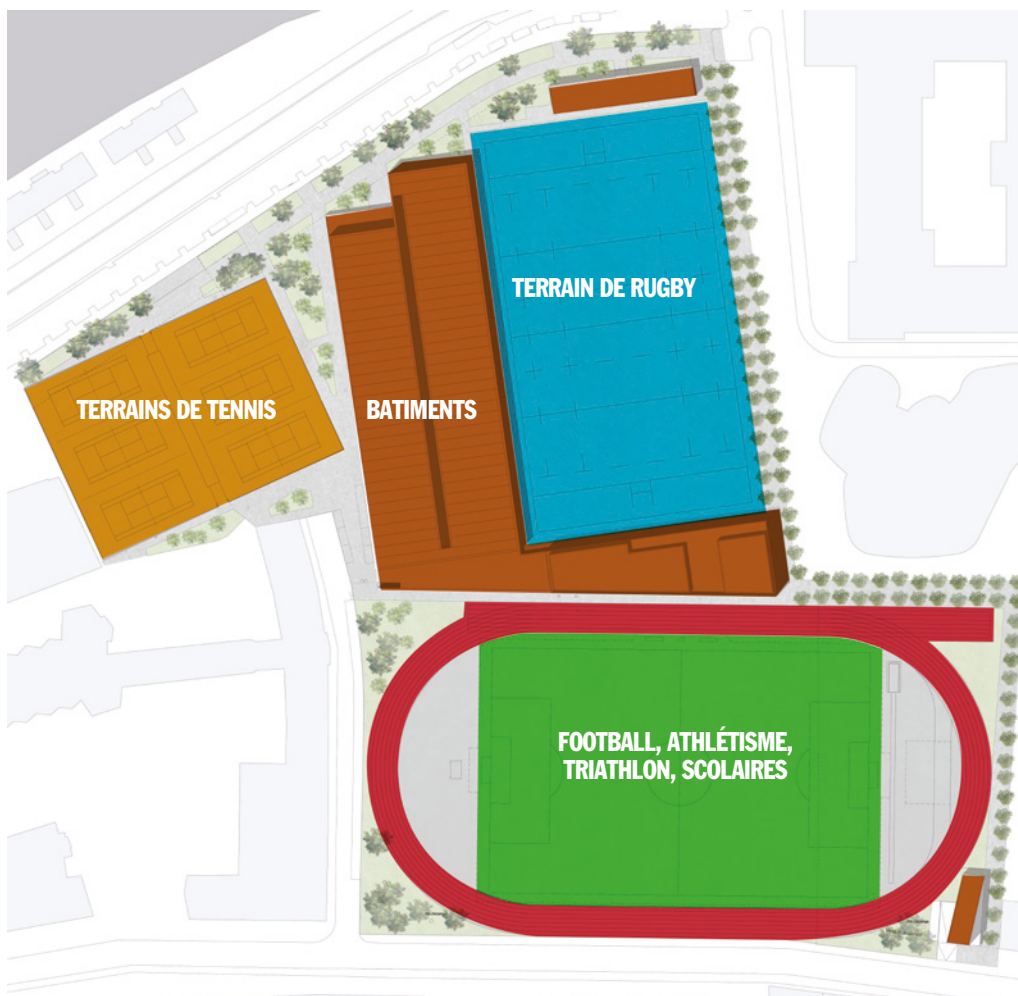


■ Une autre vue depuis le quai Alphonse-Le Gallo avec, à gauche, le bâtiment dédié au rugby surplombant le tout premier terrain de rugby bouloonnais intra-muros.



■ Le nouveau stade Le Gallo accueillera le football, le rugby, l'athlétisme, le tennis et les scolaires sur ses 4,4 hectares. Ici, vu depuis les quais, le nouveau bâtiment du Tennis club de Boulogne-Billancourt (TCBB) accueillera son club-house et cinq courts couverts.

ROJET HARMONIEUX ET AMBITIEUX



“ Les sportifs de notre ville disposeront d’une infrastructure de grande qualité malgré de fortes contraintes d’occupation de l’espace disponible. Cet équipement profitera à l’ACBB et au TCBB mais aussi aux scolaires et à l’école municipale des sports. À travers cette réalisation nous poursuivons notre objectif de faire de Boulogne-Billancourt la ville du sport pour tous. ”

Marc Fusina,
maire adjoint chargé des sports

■ La construction du nouveau stade Le Gallo a été confiée à l’agence Bruno Mader Architectes. Son agencement offrira à la ville un véritable parc sportif structuré, cohérent où chaque pôle sportif gardera une réelle autonomie fonctionnelle.



■ Le stade de football et d'athlétisme pourra accueillir 460 spectateurs assis. Il sera homologué pour le championnat de France amateur (CFA) avec une pelouse synthétique dernière génération. L'anneau de course disposera de six couloirs (huit pour la ligne droite).

LES GRANDES DATES D'UN STADE HISTORIQUE

1941 : premier projet de parc des sports sur le site des quais de Boulogne.

1950 : aménagement des terrains. Une piste, une clôture, des plantations.

1951 : nouveau projet lancé par Alphonse Le Gallo, alors maire de Boulogne-Billancourt. Le plan prévoit un terrain de football, trois courts de tennis et quatre aires pour le basketball et la culture physique.

1956 : la Ville vote la construction d'une tribune couverte comportant douches, vestiaires, cabine d'arbitre.

1959 : Le dimanche 22 février, le premier stade de la ville sur son propre territoire est inauguré. Signe augural : l'ACBB football gagne le match d'ouverture contre Évreux 12 à 3.

1965 : au décès du maire Alphonse Le Gallo, le conseil municipal décide d'attribuer en mémoire de son action, son nom au stade.

1976 : installation de la piste d'athlétisme en synthétique.

2013 : le 6 juin, un accord historique entre l'ACBB et le TCBB lance le projet de rénovation du stade La Gallo. Et le 13 juillet, la Ville vote le schéma d'orientation des sports dont le nouveau stade Le Gallo constitue la réalisation-clé.

UN ÉCRIN POUR LES DISCIPLINES SPORTIVES, LEURS VISITEURS ET LE PUBLIC

Un parc sportif structuré, cohérent, verdoyant... Le stade Le Gallo, à l'horizon 2017, sera à la fois beau et fonctionnel. Le projet choisi par la Ville offrira à Boulogne-Billancourt un équipement sportif à la hauteur de son rayonnement et de ses pratiquants.

Le nouveau stade Le Gallo abritera bien à la fois un terrain de football, un terrain de rugby, une piste d'athlétisme et 11 courts de tennis sur les 4,4 hectares disponibles. Une prouesse architecturale proposée par l'agence Bruno Mader Architectes dont le projet fait la part belle aux transparences, au végétal et au bois pour donner au stade un environnement naturel et convivial. Une liaison douce depuis la rue de Sèvres jusqu'aux quais de Seine permettra d'accéder à toutes les infrastructures et de rejoindre les clubs house du football, du tennis et du rugby. Les bâtiments épurés aux lignes fluides intégreront des parois transparentes et translucides vêtues de lames ajourées en bois. L'ensemble du site s'intégrera ainsi dans une même composition tout en conservant à chacun des pôles sportifs une réelle autonomie fonctionnelle. Côté pratique, un parking souterrain sera placé sous le terrain de football.

LE TENNIS

Le Tennis club de Boulogne-Billancourt (TCBB) bénéficiera d'un tout nouvel ensemble organisé autour du club-house dont la position centrale offrira une vue périphérique sur les courts couverts et extérieurs. Il abritera une halle comprenant cinq nouveaux courts couverts avec gradins de 100 places, un restaurant prolongé d'une terrasse ensoleillée donnant sur les courts extérieurs et une salle polyvalente. À l'étage se trouvera la salle de musculation avec vue plongeante sur les courts.

LE FOOTBALL ET L'ATHLÉTISME

Le nouveau terrain de football se situera le long de la rue de Sèvres entouré par un anneau de course de six couloirs (et huit en ligne droite). Il disposera d'une pelouse synthétique dernière génération et d'une tribune de 460 places lui permettant une homologation pour le championnat de France amateur (CFA). Au-dessus des gradins, le club-house dominera le terrain et offrira ainsi une vue panoramique sur le site. Il sera prolongé par une terrasse extérieure abritée et on retrouvera sur ce même niveau les vestiaires et bureaux de l'athlétisme. Les locaux de football garderont une parfaite autonomie fonctionnelle sur les trois niveaux du bâtiment avec des vestiaires intégrés sous la tribune.

LE RUGBY

Le premier terrain de rugby 100 % bouloonnais se trouvera à l'ouest du site et sera bordé sur trois côtés par le bâtiment-tribune du football, la halle du tennis et le club-house réservé au rugby. Réparti sur deux niveaux, le club-house profitera d'une vue dégagée sur le terrain de rugby éclairé et se prolongera par une terrasse. Comme pour le tennis, une salle de musculation et un lieu de rencontre en mezzanine sont prévus.

Ce nouveau complexe offrira donc aux clubs sportifs comme aux scolaires, des équipements de qualité et homologués pour la compétition sur un site remarquable. Créer une infrastructure sportive de cette envergure est un projet ambitieux et permettra au stade Le Gallo, plus de 50 ans après son inauguration, de continuer à perpétuer l'excellence sportive bouloonnaise. ■

Jean-Sébastien Favard

UN PROJET QUI FAIT L'UNANIMITÉ

CHANTAL ROLAND,
présidente du TCBB :

« Avec le conseil d'administration du TCBB, nous sommes ravis de ce magnifique projet. En plus d'être beau, il correspond complètement à nos attentes avec un club house donnant sur cinq nouveaux courts couverts. Le travail en amont a été tout aussi réussi grâce aux excellentes relations entre la mairie, les architectes et Patrick Lalande, vice-président du TCBB.

JEAN-PIERRE EPARS, président général de l'ACBB :

« C'est un projet exceptionnel pour l'ACBB et un pas décisif pour l'avenir de la ville. Tous les sportifs, jeunes et plus anciens, pourront pratiquer leur sport sur des équipements de très grande qualité. J'ai vraiment hâte de voir le nouveau stade Le-Gallo et je remercie encore la Ville qui a consenti un effort financier considérable.

PIERRE CAPILLON, co-président de la section ACBB rugby :

« C'est un réel aboutissement. Avec Stéphane Greggory, co-président du rugby, nous sommes vraiment heureux de ce projet. Nous bénéficierons du premier terrain de rugby homologué à Boulogne-Billancourt et nous allons pouvoir proposer aux jeunes boulonnais de jouer dans leur ville en 2017. C'est une grande et bonne nouvelle qui porte déjà ses fruits puisque nous avons déjà enregistré plus 25 % d'inscriptions cette saison. Avec le nouveau stade Le Gallo, notre objectif est de devenir le premier club amateur de France.

JACQUES MIGAUD, président de l'ACBB football :

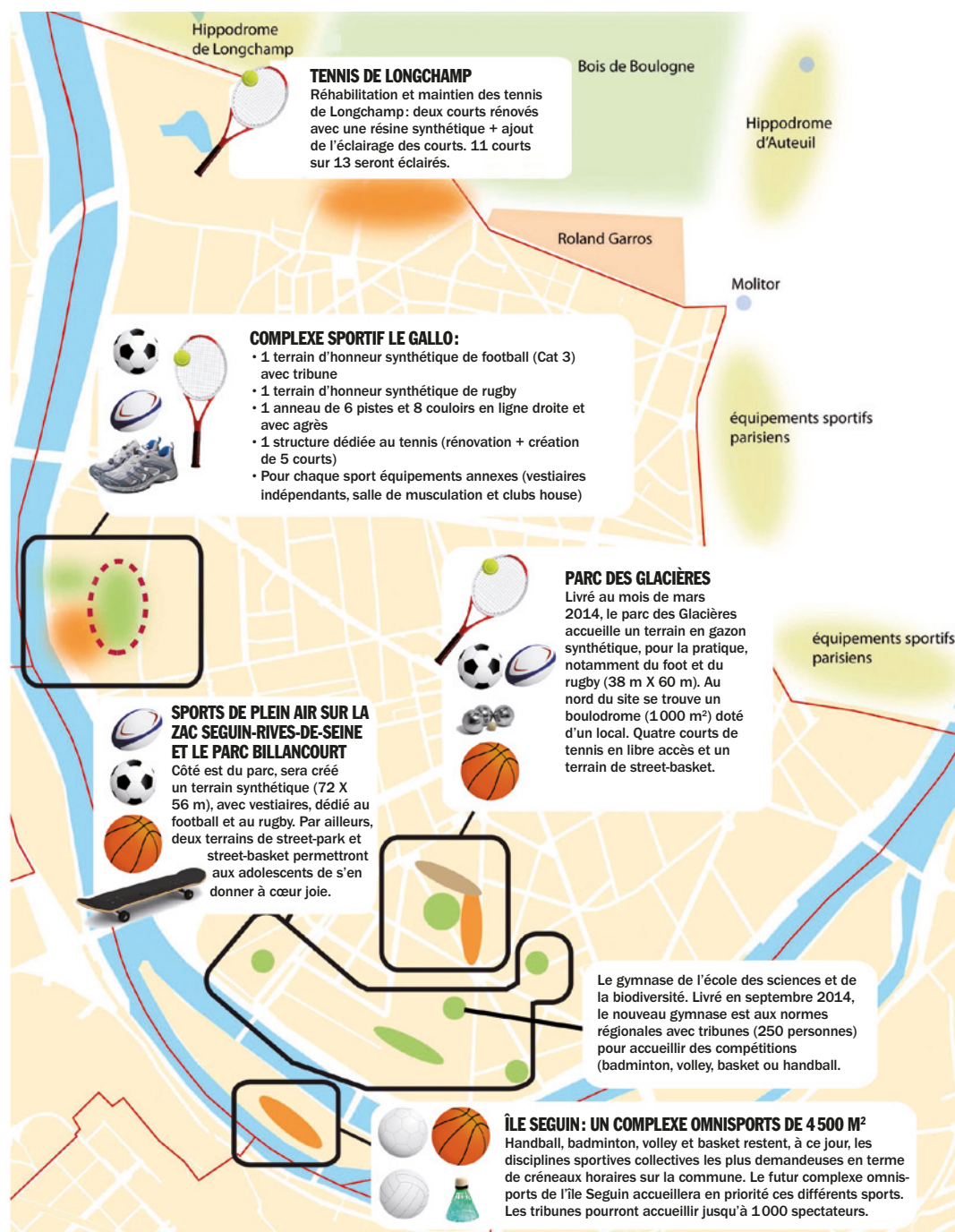
« C'est une satisfaction pour le sport boulonnais. Tous les efforts fournis par la Ville pour trouver une solution ont été payants et profiteront à la dynamique sportive de Boulogne-Billancourt.

COLETTE PERRICHET-DIONNYSUS, présidente du collectif Stade Le-Gallo :

« Le projet retenu est exactement celui que nous avons proposé car il était important pour nous que les quatre sports, football, rugby, tennis et athlétisme, soient présents ensemble sur le stade. C'est une grande réussite, d'autant plus que nos relations sur ce projet avec le maire et le maire adjoint Gauthier Mougin ont été excellentes.

UN PROGRAMME SANS PRÉCÉDENT POUR LE SPORT DE PLEIN AIR À BOULOGNE-BILLANCOURT

La renaissance du stade Le Gallo est loin d'être la seule initiative de la municipalité dans le cadre de sa politique sportive. Conformément aux engagements du maire, l'île Seguin accueillera, à terme, un complexe omnisports de 4 500 m² doté de tribunes pouvant accueillir jusqu'à 1 000 spectateurs. Le parc des Glacières, son terrain en gazon synthétique, son boulodrome et son terrain de street-basket, ont été inaugurés au printemps 2014. Les tennis de Longchamp ont été rénovés et l'éclairage des cours, étendu. Enfin, la Zac Seguin-Rives-de-Seine et le parc Billancourt seront également dotés d'un terrain synthétique (72 X 56 m) et de vestiaires pour le football et le rugby. Deux terrains de street-park et street-basket feront le bonheur des ados.



SANDRINE THIÉFINE, PRÉSIDENTE DU GROUPE ROC.ECLERC

« CHACUN D'ENTRE NOUS SE SENT BIEN DANS CETTE VILLE »



© David Renaud

Installé avenue Édouard-Vaillant depuis 2008, le groupe Roc.Eclerc, spécialiste de l'organisation d'obsèques et de l'accompagnement des familles en deuil, a connu une progression fulgurante ces dernières années. Rencontre avec Sandrine Thiéfine, Boulonnaise, présidente et associée du groupe.

Pourquoi avoir choisi d'installer le siège du groupe Roc.Eclerc à Boulogne-Billancourt ?

Sandrine Thiéfine : Nos bureaux étaient auparavant situés dans le 12^e arrondissement, la superficie était trop petite et nous cherchions une commune limitrophe de Paris. En 2008, j'ai aperçu les panneaux sur l'immeuble près de Marcel-Sembat et nous avons décidé d'y emménager. La situation étant idéale et à un kilomètre seulement de la Porte de Saint-Cloud.

Et quels avantages y avez-vous trouvé ?

S.T. : D'abord, les salariés sont très satisfaits du cadre et de la localisation. Notamment avec le métro au pied de l'immeuble et les nombreux

commerces de proximité. Chacun d'entre nous se sent bien dans cette ville et nos bureaux sont très fonctionnels.

Vous vous êtes donc, vous aussi, installée personnellement à Boulogne-Billancourt ?

S.T. : Oui, dès 2009 dans le quartier Parchamp-Albert-Kahn. Si c'est une ville très agréable pour y travailler, elle l'est également pour y vivre. Les quartiers sont particulièrement vivants et j'apprécie la proximité du bois de Boulogne et de Paris. Une chose est sûre : je ne veux pas partir de Boulogne-Billancourt, ni pour la société, ni pour mon domicile.

Combien de salariés du groupe Roc.Eclerc travaillent à Boulogne-Billancourt ?

S.T. : Nous sommes une vingtaine de collaborateurs au siège pour la partie corporate, nous avons aussi des collaborateurs dans nos agences en propre en région parisienne et des managers régionaux sur la France entière. À ce sujet, nous cherchons à recruter. Notamment des Boulonnais.

Aujourd'hui, que représente le groupe Roc.Eclerc ?

S.T. : Nous organisons chaque année plus de 50 000 obsèques et vendons plus de 20 000 monuments funéraires. En France, notre réseau compte ainsi 2 500 personnes. La mission des professionnels Roc.Eclerc est d'accompagner les familles dans toutes les situations, que ce soit avant, pendant et après les obsèques. Parfaitement formés à tous les aspects du métier, c'est avec discrétion et efficacité qu'ils sont à l'écoute de celles-ci pour les aider à rendre un hommage digne à leur proche, ou encore pour les conseiller à l'avance, dans la préparation de leurs obsèques. Avec 500 agences franchisées, nous sommes numéro deux sur le secteur du funéraire et notre chiffre d'affaires s'élevant à 150 millions d'euros nous permet d'être leader... dans la franchise funéraire.

Quelle est votre force ?

S.T. : La marque, qui fête son trentième anniversaire l'année prochaine, reste positionnée sur des prestations de qualité à des prix très raisonnables. Notre réseau a su s'imposer comme la marque militante du secteur funéraire. Depuis

sa création, Roc.Eclerc n'a jamais cessé de lutter pour des prix justes et la meilleure qualité de services et de produits. Quant à nos franchisés, nous avons su créer des liens de confiance en mettant à leur disposition des outils de travail performants, tel que notre centre d'achats, notre communication nationale TV, notre centre de formation Roc.Eclerc Académie, qui pour ce dernier point est ouvert à tous, c'est-à-dire aux franchisés, aux candidats à l'enseigne ou aux entreprises funéraires indépendantes.

Quand avez-vous rejoint le groupe ?

S.T. : Cela fait maintenant 26 ans que je suis dans le secteur funéraire et bientôt 10 ans dans le Groupe. Je suis arrivée en 2005, comme directrice commerciale. C'était au moment où le fondateur de Roc.Eclerc et frère d'Édouard Leclerc, avait cédé la marque au fonds d'investissements Argos-Soditic. Ensuite j'ai été nommée à la direction générale du groupe en 2009 et à la présidence depuis juillet 2010. Je suis associée depuis 2006. J'aime cette entreprise, je vis notre marque, je suis fière de mes équipes et des franchisés qui font chaque jour un métier difficile.

Quel est votre rôle ?

S.T. : Depuis mon arrivée, je me suis concentrée sur le développement et la redynamisation du réseau. Un important travail a aussi été réalisé sur l'image de marque de notre réseau. Nous avons doublé le nombre de magasins, passant de 250 en 2005 à 500 en 2014. Mon objectif est d'atteindre 800 agences en 2018 et de prendre une dimension européenne. La Belgique sera notre premier pas vers l'extérieur pour installer des agences Roc.Eclerc et j'en suis ravie.

Malgré toutes vos responsabilités, trouvez-vous le temps d'avoir une passion ?

S.T. : J'en ai plusieurs, j'aime les voyages, le cinéma, et j'adore les très belles voitures ! J'ai aussi participé au rallye Aïcha des Gazelles en 2013. Trois semaines de course dans le désert marocain : un beau souvenir. D'ailleurs, je reste encore très reconnaissante envers le maire qui a permis à la Ville d'être notre partenaire pour cette aventure. J'étais fière de porter les couleurs de Boulogne-Billancourt. ■

Propos recueillis par Jean-Sébastien Favard



© Arnaud Olszak

L'IFAG S'INSTALLE À BOULOGNE-BILLANCOURT

« NOUS SOMMES L'ÉCOLE DES ENTREPRENEURS »

■ Un amphi tout neuf, rue des Peupliers.



© Arnaud Olszak

■ Dominique Lemaire a choisi Boulogne-Billancourt territoire « dynamique » et « fertile » en belles entreprises.

Depuis septembre, la Ville accueille le campus de l'Institut de formation aux affaires de gestion, école bac+5 au positionnement particulier, tourné vers l'entrepreneuriat. L'installation à Boulogne-Billancourt de cette école de management qui se veut différente relève d'un choix assumé. Entretien avec Dominique Lemaire, directeur national du Groupe IFAG, qui compte 11 établissements dans toute la France.

Depuis combien de temps l'IFAG existe-t-elle ?

Dominique Lemaire : L'IFAG (Institut de formation aux affaires et à la gestion) a été créé en 1968. C'était à l'origine un organisme de formation continue, auquel le commissariat au Plan avait demandé de créer une formation spécifique avec un objectif très concret : l'employabilité des jeunes. L'école a largement évolué depuis, mais nous avons conservé cette priorité dans notre ADN, auquel s'est ajouté notre volonté de former des entrepreneurs et repreneurs d'entreprises.

Cette volonté de former des entrepreneurs correspond-elle à un besoin ?

D.L. : La France ne dispose pas assez de créateurs

d'entreprise. Les jeunes de 18-25 ans ont de l'énergie et des idées, il faut les former et les accompagner. Pourquoi attendre d'être diplômé pour créer son entreprise ? Pour ce faire, nous avons décidé d'en faire notre priorité, la colonne vertébrale de notre enseignement. Nous sommes l'école des entrepreneurs et notre objectif est d'en devenir le premier réseau sur le territoire. Notre implantation régionale et nos nombreuses entreprises partenaires nous permettent de l'envisager.

Dans ces temps difficiles, où les étudiants ne sont pas sûrs d'avoir un emploi à la sortie, comment vous différenciez-vous des autres écoles ?

D.L. : Nous avons de très bons chiffres d'employabilité. Parce que pour être diplômés, les étudiants doivent justifier de six mois salariés en entreprise. Mais aussi car nous les formons avec réalisme. Ceux qui intègrent en 4^e année viennent souvent – mais pas toujours – de filières techniques, ils ont été confrontés au monde du travail. Tous nos étudiants réalisent des business plans. Ils connaissent donc très bien le coût du salariat. Ils sont en phase avec le marché.

Comment le choix de Boulogne-Billancourt pour ce campus francilien s'est-il imposé ?

D.L. : Notre campus dans le 12^e arrondissement parisien ne répondait plus à nos exigences en matière d'accueil des étudiants. Il fallait nous étendre, en particulier pour installer notre incubateur. Les locaux de la rue des Peupliers nous ont plu immédiatement, car ils ont une histoire (c'est un ancien relais de poste ndlr). Nous avons les transports en commun très proches. Et puis nous sommes au cœur du 2^e pôle économique d'Ile-de-France. Une école comme la nôtre a toute sa place dans ce territoire dynamique, fertile en belles entreprises de toutes tailles, avec lesquelles nous allons pouvoir construire des échanges. ■

Propos recueillis par Ch.D.

IFAG – Cours dispensés

- Pour les bacheliers : Un « bachelor » entrepreneuriat « Responsable Projet & Développement d'Activité » en 3 ans accessible aux bacheliers toutes sections
- À partir de bac+2 : un bachelor entrepreneuriat « Responsable Projet & Développement d'Activité » et un diplôme « Manager d'entreprise ou de centre de profit » certifié Niveau 1 par l'État.
- À partir de bac+3/+4 : un diplôme « Manager d'entreprise ou de centre de profit » certifié Niveau 1 par l'État.
- Deux filières récentes : l'une à l'international en partenariat avec des universités étrangères. Une autre qui concerne la formation continue et la validation des acquis de l'expérience (VAE).

Déroulement des études

Les étudiants sont recrutés par un concours propre au réseau IFAG, « car nos critères ne sont pas forcément ceux des écoles de commerce classiques. Nous cherchons à mesurer la capacité entrepreneuriale de nos futurs étudiants : leur ambition, leur dynamisme. Certains ont un projet en tête. Pour les autres, nous les aiderons à y réfléchir. »

- Parcours « Manager » bac+3/+4/+5 : cours à l'école 2 jours par semaine et contrat d'apprentissage ou en alternance le reste du temps.
- Parcours « Entrepreneur » bac+3 : cours à l'école 2 jours, intégration dans l'incubateur le reste du temps. « C'est là que leur projet naît, se crédibilise, s'étoffe. Certains ne verront peut-être pas le jour, mais l'expérience sera acquise ».

IFAG – Carte d'identité

- Campus parisien : 61 bis, rue des Peupliers 92100 Boulogne-Billancourt
- 11 campus en France (Lyon, Toulouse, Auxerre, Bordeaux...). L'objectif est de 17 à 20 campus dans les deux ans.
- 1 600 étudiants, dont 300 à Boulogne-Billancourt.
- Coût : de 6 000 à 7 700 euros selon l'année
- Réseau des anciens : 9 000 diplômés www.ifag-alumni.com
- L'IFAG est membre du groupement d'écoles « Compétence et développement » www.ifag.com.
- Contact : Mehdi JELLALI
- Tél. : 01 46 59 25 53
- mehdi.jellali@ifagparis.com



© Arnaud Olszak

RENTRÉE SCOLAIRE

2014 / 2015

UNE RENTRÉE SCOLAIRE SOUS LE SIG ET DE L'OPTIMISME

Marquée par l'ouverture de l'école des sciences et de la biodiversité mais aussi par la mise en place des nouveaux rythmes scolaires, la rentrée scolaire 2014-2015 s'est déroulée sous les meilleurs auspices à Boulogne-Billancourt. Le succès de l'opération portes ouvertes du nouvel établissement scolaire, le 31 août, a lancé une semaine où élèves et enseignants ont pu retrouver de nombreuses écoles ayant été rénovées durant l'été. Les petits comme les grands, avec l'arrivée de nouveaux chefs d'établissements en ville, ont pris leurs marques avant la traditionnelle visite des classes, le mardi 9 septembre, en présence du maire, de nombreux élus, et de la nouvelle inspectrice de l'Éducation nationale, Anne-Marie Sacco.

Grande foule le samedi 31 août lors de la journée portes ouvertes, visite inaugurale de la dernière-née des écoles primaires de la ville, sise traverse Jules-Guesde. Parents, enfants, le maire, de nombreux élus bouloonnais, mais aussi Philippe Wuillamier, directeur académique de l'Éducation nationale, Anne-Marie Sacco, nouvelle inspectrice, avaient répondu présent. Vingt-deux mois de travaux ont permis de faire sortir de terre cette école-paysage, accueillant 352 élèves, dirigée par Pierre-Laurence Perdriat. « *Dans 100 ans, cette école sera encore là, a lancé Pierre-Christophe Baguet. Elle accueillera peut-être les enfants des enfants et même certains pourront dire à leurs petits-enfants, "tu sais, j'étais présent lorsque ton école fut inaugurée!" En attendant, nous comptons bien faire concourir cette école à tous les prix d'architecture dont celui du célèbre Équerre d'argent.* » ■ **S.D.**



■ L'école des sciences et de la biodiversité : une école étonnante : 6682 m² de surface, trois étages pour 18 classes, un jardin suspendu sur le toit déjà pourvu d'une forêt de charmes, frênes, noisetiers et bientôt un potager dans lequel les enfants pourront jardiner à souhait. Coût total : 34 M€.

© Arnaud Olszak

Plus de **10 600** élèves dans le primaire, public et privé confondus.



© Arnaud Olszak

■ Le mardi 9 septembre, visite à l'école maternelle Dôme avec des enfants bien sages. L'étanchéité de la toiture-terrasse a été refaite pour un coût de 103 420 € durant l'été.

1 330 000 €

le coût total des travaux réalisés dans les écoles primaires durant l'été

NE DE L'INNOVATION



© Arnaud Olszak

■ Rencontre et dialogue avec l'équipe éducative de l'école Denfert-Rochereau.



© Arnaud Olszak

■ À l'école maternelle Silly, entre autres travaux, la cour a été totalement refaite et dotée d'une petite cabane. Coût : 150 000 €.



© Arnaud Olszak

■ Les beaux espaces clairs de l'école maternelle Peupliers pour les petits élèves... qui sont en classe.



© Arnaud Olszak

■ Fourniture et pose d'une main courante dans l'escalier d'accès à la salle d'arts plastiques de l'école élémentaire Point-du-Jour.

BIENVENUE AUX NOUVEAUX CHEFS D'ÉTABLISSE

Dans le primaire, comme dans le secondaire (avec trois changements) de nouveaux chefs d'établissement prennent leurs fonctions à Boulogne-Billancourt. Selon la tradition, BBI a demandé à ces enseignantes et enseignants comment ils abordaient la rentrée et leurs objectifs en termes de pédagogie. Rencontre.



© Arnaud Olszak

GAËLLE SALOM, MATERNELLE VOISIN

Première rentrée en tant que directrice d'école réussie pour Gaëlle Salom. Cette enseignante de petite section qui devient aussi la nouvelle directrice de l'établissement, a un atout majeur : elle connaît très bien la ville, puisqu'elle y enseigne depuis 15 ans (dernière école en date, l'élémentaire Pierre Grenier), qu'elle y réside depuis 12 ans, et que ses deux enfants y sont scolarisés. « J'avais envie d'évoluer professionnellement et de m'investir dans de nouvelles missions, dans ma ville. » Et s'il y en a bien une qui lui tient plus particulièrement à cœur, c'est celle de développer les projets artistiques en milieu scolaire, « car ils donnent vraiment sens aux apprentissages ».



© Arnaud Olszak

CLAUDIE PRAGNÈRE, ÉLÉMENTAIRE POINT-DU-JOUR

Claudie Pragnère a quitté Fontenay-aux-Roses où elle a exercé pendant deux ans pour Boulogne-Billancourt. « Je voulais être affectée dans une école plus grande avec une décharge plus importante (elle enseigne à mi-temps dans une classe de CE1) et davantage de personnel pédagogique. Plus on est nombreux, plus il y a de projets et plus c'est vivant. » Après la bonne mise en route des nouveaux rythmes scolaires, cette clamartoise qui connaît bien Boulogne-Billancourt puisqu'elle y a résidé il y a 17 ans (elle y est restée pendant 7 ans) et qu'elle y a démarré sa carrière d'enseignante en 1994 à Castéjà, souhaite mener des projets fédérateurs, solidaires et humanitaires notamment.



© Arnaud Olszak

CLAUDE ESCOLANO, ÉLÉMENTAIRE CASTÉJÀ

Après une année passée à la tête de la maternelle Voisin où il enseignait également, Claude Escolano devient le nouveau directeur à temps plein de l'élémentaire Castéjà, où il remplace Hervé Jardonnet, qui s'est fait muter à l'étranger. Pour lui, qui connaît bien la ville, puisqu'il y a fait ses premières armes dans l'enseignement (maternelle Jean-Guillon, maternelle Silly...), l'objectif, pour cette nouvelle année et ce nouvel environnement de travail, où il a été « très bien accueilli par une équipe pédagogique stable, motivée et volontaire » est de « valoriser l'école à travers des projets porteurs (numérisation, création d'un blog...), la maintenir vivante. »



© Arnaud Olszak

CHARLES BARDOU, ÉLÉMENTAIRE DENFERT-ROCHEREAU

Après avoir passé huit années à la tête d'une école meudonnaise (il était à Vanves puis à Malakoff auparavant), Charles Bardou découvre la nouveauté d'exercer dans une très grande ville comme Boulogne-Billancourt... qu'il a connue à ses tout débuts, à la fin des années 70, lorsqu'il accompagnait les enfants des salariés Renault en colonies de vacances. Ses projets ? « Poursuivre et amplifier l'entrée de l'école dans l'ère du numérique, pour davantage de confort de travail, aussi bien des élèves que des enseignants ». Informatisation progressive de l'école (un ou deux ordinateurs par classe), équipement des classes en TNI (tableaux numériques interactifs) à terme, développement du site Internet de l'école, mais aussi ouverture à l'international, font partie des nombreux projets de cet ex-joueur de rugby, qui est très heureux de démarrer une nouvelle année à 200 mètres du Stade français.

Élections des représentants de parents d'élèves

Le vendredi 10 ou le samedi 11 octobre

Venez élire les représentants de parents d'élèves aux conseils d'écoles et conseils d'administration des collèges et lycées.

L'implication des familles et la qualité des relations avec l'école sont des facteurs de réussite des élèves. Les deux parents ont chacune une voix. Deux modalités au choix : au bureau de vote de l'établissement scolaire de votre enfant ou par correspondance à l'adresse postale indiquée par votre établissement.

MENT !



© Arnaud Olszak

**ELIANE BURDIN,
COLLÈGE JACQUELINE-AURIOL**

C'est avec joie et sérénité que cette nouvelle principale appréhende cette nouvelle année scolaire, dans « *un établissement connu pour son internat d'excellence et qui fonctionne bien* ». Originaire du Sud-Ouest, Eliane Burdin a été proviseur adjoint au lycée Ionesco à Issy-les-Moulineaux pendant dix ans, après avoir été principale adjointe dans un collège à Colombes pendant huit ans et professeur d'histoire-géo.



© Arnaud Olszak

**JULIEN AUTRET,
COLLÈGE JEAN-RENOIR**

Julien Autret, principal adjoint au collège Paul Landowski depuis 2010, remplace le nouveau principal du collège Jean-Renoir, Gérard Ausseil. Avant d'arriver à Boulogne-Billancourt, Julien Autret a été principal adjoint dans un collège à Montrouge et avant sa réussite au concours de personnel de direction de l'Éducation nationale, il était conseiller principal d'éducation, au CAAEE (Centre académique d'appui aux écoles et aux établissements de l'académie de Versailles) notamment. Il se dit heureux de démarrer cette rentrée « *dans un grand collège situé dans un quartier en « pleine mutation » et espère « offrir à ses nouveaux élèves un service de qualité.* »



© Arnaud Olszak

**ANNE-MARIE SACCO,
INSPECTRICE DE L'ÉDUCATION NATIONALE**

Anne-Marie Sacco est nommée inspectrice de l'Éducation nationale à Boulogne-Billancourt ; elle succède à Françoise Dutilleul. Elle était auparavant en charge des écoles privées sous contrat de la ville mais aussi inspectrice à Issy-les-Moulineaux. Au niveau départemental, elle tient depuis plusieurs années déjà un rôle « *d'impulsion, d'innovation, de mutualisation des bonnes pratiques dans le domaine des langues vivantes* ». Juriste de formation, cette ex-enseignante et directrice d'école qui a exercé en tant qu'inspectrice à Clichy-la-Garenne et à Éragny-sur-Oise, souhaite apporter à la ville, son éclairage et son soutien dans « *l'accompagnement du projet de construction d'une nouvelle école numérique dans le Trapèze* », et collaborer à une meilleure synergie entre écoles et collèges. « *Ce travail « inter-degrés » est un axe important de ma mission* ». Anne-Marie Sacco veillera aussi « *à la bonne utilisation des ressources culturelles locales afin que les enfants profitent pleinement des infrastructures de leur ville* » et accompagnera la municipalité dans ses réflexions sur les rythmes scolaires.

Propos recueillis par Marie-Kouassi Dehais



© Arnaud Olszak

**PIERRE CARBAJO,
LYCÉE JACQUES-PRÉVERT**

Après avoir dirigé le lycée Maurice Genevoix de Montrouge de 2010 à 2014, Pierre Carbajo est « *ravi succéder à Philippe Bercot* », à qui il rend hommage pour son action exemplaire dans « *un établissement qui bénéficie de plusieurs atouts : une équipe pédagogique dynamique, porteuse de nombreux projets et très à l'écoute des élèves, des locaux neufs et fonctionnels et une offre de filières sélectives et attractives* ». Très mobile, Pierre Carbajo a sillonné plusieurs villes de France à la tête de grands établissements aux différents enjeux (proviseur d'une cité scolaire comprenant un lycée avec internat et un collège multi-site à Vouziers dans les Ardennes, proviseur adjoint d'un lycée avec des classes prépas à Poitiers, principal adjoint d'un collège ZEP à Vernon dans l'Eure...). Pierre Carbajo souhaite « *mettre en œuvre les meilleures conditions pour accueillir tous les élèves, en collaboration avec leurs parents, partenaires indispensables de la communauté éducative, de façon à leur donner les moyens de réussir leur scolarité, sur la voie de l'excellence.* »

Adieu Kilos!

Experte en Grignotage

Experte en Nutrition



NATUR HOUSE
Experts en rééducation alimentaire

140 rue du Château • 92100 BOULOGNE
(Métro Boulogne Jean Jaurès)
Tél. 01 46 20 01 12



“ Je me sens enfin bien dans ma peau ! ”

Les petits aléas de la vie peuvent vite avoir des conséquences sur notre ligne. Marianne en a fait les frais et a perdu au fur et à mesure le contrôle de sa ligne. Grâce à Naturhouse, elle a pu retrouver son poids de forme.

Comment avez-vous vécu votre parcours avec Naturhouse ?

Parfaitement bien ! Avant Naturhouse, j'ai fait tous les régimes possibles et à chaque fois je craquais. Pendant mon programme Naturhouse, j'ai été très sérieuse et je le suis toujours car je sais que rien n'est acquis.

Êtes-vous gourmande ?

Bien sûr, mais j'aime aussi manger de tout ! J'ai appris à manger équilibré tout en me faisant plaisir.



450 CENTRES EN FRANCE
www.naturhouse.fr

* La méthode Naturhouse permet de perdre de 600g à 1kg par semaine. Cela correspond à une perte de poids progressive et non agressive pour le corps. Ces résultats dépendent du respect du plan diététique, de la prise des compléments alimentaires, du suivi hebdomadaire, de l'activité physique et de la motivation des personnes.



Que vous disait votre diététicienne-nutritionniste pour vous motiver ?

Elle n'avait pas réellement besoin de me motiver, les résultats le faisaient. Mais son soutien a joué un rôle primordiale, sans elle je n'y serais pas arrivée.

Que pensez-vous des compléments destinés à vous aider dans votre rééquilibrage alimentaire ?

Ils sont aussi efficaces qu'indispensables. D'autant plus que ce sont des produits à base de plantes, de fruits et de légumes.

La méthode **NATUR HOUSE**

- Plan diététique personnalisé
- Suivi hebdomadaire gratuit avec votre diététicienne-nutritionniste
- Compléments alimentaires à base de plantes (environ 40€/semaine)

EXTRAIT DU TÉMOIGNAGE PARU DANS LE MAGAZINE PESO PERFECTO N°25. DISPONIBLE DANS TOUTS LES CENTRES NATURHOUSE.

Le choix de vivre mieux



marignan immobilier
bouvfonds

BOULOGNE-BILLANCOURT 92 - So Boulogne



TRAVAUX EN COURS

- SoDesign et SoPark, deux résidences d'exception
- Orientation face au parc ou en cœur d'îlot
- Grandes balcons, maisons avec jardin privatif



ESPACE DE VENTE

Angle rue de Meudon /
quai Georges Gorse
à Boulogne-Billancourt

Vivre mieux, c'est le choix que j'ai fait
avec Marignan Immobilier

Renseignements 7 jours sur 7
0 973 019 202*
marignan-immobilier.com



POSEZ VOTRE CANDIDATURE POUR DEVENIR CONSEILLER DE QUARTIER !

L'association des Boulonnais(es) aux décisions prises pour la ville est une volonté forte de l'équipe municipale. C'est le moment de s'engager. Vous avez jusqu'au 31 octobre pour faire acte de candidature.

LE CONSEIL DE QUARTIER, QU'EST-CE QUE C'EST ?

Il y a 6 conseils de quartiers à Boulogne-Billancourt, un pour chacun des six quartiers. Le conseil de quartier est une instance de concertation créée à l'initiative de la majorité municipale pour favoriser la participation des habitants à la vie locale, les associer aux projets de la municipalité et leur permettre de faire des propositions. Outil de la démocratie participative, le conseil de quartier est constitué de 26 membres permanents, issus de la société civile. Il est présidé par un maire adjoint territorial.

LE CONSEIL DE QUARTIER, COMMENT ÇA MARCHE ?

Le rôle du conseil est double : consultatif, il est sollicité par le maire sur les projets d'aménagement du quartier et d'implantation des équipements publics. Il reçoit le plus tôt possible les informations sur les projets de travaux. Les conseillers peuvent y apporter un éclairage justifié à la fois par l'intérêt général et leur bonne connaissance de l'environnement. Il est aussi force de proposition quand ses suggestions contribuent à l'élaboration des projets d'avenir du quartier.

Si nécessaire, le conseil de quartier peut saisir

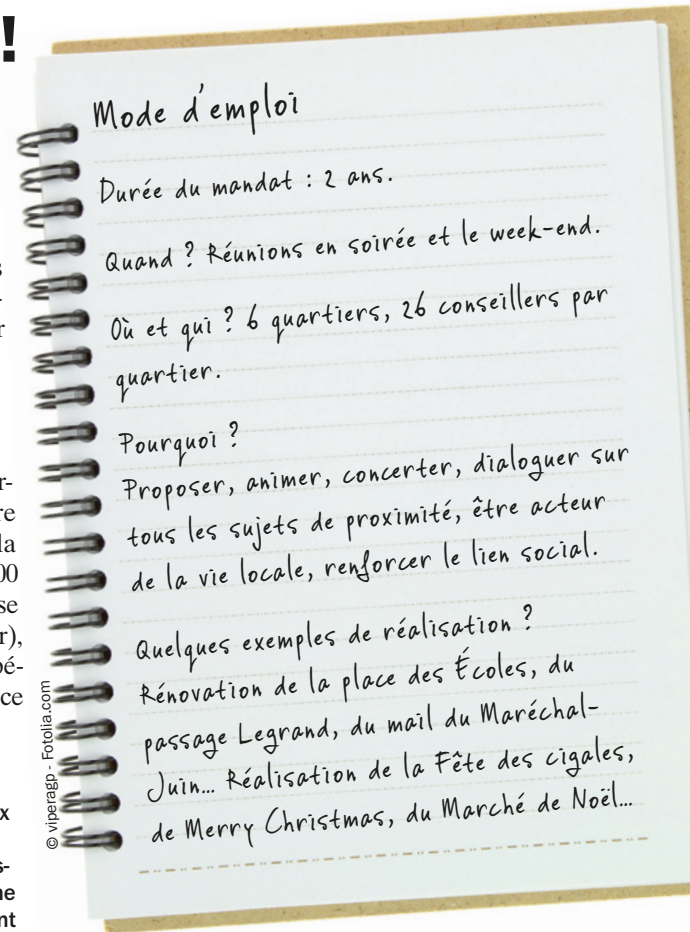
le maire par l'intermédiaire de son maire adjoint territorial. Les conseillers recueillent également les questions des habitants qui seront discutées en conseil de quartier.

Le conseil de quartier se réunit au minimum deux fois par an et invite au moins une fois par an tous les habitants du quartier à participer à une rencontre publique pour présenter et débattre de leur activité.

COMMENT DEVIEN-T-ON CONSEILLER DE QUARTIER ?

Si vous souhaitez devenir conseiller de quartier, adressez votre *curriculum vitae* et votre lettre de candidature à la Direction de la démocratie locale, 107, rue d'Aguesseau, 92100 Boulogne-Billancourt (ou par mail à l'adresse suivante : ddl@mairie-boulogne-billancourt.fr), en mettant en évidence les qualités ou les expériences que vous pouvez apporter au service du Conseil de votre quartier.

Vous avez la possibilité de déposer votre candidature jusqu'au 31 octobre 2014. Les nouveaux conseillers de quartier seront sélectionnés en tenant compte de la représentation socioprofessionnelle, de l'âge et de la parité homme-femme au sein de chaque conseil. Les conseillers seront alors nommés pour un mandat de deux ans lors du conseil municipal du 18 décembre 2014.



■ Le conseil de quartier renforce le lien entre la mairie et les habitants mais ne se substitue pas aux associations locales existantes qui agissent en complément. Nouveauté : le conseil disposera d'un budget participatif autonome lui permettant de réaliser ses propres projets ou événements.

PARENTS-ADOS : UNE JOURNÉE POUR MIEUX SE COMPRENDRE LE 5 NOVEMBRE

L'Association Ismène (Cellule d'écoute psychologique) organise une journée de prévention dans le cadre du Conseil local de sécurité et de prévention de la délinquance (CLSPD) avec le soutien financier du Fonds interministériel de prévention de la délinquance (FIPD), de la mairie de Boulogne-Billancourt, du Conseil général des Hauts-de-Seine et du groupe hospitalier Paul-Guiraud. Elle prendra la forme de deux débats théâtraux, le 5 novembre prochain. Comment parler à nos adolescents quand on a peur des conséquences de cette parole ? Comment se positionner, en tant que parents, face à des silences, des conduites à risques, des conflits ? Comment, dans ces situations, faire baisser la pression, contenir la violence et réinstaurer les conditions d'une vie acceptable pour tous ? Cette journée permettra aux jeunes et à leurs parents de mettre des mots sur ce qu'ils vivent au quotidien afin d'éviter les situations difficiles.

Des professionnels de la ville dans les champs de la santé mais aussi de l'Éducation nationale, de la protection et du soutien seront là aussi pour répondre à toutes les questions.

Au Carré Belle-Feuille, le mercredi 5 novembre.

17h : « spécial ados », 19h30 : « spécial parents ».

Entrée gratuite. Renseignements : 06 60 08 04 55.



SALON DU LIVRE

ÉDITION 2014

PARTICIPEZ AU CONCOURS
JEUNES AUTEURS BOULONNAIS !

 sur facebook.com/boulognebillancourt

Écrivez une nouvelle

Imaginez un poème

Dessinez une BD

Inscriptions du lundi 15 septembre
au vendredi 7 novembre 2014

DE NOUVEAUX HORODATEURS PLUS FACILES D'EMPLOI POUR TOUS

Durant l'été, les 664 horodateurs de la ville ont été remplacés en plusieurs étapes. Ils permettent de payer traditionnellement par carte bancaire ou pièces de monnaie, sans être obligé de faire l'appoint. Nouveau : il faut entrer le numéro d'immatriculation de son véhicule sur le clavier pour mettre le processus de paiement en marche.

Lors de la séance du 19 décembre 2013, le Conseil communautaire de Grand Paris Seine Ouest, compétent en matière de stationnement, a approuvé le choix de la société Vinci Park CGST pour exploiter en délégation de service public le stationnement payant de surface, en particulier à Boulogne-Billancourt (mais aussi à Ville-d'Avray et Meudon.) Cette délégation de service public, qui est entrée en vigueur le 1^{er} mars dernier pour une durée de douze ans comprend la poursuite de la modernisation de la gestion du stationnement. Sa mise en place a notamment été marquée par le renouvellement complet du parc d'horodateurs.

Durant l'été, les nouveaux horodateurs *StradaPal* de la marque Parkeon ont été installés. La dépose des anciens est prévue pour la fin du mois de septembre. Il peut encore arriver que l'on se retrouve face à deux appareils mais les anciens modèles sont marqués d'un sticker précisant qu'ils ne sont plus utilisables !

D'un design élaboré dans l'esprit des mobiliers urbains actuels, l'horodateur *StradaPal*, de couleur gris métallisé, présente un écran couleur 7 pouces, un clavier alphanumérique et est équipé d'un panneau solaire.



■ Avec les nouveaux horodateurs, il faudra entrer, sur le clavier, le numéro d'immatriculation de votre véhicule.

■ Les anciens horodateurs étaient en cours d'enlèvement en septembre.

ENTRER SON NUMÉRO D'IMMATRICULATION SUR LE CLAVIER

L'utilisateur peut également régler par carte bancaire ou par pièces. Il n'est plus nécessaire de faire l'appoint. On place ensuite, classiquement, son ticket derrière le pare-brise du véhicule.

Mais attention, une nouveauté notable est à prendre en compte. Pour obtenir son ticket de stationnement, en pianotant sur le clavier, il convient d'entrer son numéro d'immatriculation et donc, de le connaître, au cas où votre véhicule n'est pas garé au plus près.

Cette nouvelle procédure permet aux bénéficiaires de droits spécifiques, comme les résidents, de renouveler directement leur abonnement et d'accéder à leur tarification dédiée. De plus, d'ici la fin de l'année, à l'instar de ce qui existe déjà avec le paiement par téléphone, le ticket à l'horodateur sera dématérialisé quel que soit le mode de paiement choisi, par pièce, carte bancaire ou carte bancaire sans contact. Il ne sera donc plus nécessaire de revenir à son véhicule pour déposer son ticket d'horodateur. Le service *Paybyphone* reste en vigueur. ■

Petite note pratique

Information : VINCI : 01 58 17 10 42.
Point Accueil Vinci Park, 7-9, rue des Quatre-Cheminées. Ouverture du lundi au jeudi de 8h30 à 17h30 (17h le vendredi), le samedi de 8h30 à 17h. Pour le service *Paybyphone* accéder via le 01 74 18 18 18 ou bien aller sur le site paybyphone.fr

DES SQUARES, PARCS ET JARDINS ENCORE EMBE

Square Henri-Barbusse doté de nouveaux jeux ou la réfection de la pièce d'eau du splendide square Léon-Blum : plusieurs lieux de loisirs prisés des Boulonnais et leurs familles ont pris un coup de jeune durant l'été. En prime, les horaires d'ouverture d'une quinzaine de jardins ont été avancés le matin. Autant de bonnes nouvelles incitant à profiter des derniers rayons du soleil et d'une offre riche en lieux de détente.

LÉON-BLUM

LA PIÈCE D'EAU A FAIT PEAU NEUVE

L'étanchéité de la pièce d'eau d'une superficie de 350 m² du square Léon Blum a été reprise en totalité par les agents de la Direction des parcs, jardins et paysages de GPSO. Dotée d'un nouveau revêtement, la pièce d'eau bénéficie d'un coup de jeune, affirmé par une restructuration des massifs de ce square de quartier ayant suivi une rénovation de son mobilier : corbeilles et bancs. En 1998, cette pièce d'eau paysagère d'environ 350 m² avait déjà été étanchée par un revêtement à base de résine Epoxy. Cette étanchéité nécessitait 16 ans plus tard d'être renouvelée. Après un décapage du bassin au nettoyeur à haute pression, ses fissures ont été rebouchées. Enfin, les agents ont appliqué à la brosse un mortier hydraulique pour imperméabilisation de couleur blanche afin de constituer la totalité de la nouvelle étanchéité. En parallèle à cette opération, les jardiniers ont nettoyé le pourtour en remettant en valeur la cascade et les pierres en meulière, mais aussi en procédant à une tonte du gazon et en taillant les arbustes. Afin de redonner de la couleur à ce site, ils ont en outre semé une nouvelle prairie fleurie. Après séchage du mortier hydraulique, le bassin a été remis en eau le 2 juillet. Cette opération a succédé au renouvellement d'une quinzaine de corbeilles « tulipes », étape du programme valorisation du square en régie.

Classé « refuge LPO », le square Léon Blum – délimité par la route de la Reine et les rues de Billancourt – est un des lieux de détente les plus courus de la ville toutes générations confondues : aires de jeux, terrain multisports et table de ping-pong, coin repos pour les personnes âgées et terrains de pétanque pour les



© Sandra Saragoussi

amateurs... Sur le plan végétal, il est planté de nombreuses variétés de lilas communs et de plantes plus rares comme le garrya, le ptérocaryer du Caucase ou le méconnu marronnier d'Amérique à fleurs jaunes.

DES SCULPTURES EXCEPTIONNELLES

Le site est aussi à apprécier pour sa statuaire, à commencer par deux vases décoratifs signés de Léon Chedeville (1948) et une statue de femme (non signée et non datée). Mais la véritable richesse du square demeure les trois fontaines signées d'artistes réputés. Les deux premières sont hors-service car extrêmement fragiles. Tout d'abord, la fontaine Eugène Molineau (1928) qui porte le nom de son auteur. Réalisée en pierre d'Echaillon, elle représente un faune joueur de flûte de pan séduisant une jeune femme dévêtue dans une esthétique typique de l'Art déco. Ensuite, la remarquable fontaine du Rire, provenant de l'exposition des Arts décoratifs de 1925, est signée du Boulonnais Paul Moreau-Vauthier et illustre la maxime « Rire est le propre de l'homme ». Elle représente un Bacchus hilare, ayant les traits du célèbre chanteur humoriste Dranem et pressant des grappes de raisin contre ses tempes d'où coulait originellement de l'eau. La dernière est la fontaine aux

Nymphes du sculpteur Emile Peyre installée en ces lieux vers la fin du XIX^e siècle.

Ce groupe sculpté de marbre de Carrare blanc représente deux jeunes femmes dénudées s'aspergeant d'un filet d'eau sortant d'une conque tenue par l'une d'elles. Restaurée en 1995, elle prend place sur un îlot planté d'iris des marais et d'hémérocailles à fleurs orange, au centre d'une pièce d'eau alimentée par une petite cascade en pierres de meulière adossée à un marronnier d'Inde près de la crèche de l'Ancienne mairie, d'où coule une chute d'eau d'environ un mètre de hauteur. ■

Une quinzaine de sites ouverts dès 8h30 !

Afin de proposer de plus larges amplitudes horaires au public, tout en facilitant le travail des agents de GPSO en charge des ouvertures, une quinzaine de jardins boulonnais ouvrent dorénavant leurs portes plus tôt. Ce, dès 8h30 (et 7h45 pour le jardin Farman). C'est une occasion d'apprécier davantage les jardins de la ville dès le matin, avant de se rendre, par exemple, sur son lieu de travail. **Tous les horaires sur www.agglo.gpso.fr**

LLIS POUR LE BIEN-ÊTRE DE TOUS

UN NOUVEAU « TERRAIN D'AVENTURES » À HENRI-BARBUSSE

Après la rénovation complète du Parc des Glacières, le square Henri-Barbusse a bénéficié à son tour d'un superbe lifting, accueillant de nouvelles structures de jeux et une piste de billes. La rénovation s'est achevée au début de l'été pour le bonheur des enfants et des familles qui en ont encore largement profité sous le soleil bienvenu de septembre. Victime de son succès – le square est l'un



© Sandra Saragoussi

des plus fréquentés de la ville – la grande structure de jeu du square Henri-Barbusse, fragilisée, avait dû être déposée en septembre 2013. Dans le cadre d'une concertation menée par les élus de quartier avec les riverains et usagers, les services de GPSO avaient avancé plusieurs propositions pour aboutir à un projet définitif de rénovation.

Le choix s'est finalement porté sur une grande structure à destination des 4-10 ans (avec 4 tours, 4 glissières, 1 mur d'escalade, des ponts en corde, des jeux d'éveil...) proposant 23 activités différentes et d'une capacité d'environ 45 enfants. S'y ajoute un jeu toboggan pour les enfants à partir de 2 ans d'une capacité de 8 enfants. Le nouveau terrain d'aventures a été réaménagé comme une immense aire de jeux, placée sous le thème de l'eau, en clin d'œil aux activités

PARCS ET JARDINS	
Square Henri-Barbusse	
HIVER	du 1 ^{er} novembre au 29 février
PRINTEMPS	du 1 ^{er} mars au 14 mai
ÉTÉ	du 15 mai au 15 septembre
AUTOMNE	du 16 septembre au 31 octobre

proposées dans la piscine et la patinoire voisines et les « Glacières », comme le montre le grand cercle de sol souple de couleur bleue avec une presque île centrale de couleur sable. Des

poissons sont dessinés sur le sol bleu. Les îlots de végétation évoquent les formes de petites embarcations et la clôture blanche, les vagues. Les floraisons des massifs tendent vers le bleu.

Au pied du mur végétal habillant la façade de la patinoire et des murets en gabions (pierres enserrées dans des paniers grillagés), une coque d'escalade en roche artificielle, une marelle dessinée au sol, un bac à sable, 3 jeux sur ressorts, une petite structure de jeux et une plus grande complètent l'offre ludique de ce square. Tant pour des raisons d'hygiène que de coûts d'entretien, le bac à sable s'est mû en une piste de billes créée dans un sol souple, un équipement inédit sur le territoire communautaire. Le coût global des travaux atteint 121 600 € TTC.

En complément de cette rénovation, les agents de la Direction des parcs, jardins et paysages de GPSO se sont activés durant la fermeture au public du square pour mettre au propre les différents sols (béton désactivé et pavés) grâce à un nettoyeur à haute pression, pour lasurer les bancs en bois et pour repeindre les corbeilles, tandis que les jardiniers ont procédé à une taille générale des massifs arbustifs.

À l'heure des traceurs électroniques



© DR

Peut-être avez-vous remarqué cette petite installation électronique installée à l'entrée des parcs et jardins de la ville. Depuis le 1^{er} avril 2014, ces derniers sont équipés, la nuit, de puces électroniques. Ce système de contrôle permet de vérifier le bon déroulement des fermetures des jardins de GPSO, un plus, aussi, en termes de sécurité.

Plusieurs jardins de la Communauté d'agglomération sont fermés la nuit par un prestataire. Ce travail de fermeture est réalisé par des agents en deux-roues, identifiables à leur tenue orange, ayant également pour mission de faire sortir les usagers des jardins. Pour les sites de grande superficie et avec de nombreuses entrées, deux personnes sont mobilisées. Ces agents informent la Direction des parcs, jardins et paysages de GPSO des dégradations ou dysfonctionnements constatés *in situ* à ces horaires, permettant aux agents communautaires d'intervenir le plus rapidement possible, dans un souci permanent de réactivité et de proximité.

145 puces (*) ont été implantées aux entrées, près des portes et dans les sites les plus sollicités tels que les aires de jeux, les sanitaires, les espaces avec bancs. Au moment des fermetures, les personnels doivent diriger leur pointeur (boîtier à pile de la taille d'une télécommande capable d'enregistrer jusqu'à 60 000 lectures) vers les puces mises en place. Le responsable de ces agents n'a plus qu'à contrôler ainsi chaque soir sur un ordinateur les données enregistrées dans la journée lors des fermetures, et lors des ouvertures le week-end à Boulogne-Billancourt.

(*) Il s'agit d'une puce RFID (technologie sans contact employée dans les cartes Navigo) fixée dans un mur, un soubassement ou un poteau au moyen d'un support en résine.



© Sandra Saragoussi

FOIRE D'AUTOMNE

RÉVEILLE L'AUTOMNE !



24 OCT.
02 NOV. 2014
PARIS EXPO
PORTE DE
VERSAILLES

UN ÉVÈNEMENT

FOIRE
DE
PARIS

INVITATION

2 ENTRÉES GRATUITES à télécharger sur foiredautomne.fr
avec le code **BLG** ou présentez-vous aux caisses de Foire d'Automne munis de ce coupon*

* Offre valable pour 1 à 2 personnes se présentant simultanément aux caisses du salon munies de ce coupon, du 24 octobre au 2 novembre 2014 de 10h à 19h, Paris expo Porte de Versailles. Tout coupon non présenté dans son intégralité, et/ou photocopié sera refusé. Coupon gratuit ne peut être vendu, ni échangé, ni reproduit sous peine de poursuites (article 313-6-2 du code pénal).



PARTAGEZ VOS DÉCOUVERTES SUR NOS RÉSEAUX
#reveillelautomne



un événement
comex posium
The price is in

OCTOBRE ROSE CONTRE LE CANCER DU SEIN

LE DÉPISTAGE FÊTE SON 10^e ANNIVERSAIRE

Ce dépistage gratuit permet aux femmes de 50 à 74 ans de bénéficier, tous les deux ans, d'une mammographie et d'une double lecture. Détecté très tôt, le cancer du sein peut être guéri dans 90 % des cas.

Le cancer du sein est le plus fréquent des cancers féminins avec 50 000 nouveaux cas annuels en France. Il est aujourd'hui la principale cause de mortalité par cancer chez la femme. Le programme de dépistage organisé du cancer du sein, mis en place par le ministère de la santé, prévoit que toutes les femmes âgées de 50 à 74 ans bénéficient, tous les 2 ans, d'une mammographie de dépistage organisé sans avance de frais.

Dix ans après la généralisation de ce programme national, sa notoriété ne fait que progresser. Mais des réticences existent encore, notamment dans les Hauts-de-Seine, où la participation au programme reste insuffisante. (voir encadré chiffres).

ADK 92, centre de coordination du dépistage pour les Hauts-de-Seine, rappelle une nouvelle fois l'importance d'une mammographie régulière. ADK 92, présidée par le professeur Jacques Rouëssé, réunit des représentants de l'Assurance maladie, du Conseil général, des diverses catégories professionnelles concernées, de la Ligue contre le Cancer, des organismes responsables de la santé et des associations d'usagers.

UNE FEMME SUR 8 CONCERNÉE DANS SA VIE

Aujourd'hui, on sait qu'une femme sur huit sera concernée au cours de sa vie par le cancer du sein et le dépistage par mammographie constitue une des armes les

plus efficaces pour le combattre. Détecté à un stade précoce, le cancer du sein peut non seulement être guéri dans plus de 90 % des cas mais aussi être soigné par des traitements moins agressifs entraînant moins de séquelles.

Les avantages du dépistage organisé sont indéniables. Ce dispositif permet à toutes les femmes de 50 à 74 ans de bénéficier tous les 2 ans d'une mammographie gratuite, dans le centre de radiologie agréé de leur choix. Toute mammographie jugée normale est systématiquement relue par un second radiologue pour plus de sécurité. Entre 6 % à 7 % des cancers détectés dans le cadre du programme de dépistage organisé sont identifiés lors de cette double lecture.

Réalisée dans les mêmes conditions qu'une mammographie de dépistage individuel et accompagnée d'un examen clinique, cette mammographie est effectuée par un radiologue agréé en fonction de la qualité de son équipement et de sa formation. Ce radiologue peut être choisi dans la liste jointe au courrier ou dans n'importe quel département pourvu qu'il soit agréé. Faire sa mammographie avec le dépistage organisé offre la garantie que tout diagnostic négatif sera confirmé par un second radiologue : c'est le principe de la double lecture qui augmente encore le taux de détection des cancers. L'objectif du dépistage organisé est de réduire la mortalité du cancer du sein en le détectant à des stades précoces. Les études épidémiologiques ont montré que la participation massive d'au moins 60 % des femmes pourrait amener une baisse de 30 % de la mortalité par cancer du sein.

La campagne de sensibilisation à Boulogne-Billancourt

Durant tout le mois d'octobre : illumination de la mairie en rose à partir du 1^{er} octobre.

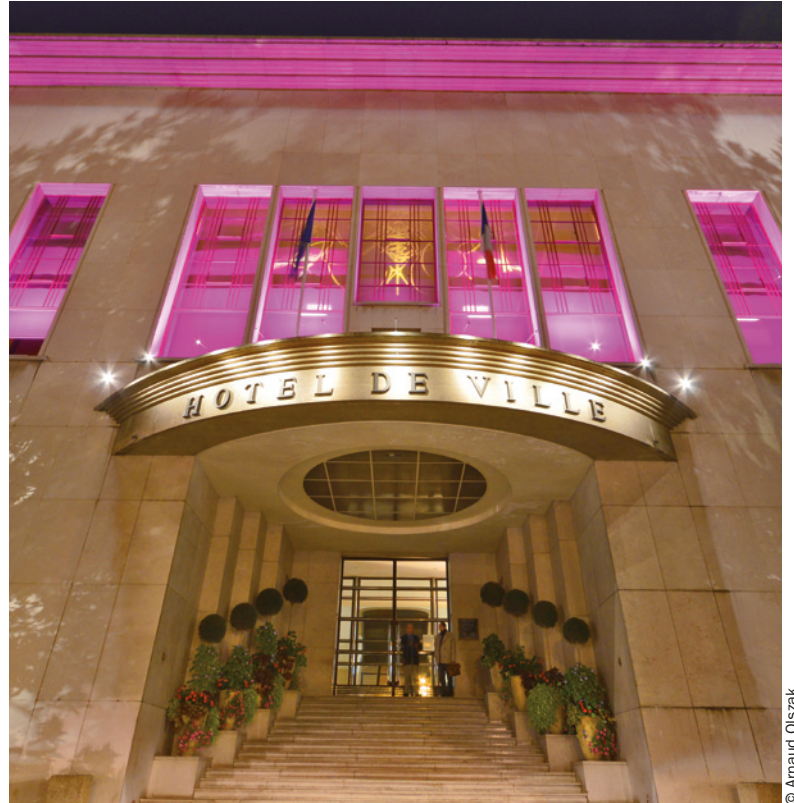
Lundi 6 octobre – club seniors Auguste-Perret 14h30 : conférence d'information organisée par ADK92.

Mercredi 15 octobre – marché Billancourt 8h30 – 13h : stand d'information.

Vendredi 17 octobre – marché Escudier 8h30 – 13h : stand d'information.

Samedi 25 octobre – Espace Landowski 20h : théâtre d'improvisation.

En partenariat avec la Ludo Impro, les Bonnets M et ADK 92.



© Arnaud Oliszak

■ En soutien à la campagne de dépistage, l'hôtel de ville s'était paré de rose l'année dernière. Ce sera aussi le cas cette année.

34% Dans les Hauts-de-Seine, le dépistage organisé du cancer du sein fonctionne depuis 2003 et concerne 200 000 femmes âgées de 50 à 74 ans. En 2013, 33 659 dépistages ont été réalisés, et 201 cancers ont été détectés. La deuxième lecture a permis de détecter 6 % de ces cancers.

Ce pourcentage ne tient compte que du dépistage organisé par ADK 92. Un très grand nombre de dépistages est assuré à Boulogne-Billancourt, par le biais de la médecine libérale de ville.

L'invitation au dépistage organisé peut être demandée en ligne sur le site d'ADK 92 www.adk92.org ou par simple appel au **N° Vert 0 800 800 444 gratuit depuis un poste fixe.**



VILLE DE
BOULOGNE-
BILLANCOURT

AU CLUB ROSE-BESNARD

À 104 ANS, FLAVIE-ANGÈLE LEFEBVRE A TOUJOURS LES CARTES EN MAIN

Son caractère enjoué, sa coquetterie, son dynamisme font, depuis toujours, l'émerveillement de ses proches et notamment des résidentes du club Rose-Besnard qui la voit tous les vendredis pour le déjeuner et une partie de cartes. Une précision: Flavie-Angèle Lefebvre a plus de 104 ans (née en février 1910). « *Si vous saviez comme elle est formidable, intervient une habituée du club. Elle est tellement gentille et toujours souriante et de bonne humeur. C'est un vrai plaisir de passer un moment avec elle. Et puis elle a toute sa tête, contrairement à certaines d'entre nous.* »

Originaire de Saône-et-Loire, Angèle, comme l'appelle ses amies, est arrivée à Boulogne-Billancourt en 1936, à l'âge de 16 ans. « *Je n'en suis jamais partie* », raconte-t-elle. Elle a donc traversé deux guerres, perdu deux de ses trois fils (en 1957 et 1958) et son mari Marcel en 1963. Lorsque l'heure de la retraite a sonné, quelques années plus tard, elle revend l'épicerie qu'elle tenait rue Escudier et s'inscrit au club Rose-Besnard. « *Grâce au club, j'ai beaucoup voyagé et je*

me suis fait des amies. Je venais tous les jours. Je l'ai quitté pour le club Gallieni, lorsqu'il a ouvert juste en bas de chez moi. Puis il a fermé, alors je suis revenue à Rose-Besnard. » Le plus dur, pour Angèle, c'est la solitude car aujourd'hui, à cause de ses genoux, elle ne va au club que le vendredi. C'est le minibus de la mairie, mis à la disposition des personnes âgées gratuitement, qui va la chercher à son domicile. « *Le chauffeur est tellement gentil qu'il monte jusqu'à son appartement pour l'aider à descendre. Puis il la raccompagne* », précise la responsable du club, Anissa Kanoune.

Heureusement, il lui reste un fils, 82 ans, qui vit à Marseille. « *Il ne peut pas se déplacer car lui aussi a des problèmes de jambes. Alors il m'appelle tous les jours mais maintenant j'ai un peu de mal à l'entendre* », sourit Angèle. Un de ses huit petits-fils, le plus proche géographiquement, vient également lui rendre visite très souvent et réduit ainsi, d'une heure ou deux, la solitude de la centenaire. ■

Gioconda Leroy



© Sandra Saragoussi



© Sandra Saragoussi

Lucienne Bracchi, née le 14 septembre 1914: un bel anniversaire !

C'est au restaurant Le Gorgeon que la Boulonnaise Lucienne Bracchi a souhaité fêter son 100^e anniversaire le 13 septembre dernier, la veille du jour de sa naissance. Une occasion de rassembler autour d'elle toute sa famille, de nombreux amis, ses voisins et Valentin, son coiffeur. Au total, une cinquantaine de personnes. À part son fils, toute sa progéniture était présente : ses deux filles et ses gendres, dont Pierre Bellemare, ses six petits-enfants, ses six arrière-petits-enfants et ses deux arrière-arrières petits enfants dont Alice, qui avait juste 10 jours. « *C'est une femme extraordinaire, raconte Herbert, son autre gendre, qui a consacré sa vie à s'occuper de toute sa famille. Elle est très aimée et certains amis ont fait le voyage depuis le Sénégal pour la revoir et partager avec elle ce moment de bonheur.* » Mais ce qui est incroyable, c'est que Lucienne a toujours vécu à Boulogne-Billancourt depuis sa naissance et habite à la même adresse depuis 1936, rue Darcel, où elle s'était installée avec Jean, son mari. Joyeux anniversaire Lucienne !

SEMAINE BLEUE, DU 13 AU 19 OCTOBRE, UN PROGRAMME RICHE POUR NOS AÎNÉS

Consacrée à l'échange intergénérationnel et sur le thème À tout âge créatif et citoyen, La Semaine bleue est une manifestation mise en place depuis déjà plusieurs années dans la France entière. À Boulogne-Billancourt, c'est l'occasion, pour le service municipal d'Animation loisirs seniors, le foyer Soleil et le CLIC, d'organiser une série d'événements dans les différents lieux de la ville. Florilège.

DANS LES CLUBS SENIORS

Seules les personnes inscrites au service Seniors de la ville ont accès aux activités proposées et aux repas pour lesquels une pré-inscription est indispensable.

Dimanche 12 octobre

Marche bleue dans les rues de la ville avec parcours ludique (et tee-shirt de la manifestation).

Lundi 13 octobre

Chorale au club Auguste-Perret.
Atelier pâtisserie au club Carnot.
Atelier création de suspension de plantes au club Jean-Jaurès.

Mardi 14 octobre

Récital de guitare classique de Franciska Von Stralendorf au club Auguste-Perret.
Dictée seniors/collégiens au collège Jean-Renoir ou au club Auguste-Perret.

Mercredi 15 octobre

Atelier art floral au club Auguste-Perret.
Café-philos sur le thème national de la manifestation au club Rose-Besnard.

Jeudi 16 octobre

Spectacle cabaret à la salle des Fougères (danseurs, chanteurs et magicien).
Chorale au club Auguste-Perret.

Vendredi 17 octobre

Chorale au club Auguste-Perret.
Soirée dansante dans les salons d'honneur de l'hôtel de ville et chorale.

Du lundi au vendredi

Un apéritif convivial et un repas de fête dans chaque club (sur réservation auprès de chaque club).

AU FOYER SOLEIL

Toutes les activités sont réservées aux résidents du foyer Soleil.

Lundi 13 octobre après-midi

Découverte, en petit train bleu, des quartiers de la capitale créés entre le XVII^e et le XIX^e siècle (Palais Royal, Jardin des Tuileries, Bourse, Comédie Française, Place des Victoires, église Saint-Eustache...)

Mardi 14 octobre matin

Atelier culinaire sur le thème du Portugal.

Mercredi 15 octobre la journée

Atelier dessin avec réalisation d'une fresque représentant un monument du Portugal, le matin.
Loto dans l'après-midi.

Jeudi 16 octobre

Les Seniors du volant: Mettez à jour vos connaissances sur la sécurité routière.
Conférence organisée par le CLIC à l'espace Landowski (voir détail ci-contre).

Vendredi 17 octobre

Repas sur le thème du Portugal (décorations et plats réalisés par l'équipe du foyer avec la participation des résidents), animation musicale, découverte du fado.

À L'ESPACE LANDOWSKI

Jeudi 16 octobre, de 10h à 12h

Les seniors du volant: mettez à jour vos connaissances sur la sécurité routière
Conférence organisée par le CLIC (Centre local d'information et de coordination gérontologique) de Boulogne-Billancourt en partenariat avec la police municipale.

Sensibilisation à la conduite automobile, reprise, sur un mode ludique et participatif, des grandes règles de conduite et de sécurité routière par la mise en scène de 30 comportements de prudence essentiels. Les participants pourront prendre conscience des bons réflexes avec, à la clé, un jeu pour décrocher le klaxon d'or. Des épreuves seront proposées sur la vue et l'ouïe, le simulateur de vigilance, les nouveaux panneaux, les giratoires, les nouvelles technologies de la sécurité. La police municipale sera présente pour répondre aux questions de sécurité routière dans la ville.

Conférence ouverte à tous les Bouloonnais et gratuite sur inscription au 0155184782 ou 50 51 (nombre de places limitées).
Auditorium de l'Espace Landowski.

Le Centre de gérontologie Les Abondances développe des partenariats internationaux



Les 2, 18 (notre photo) et 25 septembre, médecins et gestionnaires de la santé japonais ont visité le centre de gérontologie Les Abondances en présence de Marie-Anne Bouée, maire adjoint à la Famille, de Léon Sebbag, maire adjoint territorial, de Christine Deloffre, conseillère municipale déléguée à l'espace Santé et aux Seniors. Au sein de cette délégation d'une vingtaine de personnes, se trouvaient le docteur Shimizu Koichiro, député et membre du parti Liberal démocrate, le professeur Jun Akashi, directeur de l'hôpital d'Akashi, et Shinsuke Murano, premier secrétaire de l'Ambassade du Japon en France. Après une conférence sur les origines des Abondances et ses activités, Marie-Anne Fourrier, directrice du centre, leur a fait visiter les lieux. Les hôtes ont pu découvrir l'accueil de jour médico-social, l'hôpital de jour, le service de soins infirmiers à domicile ainsi que le nouvel EHPAD. Tous ont été séduits par l'établissement bouloonnais et cette visite a été l'occasion d'échanges chaleureux entre les Japonais, les personnels de l'établissement, les résidents et patients.

GRUPE « UN VRAI PROJET POUR BOULOGNE-BILLANCOURT »

ÉQUIPEMENTS SPORTIFS : CARTON JAUNE



© DR

Le conseil municipal du mois de juillet, en approuvant le choix du cabinet d'architecture, a renouvelé son accord pour le lancement des travaux de rénovation et d'agrandissement du stade Le Gallo. Notre groupe accueille favorablement cette perspective, tout en regrettant que rien n'ait été fait pour les sportifs boulonnais pendant les six années précédentes. Pour autant, le programme engagé par l'exécutif municipal ne répond pas, loin s'en faut, aux besoins prioritaires de notre ville.

Les Boulonnais aiment le sport et sont demandeurs d'équipements sportifs, qu'il s'agisse de football, de rugby ou encore de tennis. Cette envie de sport dans notre ville est un de ses atouts majeurs, de ceux qui contribuent à son bien-vivre, à son attractivité, à son dynamisme. Le projet Le Gallo vaut, bien sûr, mieux que

rien, mais nous devons avoir à l'esprit que l'insuffisance d'installations sportives se fera de plus en plus préoccupante, au fur et à mesure de l'accroissement en cours, de la population. Il est donc attristant de faire un choix de renoncement, impliquant la délocalisation d'une grande partie des activités sportives de plein air sur des stades éloignés de la ville. Ce choix, nous ne pouvons l'accepter, d'autant qu'il n'apporte de solutions satisfaisantes ni au football, ni au tennis, ni au rugby qui, après la perte de son stade il y a quatre ans, ne retrouvera même pas un équipement susceptible d'accueillir de véritables compétitions.

Nous rappelons donc une nouvelle fois la nécessité de desserrer les aménagements aujourd'hui prévus sur le seul stade Le Gallo qui n'est pas assez grand pour offrir à la fois au foot, au rugby et au tennis les équipements indispensables pour accueillir dans les meilleures conditions

tous les sportifs Boulonnais.

Nous demandons avec force de repenser le projet de l'île Seguin qui, au lieu d'un aménagement voué au « tout bureau » hors de saison pour des raisons économiques et urbanistiques évidentes, devrait intégrer la dimension sportive de notre ville. ■

■ Pierre Laurencin et le groupe

« Un vrai projet pour Boulogne-Billancourt »

Permanence (ouverte le mardi matin de 9h30 à 13h

et le vendredi après-midi de 14h à 18h)

63, rue de Billancourt 92100 Boulogne-Billancourt

Tél. : 01 41 31 39 78, courriel : uvppbb@gmail.com

GRUPE « LA VILLE CITOYENNE »

AMÉNAGER LA VILLE

Il y a 6 mois, c'était l'élection municipale, avec son cortège d'envolées lyriques et de belles promesses.

La Ville citoyenne s'était, quant à elle, engagée sur des projets précis et chiffrés. Seule véritable opposition, nous n'abandonnons pas ces projets, parce qu'ils servent l'intérêt des citoyens et non nos plans de carrière.

Une urgence s'impose : il faut aménager la Ville. Alors que le pic de pollution en Ile-de-France atteint des records, nous ne pouvons plus accepter que notre Ville soit étouffée par une incroyable circulation de transit qui cloisonne nos quartiers et pollue notre environnement. Il faut **réaménager complètement la place Marcel Sembat** en interdisant le transit des camions sur les avenues Edouard Vaillant et Général Leclerc et en couvrant une partie du tunnel pour que toute la circulation de transit y passe. On pourra alors, de part et d'autre de la place, installer une zone piétonne agrémentée d'espaces verts. C'est



techniquement possible et supportable pour le budget de la Ville.

Aménager la Ville, c'est aussi rétablir un Plan local d'urbanisme (PLU) juridiquement indiscutable. Il faut combattre le projet insensé de construire toujours plus de bureaux, notamment sur l'Île Seguin. Il faut aussi **sauvegarder notre patrimoine** remarquable, comme le Square

Com, construit par Claude Vasconi, et barrer la route au promoteur britannique qui voudrait y construire encore (!) des milliers de m² de bureaux.

Il y a aussi **la question des commerces** dont beaucoup, dans le Trapèze, sont mort-nés car la majorité a été incapable de contrôler le prix des loyers. Les surfaces en pied d'immeubles restent donc vides et ceux qui se sont hasardés à en louer connaissent des déboires avec des loyers exorbitants et une très faible osmose avec les autres quartiers.

Les Boulonnais souffrent à toutes heures du jour du fait des livraisons, surtout boulevard Jean Jaurès. Il faut limiter strictement les horaires de livraison, s'assurer que les espaces de livraison soient respectés par un système de bornes amovibles et inciter à l'utilisation de véhicules de petite dimension se fournissant à des points relai hors de la ville ou dans un port fluvial dédié. Il faut aussi penser à ce que l'on fera du **site de la sous-préfecture et de la gendarmerie** désaffecté ou en voie de l'être. N'est-ce-pas l'occasion idéale pour construire des logements en imposant qu'il y ait au moins 30 % de logements sociaux et que la moitié de la surface au sol soit consacrée aux espaces verts ? ■

■ Groupe « La Ville Citoyenne »

Pierre Gaborit, Judith Shan, Vincent Guibert, Chloé Jaillard

Permanence : 169 rue Galliéni 92100 Boulogne-Billancourt

Tel: 01 48 25 63 61 / Fax: 01 48 25 73 97

contact@lavillecitoyenne.fr

Les élus vous reçoivent :

Mercredi 16h-18h / Samedi 10h-12h

www.lavillecitoyenne.fr

Twitter @villecitoyenne

GROUPE DE LA MAJORITÉ RASSEMBLÉE

PLUS DE SENS ET TRAVAILLER MIEUX ENSEMBLE POUR AMÉLIORER TOUJOURS PLUS LA QUALITÉ DES SERVICES À NOS FAMILLES

Que ce soit dans le domaine de la famille, de la solidarité, de la culture ou du sport, la réputation d'excellence de Boulogne-Billancourt n'est plus à faire, mais elle peut être améliorée encore et toujours.

Ce résultat n'est pas le fruit du hasard, mais l'œuvre patiente d'une administration dévouée au service des habitants de notre ville, dont nous connaissons les exigences et anticipons les besoins à venir. On ne peut pas avoir une réflexion sur la petite enfance sans se projeter sur la vie scolaire du futur écolier et l'épanouissement personnel qu'il trouvera dans ses activités extrascolaires.

Dans la journée d'un parent, il y a un lien évident et quotidien entre la crèche ou l'assistante maternelle, l'école, le centre de loisirs, l'enseignement musical et le club de sport.

Pour que cette ambition s'affirme, nous réunissons chaque année, à la rentrée, dans une démarche collective, tous les acteurs accomplissant une mission pour les familles boulonnaises dans les secteurs aussi variés que la petite enfance ou l'apprentissage de la musique.

La ville est largement reconnue pour ses actions de qualité dans tous ces secteurs et l'objectif n'est donc pas d'annoncer et détailler dans un catalogue exhaustif tous les dispositifs qui sont mis en place à chaque âge de la vie. L'idée est bien d'établir des passerelles et des logiques entre les services pour mutualiser les compétences dans un souci d'efficacité pour les familles boulonnaises.

Ainsi nous avons organisé quelques jours après la rentrée scolaire les traditionnelles journées pédagogiques de la petite enfance et de la jeunesse, où personnels des écoles d'un côté (directeurs, enseignants, atsem, infirmières scolaires), et personnels des centres de loisirs de l'autre (directeurs, animateurs) ont pu échanger sur leur métier en présence d'experts extérieurs et s'enrichir de leurs expériences.

Alors que nous vivons une période test avec la mise en application des nouveaux rythmes scolaires, ces journées étaient d'autant plus importantes qu'elles ont permis à tous les acteurs concernés, de mettre en exergue les difficultés pratiques et les questions d'organisation soulevées par la réforme, et d'y trouver les meilleures réponses.

La journée pédagogique des crèches collectives qui a eu lieu le 3 septembre dernier, et la journée pédagogique des crèches familiales qui se tiendra tout début novembre, poursuivent le même objectif : le retour d'expériences donne du sens à l'action de chacun, offre des pistes pour optimiser les services proposés aux familles, et, ainsi, permet à tous de faire toujours mieux.

Ce qui est vrai pour l'éducation l'est pour la culture, et la journée des conservatoires est pensée dans le même esprit : organiser la journée de l'enfant, répondre à ses émotions et lui offrir le meilleur épanouissement possible.

Si l'assistante maternelle, l'instituteur, l'animateur, et le professeur de musique réfléchissent et se parlent, alors nous resterons la ville exemplaire des familles.

À votre service ■

■ Les élu(e)s de la Majorité rassemblée



Grech immobilier

TRANSACTIONS - LOCATIONS - GESTION - SYNDIC

Depuis plus de 50 ans à Boulogne-Billancourt

EXCLUSIVITÉ



A VENDRE

BOULOGNE - THIERS VICTOR HUGO
Dans un immeuble bien entretenu, joli 2 pièces situé au 2ème étage avec cave.

272 000 € FAI*

Consommation énergétique : E
Réf. : 4711

EXCLUSIVITÉ



A VENDRE

BOULOGNE
Vue magnifique pour ce 4 pièces familial en étage élevé offrant un séjour donnant sur un très large balcon. Parking et cave.

550 000 € FAI*

Consommation énergétique : E
Réf. : 4680

EXCLUSIVITÉ



A VENDRE

BOULOGNE - RUE DE SILLY
Joli 5 pièces de 96,1 m² donnant sur verdure avec un séjour ouvert sur un balcon plein sud. Cave et emplacement de parking.

850 000 € FAI*

Consommation énergétique : E
Réf. : 4725

* Frais d'agence inclus. Document non contractuel. Prix à partir sous réserve d'erreurs typographiques ou de vente.

Toutes nos exclusivités sur www.ggi-immo.com

35 collaborateurs à votre service

Transactions immobilières

Syndic de copropriétés

Gestion Locative

Locations

Grech immobilier

2 agences à Boulogne :

■ 46, bd Jean Jaurès ■ 5, av. Mal de Lattre de Tassigny

01 46 99 14 60 - contact@ggi-immo.com

www.ggi-immo.com

Albert STOOPS - Société Anonyme au capital de 64 000 Euros - RCS Nanterre B612 009 001 00027 - Code NAF 6832A
Caisse de garantie SO.CA.F. - 26, avenue de Suffren - 75015 PARIS - Carte professionnelle N° 92/A/0586 délivrée par la Préfecture des Hauts de Seine.



**ESTIMATION
OFFERTE ET
DIAGNOSTICS
REMBOURSÉS****

** Diagnostics remboursés pour tout bien vendu dans le cadre d'un mandat exclusif partagé signé avant le 30/11/2014 avec notre agence et pour un montant maximum de 450 euros pour tous les diagnostics obligatoires



CULTIVONS NOTRE JARDIN... ET L'ESPRIT DE QUARTIER !

Au sens propre comme au sens figuré, à l'image de ce septuagénaire jardinier du quartier Silly-Gallieni, il est bon de cultiver son jardin. Ce qu'ont pu faire aussi les jeunes Boulonnais lors d'une fête de la ferme, ludique et pédagogique. le *BBI* présente également un jeune chef de talent boulonnais qui sera l'un des animateurs du Marché des producteurs. Les nourritures de ces pages quartiers seront aussi spirituelles, avec l'annonce de l'inauguration de la maison Saint-François-de-Sales et des rencontres du Pont-de-Sèvres. La visite chez l'auteure Alexandra Brijatoff permettra aux candides de découvrir une piquante évocation des femmes de quarante ans. Et à la bibliothèque Marmottan, où art et science se donnent rendez-vous, nul doute qu'il sera question d'une autre femme, mais désormais éternelle... la Joconde !



1 Parchamp – Albert-Kahn
Alexandra Brijatoff fait des bulles

2 Silly – Gallieni
Gérard Cochepain cultive son jardin

3 Billancourt – Rives de Seine
Inauguration de la Maison Saint-François-de-Sales

4 République – Point-du-Jour
La ferme a la cote, cot, cot...

5 Centre-ville
À table avec Alexis

6 Les Princes – Marmottan
La science au service de l'art



1 PARCHAMP-ALBERT-KAHN

Léon Sebbag
Maire adjoint

Jeanne Defranoux
Maire adjointe

Permanence : 42, avenue J.-B.-Clément.

N° vert : 0800 29 93 27.

Lundi de 14h à 18h, du mardi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 18h.

parchamp.albertkahn@mairie-boulogne-billancourt.fr



Nouveau restaurant

86, CÔTÉ STUDIOS

Après le 158, Côté piscine et le 85, Côté Silly, voici le 86, Côté studio, ouvert à deux pas des studios de Boulogne par David et Alexandra Funès. La cuisine est orchestrée par le chef Virginie Baumgarten, 27 ans ! En photo, le propriétaire et son épouse, à côté de Laurent Gouilliard, conseiller municipal délégué au Commerce, à l'Artisanat et à la Propreté.

86, avenue Jean-Baptiste-Clément
Tél. : 01 46 05 67 19.



© Sandra Saragoussi

Nouveau professionnel de santé

LESLEY ANN PYRSZ, ostéopathe.

Adulte, femme enceinte, enfant et nourrisson.
55, bd Jean-Jaurès. Tél. : 06 19 01 05 61.

La Boulonnaise Alexandra Brijatoff vient de sortir un livre BD intitulé **40 ans c'est pas vieux pour un arbre**. Un ouvrage sur les femmes autour de la quarantaine, face aux tracasseries de la vie quotidienne. Un excellent remède pour se réconcilier avec soi-même et avec la terre entière !

40 ANS C'EST PAS VIEUX POUR UN ARBRE



© Xavier Muvard

Qu'y a-t-il de plus réconfortant pour la rentrée que de lire *40 ans c'est pas vieux pour un arbre* ? Dans ce livre haut en couleur, l'illustratrice Alexandra Brijatoff, et la journaliste Claire de Procé-Blanchard croquent avec humour les scènes de la vie quotidienne de deux femmes autour de la quarantaine, aux prises avec leurs enfants, leur mari, leur boss et, surtout, les années qui passent, les rides qui apparaissent... « On découvre qu'on a toutes les mêmes problèmes avec nos ados, qu'on ne récupère plus aussi vite après une nuit de fête, que la peau n'est plus aussi lisse qu'avant... Pour autant, on retrouve une certaine liberté de dire, de vivre, de penser et d'assumer pleinement

qui on est », raconte Alexandra Brijatoff dont l'aventure a débuté avec un blog sur lequel, avec son amie Claire, elle racontait ses petites histoires. Jusqu'au jour où la maison Hachette leur demande une bande dessinée. « Pour moi qui travaille depuis longtemps en free-lance, donc souvent seule, cela a été une période formidable. Nous faisons tout à deux : nous choisissons les thèmes, elle rebondissait sur mes dessins, je donnais mon avis sur ses textes. Nous nous racontions des anecdotes qui nous étaient arrivées ou que nous avions glanées dans notre entourage. Ce qui était extraordinaire, c'est que chacun de ses textes m'inspirait aussitôt l'illustration. Nous étions très complémentaires. »

UNE PARISIENNE À BOULOGNE-BILLANCOURT

Une douce période, donc, qu'Alexandra a savourée depuis sa jolie maison de Boulogne-Billancourt où elle a élu domicile il y a cinq ans, avec son mari et ses quatre enfants (13, 11, 7 et 3 ans). « Je pensais ne jamais pouvoir quitter Paris. Finalement, nous avons découvert Boulogne. En arrivant ici, dès la première semaine, j'ai constaté une différence d'ambiance, de gentillesse des gens, d'accueil et d'espace par rapport à Paris. C'est comme un petit village ; on croise toujours des gens qu'on reconnaît, on peut faire du vélo avec les enfants, sortir de Paris en deux minutes avec le périphérique tout proche... Et il y a tellement d'espaces verts et de petits commerces de proximité, de boutiques assez personnelles qui s'ouvrent, une librairie formidable dans le sud de la ville avec des bouquins qu'on ne voit nulle part ailleurs. C'est un vrai bonheur d'être ici, toute la famille est très contente. Et je ne parle pas du forum des activités qui est, chaque année, si bien organisé. J'ai fait la queue depuis 6 heures du matin pour inscrire mes enfants dans l'activité qu'ils avaient choisie. Entre-temps, la Croix rouge nous offrait du café. C'était vraiment extraordinaire ! »

Gioconda Leroy

• **40 ans c'est pas vieux pour un arbre.**
À découvrir aux éditions Marabout. Prix : 13,50 €.





© Arnaud Olszak

■ Gérard Cochepain a déjà récolté 32 kg de tomates boulonnaises, cette année. Et ce n'était pas fini début septembre...

Installé à Boulogne-Billancourt depuis 1977, **Gérard Cochepain, 78 ans, cuisinier à la retraite et jardinier éclairé**, a donné vie à une bande de terre cachée au cœur de sa résidence, rue de l'Ancienne-Mairie. Plus d'une vingtaine de variétés de légumes y poussent et s'épanouissent.

GÉRARD COCHEPAIN CULTIVE SON JARDIN

Trente-deux kilos de tomates, 54 kilos de pommes de terre, 12 d'oignons, de superbes courgettes bien vertes, des aubergines brillantes, force concombres, poti-

rend parfois au Haras de Jardy où il récupère des sacs de fumier équin. « *L'hiver, j'en recouvre tout le jardin. Comme ce fumier est fort, il tue tous les parasites, je le mélange plus tard à la terre qui ainsi s'améliore !* » CQFD.

« POUR JARDINER, IL FAUT DU TEMPS, DU COURAGE ET DE LA PASSION »

Plusieurs fois passé entre les mains des chirurgiens prothésistes, opéré du cœur, s'offrant de petites pauses en chemin, le maître des lieux savoure son œuvre qui fait des heureux, les copains, la famille : « *À table, ce sont cinq générations qui peuvent profiter de la tomate boulonnaise !* » D'autant plus que Gérard, qui débuta comme apprenti-cuisinier à l'âge de 16 ans, et officia dans de bonnes maisons dont le Reginskaïa à Paris, sait y faire.

Un petit escalier puis la porte de la cave s'ouvre sur des cagettes pleines à ras-bord d'avenantes patates. Remonter tranquillement au septième étage où nous attend Marcelle, sa dynamique dame, qui – elle aime la photo – immortalise volontiers les récoltes. « *Quand il est dans son jardin et bien je suis tranquille...* » taquine Marcelle. « *Mais je sais qu'elle me surveille du balcon* », rétorque Gérard.

Quoique dubitatif sur l'avenir de ses épinards mais satisfait d'une saison où la chaleur de juin puis la pluie furent bénéfiques, Gérard Cochepain nous livre un secret : « *Aux poissonniers très sympas du marché, je demande parfois leurs déchets de la journée. La mixture apporte azote et phosphore au sol...* » On ne part pas de chez monsieur Cochepain sans un petit panier garni annonciateur de la célèbre « ratatouille boulonnaise », née rue de l'Ancienne-Mairie. Testé et approuvé. Ces légumes du petit jardin s'avèrent goûteux et succulents. ■

Christophe Driancourt



2 SILLY - GALLIENI

Pascal Louap
Maire adjoint

Armelle Gendarme
Conseillère municipale

Permanence : 652, mail du Maréchal-Juin
N° vert : 0 800 50 90 62.

Lundi de 14h à 18h, du mardi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 18h.

silly.gallieni@mairie-boulogne-billancourt.fr



Nouveau restaurant

BIG FERNAND ARRIVE RUE DE SÈVRES

Big Fernand, c'est l'atelier du hamburger... 100 % français ! L'enseigne compte déjà pas moins de 1 000 fans sur sa page Facebook de Boulogne-Billancourt ! La festive ouverture officielle s'est tenue début septembre en présence de Pascal Louap, maire adjoint quartier 2, Antoine Duarte, gérant de Big Fernand Boulogne, Armelle Gendarme, conseillère du quartier 2, et Laurent Guilliard, conseiller municipal délégué au Commerce, et de la dynamique équipe du lieu.

Big Fernand, 60, rue de Sèvres. Ouvert tous les jours, midi et soir jusqu'à 22h30.

Tél. : 01 81 89 27 00. www.bigfernand.com



© Sandra Saragoussi

rons, haricots verts (ils ont donné 4 fois pendant l'été) poivrons mais aussi des blettes, des salades des radis, etc. n'en jetez plus ! (surtout pas...) : tel est à ce jour le fruit de la saison jardinière de Gérard Cochepain qui laisse ses visiteurs ébahis. Le tout réalisé sur une bande d'une vingtaine de mètres sur trois, jadis en déshérence, mais bien calée contre un mur blanc. « *Pour jardiner, il faut du temps, du courage et de la passion, sourit ce philosophe bientôt octogénaire, mais quand on a la passion, le courage vient tout seul !* » Et de savourer, assis sur sa chaise, au soleil : « *Ici, c'est le Paradis.* »

Quand il dut abandonner son superbe jardin ouvrier du parc de Saint-Cloud, Gérard a jeté son dévolu, avec l'accord de sa copropriété, sur cette bande fourbie de hautes herbes et de terre de gravats. Il désherbe, apporte des dalles pour constituer un cheminement et commence à travailler ce sol que l'on pensait ingrat. L'engrais ? 100 % naturel. Car, en voiture, le jardinier se



3 BILLANCOURT – RIVES DE SEINE

Christine Bruneau
Maire adjointe

Véronique Gaudoux-Dauvillier
Conseillère municipale

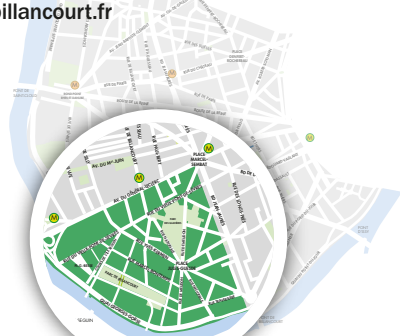
Permanence :

5, place Bir-Hakeim

N° vert : 0800 36 13 53.

Lundi de 14h à 18h, du mardi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 18h.

billancourt.rivesdeseine@mairie-boulogne-billancourt.fr



Le diocèse de Nanterre inaugure les 10, 11 et 12 octobre prochains, leur nouvelle Maison d'Église, la Maison Saint-François-de-Sales. Ce nouvel établissement à portée spirituelle et sociale, accueille notamment les familles en recherche de liens. Implanté au cœur du quartier du Trapèze, il s'inscrit dans la lignée des Maisons d'Église qui se veulent un nouveau visage de l'Église. Venez nombreux.



© Arnaud Olszak

INAUGURATION DE LA MAISON SAINT-FRANÇOIS DE SALES

PROGRAMME :

Vendredi 10 octobre

20h : concert

1^{re} partie : Mary Mad Inc

2^e partie : Les Guetteurs

Samedi 11 octobre

Portes ouvertes de la maison

Saint-François-de-Sales de 10h à 18h.

Conférences de 15h à 18h en partenariat avec le quotidien La Croix : Où en est-on des maisons d'Église

en France ? Quels services rendus à la société ?

Dimanche 12 octobre

Messe d'inauguration à 10h30 en présence de Monseigneur Michel Aupetit. Elle sera suivie d'un apéritif sur le parvis.

Adresse : 1, parvis Jean-Paul II. À proximité de la place Jules-Guesde.



Nouveaux restaurants

LA GIOSTRA Spécialités italiennes.

Ouvert tous les jours de 10h à 15h et de 18h à 22h30. 63, quai Georges-Gorse. Tél. : 014689 1695.

HEVEN EAT

À quelques pas du concept store Heven, entre cantine bio et salon de thé, une cuisine 100 % maison et naturelle, réalisée le matin même. Sur place ou à emporter. Ouvert du lundi au samedi, de 12h à 18h (20h le samedi)

32, rue de Meudon.

Tél. : 0953 320220.

Contact : eat@even.fr / www.heven.fr

Exposition éphémère

CHEZ FÉE LINE

Dans sa boutique-atelier ouverte depuis 2008, Céline Letellier propose toute l'année la ligne de bijoux, Fée Line, qu'elle a créée. Pour cette fin d'année, la jeune femme accueille aussi une exposition éphémère de 7 créateurs qui se succéderont jusqu'au 20 décembre. Poussez la porte pour ces *Instants Nomades* !

Fée Line. 248, bd Jean-Jaurès.

Ouverte du mardi au samedi de 11h30 à 19h/
boutiquefeeline@gmail.com/

PARTICIPEZ AUX RENCONTRES DU PONT-DE-SÈVRES !

Le samedi 11 octobre se tiendront les 7^e Rencontres du Pont-de-Sèvres, organisées par la Ville et la SAEM Val de Seine Aménagement. L'occasion de s'informer et de se divertir.

Pour la septième année consécutive, la Ville propose aux habitants du quartier du Pont-de-Sèvres une journée de rencontres dédiée à l'information sur les travaux en cours. L'événement aura lieu sur le Forum bas, où un village de tentes accueillera les partenaires présents sur l'opération d'aménagement du Pont-de-Sèvres : l'antenne municipale, la SAEM Val de Seine Aménagement, la BNP Paribas Immobilier, Seine Ouest Entreprises et Emploi, Paris Habitat et le Centre social du Pont-de-Sèvres. Chaque tente abritera un ou plusieurs partenaires qui présenteront leur action et leur vision de l'évolution du quartier, grâce à des panneaux d'information et des vidéos. Une tente accueil permettra en outre d'orienter les visiteurs et de les inviter à entrer en contacts avec les différents partenaires.

De nombreuses animations seront proposées au cours de la journée aux visiteurs :

- Visite des tours CityLights (à 11h30, 12h30

et 14h30). Inscription préalable auprès de l'antenne municipale ou sur place le jour même.

- Visite du logement témoin de Paris Habitat.
- Visite du mail des Provinces avec la paysagiste.
- Inauguration de l'espace Forum et démonstration d'arts martiaux, à 16h.
- Distribution de smoothies.

QUIZ QUARTIER

Un jeu de connaissances du quartier du Pont-de-Sèvres et de Boulogne-Billancourt sera par ailleurs organisé, avec de nombreux lots à gagner offerts par les commerçants du quartier du Pont-de-Sèvres, du Trapèze et la Ville. Enfin, à l'occasion de ces rencontres, une exposition photographique présentera des vues originales et inattendues du quartier. Des cafés et boissons seront distribués pendant la journée aux habitants. ■

Samedi 11 octobre de 11h à 17h sur le Forum bas.

Renseignements :

Antenne municipale du Pont-de-Sèvres et de la Politique de la Ville
1678, allée du Vieux-Pont-de-Sèvres.
Tél. : 0155 184857.

Mail : eric.bourgoin@mairie-boulogne-billancourt.fr



4 RÉPUBLIQUE – POINT-DU-JOUR

Frédéric Delaitre
Maire adjoint

Esther KAMATARI
Conseillère municipale

Permanence :

221, bd Jean-Jaurès.
Tél. : 0 800 69 89 44.

Lundi de 14h à 18h, du mardi au vendredi
de 9h à 12h et de 14h à 18h.
republique.pointdujour@mairie-boulogne-
billancourt.fr



Il s'est dégagé une bonne odeur de campagne, rue du Point-du-Jour, en cette belle journée ensoleillée du 6 septembre. À l'occasion de la traditionnelle fête de la ferme, sur le thème « De la ferme à l'assiette », les Boulonnais sont, encore une fois, venus nombreux déambuler en musique, parmi les animaux de la ferme.

LA FERME A LA COTE, COT, COT...

Découverte des animaux de la ferme, balades en calèche, dégustations de lait, fromages, pancakes (offerts par la Ville), ateliers de fabrication de pain ou parcours en mini-tracteur pour les fermiers en herbe, mais aussi séances de maquillage pour les enfants ou de décoration d'une vache grandeur nature en résine... Les Boulonnais, ravis, et toujours plus nombreux à ne pas manquer ce rendez-vous incontournable de la rentrée, ont pu se mettre en mode « terroir » le temps d'une journée et profiter de nombreuses animations, en présence des élus du quartier, Frédéric Delaitre et Esther Kamatari. Pour cette cinquième édition, le choix d'une thématique, et l'implication des enfants, aura même ajouté un zeste de pédagogie bienvenu à l'événement festif. Vivement l'année prochaine! ■

M.K.-D.



© Sandra Saragoussi



© Sandra Saragoussi



© Sandra Saragoussi



© Sandra Saragoussi

Nouveau professionnel de santé

ÉRIC PIBOUIN, masseur-kinésithérapeute depuis 18 ans à Boulogne-Billancourt, a récemment ouvert un cabinet d'ostéopathie 20, rue du Fief. Séances du lundi au vendredi de 9h à 19h, sur rendez-vous.
Tél. : 0146099293 / 0607405192.

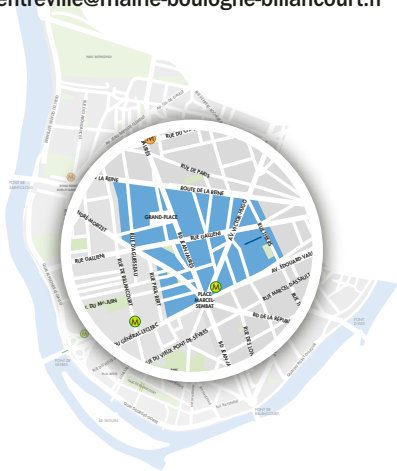


5 CENTRE-VILLE

Sylvie Rougnon
Maire adjointe

Xavier Denis
Conseiller municipal

Permanence: 14 ter, av. André-Morizet,
N° vert: 0800 68 45 25. Lundi de 14h à 18h,
du mardi au vendredi de 9h à 12h. et de 14h à 18h
centreville@mairie-boulogne-billancourt.fr



Don du sang du 20 au 24 octobre

ÉTABLISSEMENT FRANÇAIS DU SANG

Don de sang

BOULOGNE BILLANCOURT
SALLE DES FOUGERES

du lundi 20
au vendredi 24 octobre
de 13h à 18h30

RUE LE CORBUSIER
SOUS SOL DE LA GRAND PLACE

www.dondusang.net

IL SUFFIT D'ÊTRE SANGIN
TU SANGIN TU SANGIN
IL EST SANGIN.

Nouveau professionnel de santé

NICOLAS GUITTON, ostéopathe 6, rue
de la Belle-Feuille, entrée au 85, bd Jean-Jaurès.
Tél. : 01 46 84 00 00 oesto.guitton@gmail.com

Le jeune chef sera à l'œuvre sur la Grand-Place pendant le Marché des producteurs. Natif du sud-ouest, à moitié australien mais heureux boulonnais, Alexis Braconnier s'est distingué deux fois dans l'émission « Top chef ». En exclusivité, il donne aux lecteurs du BBI une recette originale.

À TABLE AVEC ALEXIS

Il a une pointe d'accent chantant, le rire facile, plein d'idées, et une passion de la cuisine très contagieuse. Alexis Braconnier, pour ceux qui suivent l'émission « Top Chef », c'était ce jeune de 20 ans qui participa à la saison 2, et qui fut suffisamment apprécié pour se voir proposer de revenir en 2014 dans l'édition « Anciens contre nouveaux », dont il termina 5°.

Il a 24 ans aujourd'hui, mais déjà de la bouteille, puisque pour son premier poste d'apprenti, il avait tout juste 14 ans. Une discipline bien acceptée pour ce dernier garçon d'une fratrie de 6, que la maman, australienne et grande voyageuse, a initié à la fois aux saveurs locales et exotiques. « Les réunions de famille, les plats bien préparés, faits avec l'envie de partager, voilà d'où vient ma passion. Mes frères et sœur sont tous partis vivre en Australie. Moi je me sens trop bien en France. Mes sources d'inspiration sont ici. » Après le lycée hôtelier de Toulouse, il se forme, entre autres, au Parc à Carcassonne, au Byblos à Saint-Tropez, à l'Atelier des chefs. La belle maison dont il parle avec enthousiasme, c'est le Bristol à Paris, où il passe près de deux ans.

Et l'aventure télé? « J'ai eu de la chance! La première fois je manquais d'expérience, j'ai fini 8° sur 14. Cette année, j'ai beaucoup travaillé, révisé mes bases. Et proposé des choses à contre-pied



© Pierre Olivier/MG

pour me démarquer. Parfois c'était trop (rires), mais on apprend constamment. Ce fut une belle expérience. » Aujourd'hui, bouillonnant de projets, il sillonne Paris dans un food-truck, pour la promotion de produits australiens Il avance aussi sur la création d'une entreprise de livraison de plateaux-repas « bien faits, bien présentés et raisonnables en prix » aux sociétés. Et quand

il se pose, c'est chez lui à deux pas de la place Marcel-Sembaat. Dans ce quartier qu'il a choisi « parce que c'est comme un village »; il parle de « son » boucher, « son » poissonnier, « son » fromager. On le trouve le samedi matin sur le marché Billancourt. « Je trouve tout ce qu'il me faut ici: diversité et qualité ». La convivialité étant dans sa nature, il rejoint souvent des amis pour les matches de rugby au café Chérie.

Quand on lui a demandé une recette originale, bien en phase avec le marché des producteurs du sud-ouest, il a proposé de « faire voyager le magret ». Allez, hop, en cuisine, et bonne dégustation! ■ **Ch.D.**

Alexis Braconnier sera présent le samedi 11 octobre entre 15h30 et 17h30 au Marché des producteurs, sur la Grand-Place. Il y fera des démonstrations de recettes (dont celle ci-dessous) et donnera des conseils culinaires.

La recette d'Alexis Braconnier Magret de canard nougatine à l'ail, poires à l'huile de noisette

Pour 4 personnes - Cuisson 15 min - Préparation 20 min

- 2 magrets de canard
- 3 poires pas trop mûres
- 1 gousse d'ail
- 150 g de sucre
- Sel, poivre
- 50 g de noisettes
- 10 cl d'huile de noisette
- 6 cl vinaigre de riz
- 10 brins de ciboulette

Cuisson du magret Dans une poêle froide, disposez le magret salé coté gras, puis mettre sur le feu à puissance 7/10. Au

bout de 6 minutes, retournez et laissez cuire coté chair 6 min. Réservez.

Nougatine Disposez le sucre dans une poêle et faire cuire jusqu'à caramélisation. Rajoutez l'ail haché et les noisettes concassées, mélangez, puis étalez le caramel en plaque fine à l'aide d'un rouleau à pâtisserie entre deux papiers sulfurisés. Laissez refroidir.

La salade de poires Coupez les poires en julienne, rajoutez

le vinaigre de riz et l'huile de noisette. Salez et poivrez.
Dressage Parez (enlevez le gras du magret si vous le souhaitez) et découpez les magrets. Mettez la nougatine concassée sur le dessus, décorez avec les brins de ciboulette et disposez un petit plat avec la salade de poires à côté. Bon appétit!
Pour le vin, Alexis recommande un Chemin de Moscou du domaine Gayda, un beau Languedoc (Syrah, Grenache, Cinsault) ou bien un Minervois.



Matches du PSG au Parc des Princes
Dimanche 5 octobre vs Monaco, samedi 25 octobre vs Bordeaux, mercredi 5 novembre vs Nicosie, dimanche 9 novembre vs Marseille.



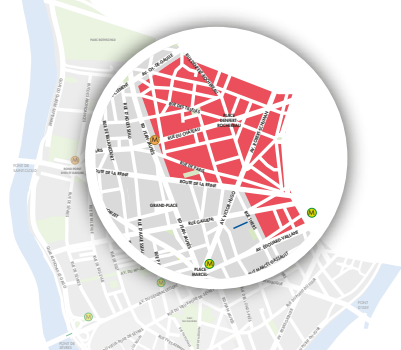
6 LES PRINCES – MARMOTTAN

Sandy Vétillart
Maire adjointe

Nicolas Marguerat
Conseiller municipal

Permanence : 63, rue de Paris
N° vert : 0 800 65 75 56.

Lundi de 14h à 18h, du mardi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 18h.
lesprinces.marmottan@mairie-boulogne-billancourt.fr



Nouveau commerce

DESTELE. Boutique de coffrets cadeaux pour les particuliers et entreprises. Épicerie fine, bien-être, accessoires, objets de décoration.
29, rue Gambetta. Tél. : 09 83 96 20 79.
www.destele.com et sur Facebook.

Nouvelle activité

LE CABINET NSM BILAN Muriel Schneider-Maunoury et Bénédicte Neupveux, Boulonnaises de longue date, s'associent dans cette structure d'accompagnement et de conseil spécialisée en bilan de compétence et coaching d'équipes. Elles s'adressent aussi aux femmes souhaitant redémarrer une carrière professionnelle. Agréée Fongecif. **Contact nsmbilan@gmail.com**



Verre de l'amitié pour les grands, activités pour les plus jeunes, la fête de la permanence du quartier a profité d'un beau soleil le samedi 13 septembre. L'occasion, aussi, d'échanger entre voisins en présence des élus de quartier, Sandy Vétillart et Nicolas Marguerat.

Chimiste, normalien et chercheur au CNRS, Philippe Walter passe au crible depuis un mois les pigments d'une vingtaine de toiles de la galerie des Estampes de la bibliothèque Marmottan. En « échange » de ce service exceptionnel, une aubaine pour le musée, il présentera son concept d'« art-chimie »* et de matérialité de la peinture lors d'une conférence, le 11 octobre. Rencontre sur place, en avant-première.

BIBLIOTHÈQUE MARMOTTAN

LA SCIENCE AU SERVICE DE L'ART



© Sandra Saragoussi

qui mesure 25 mètres, précise-t-il. Ces « jouets » technologiques ont bouleversé le dialogue entre la science et l'art. Ils sont autant de possibilités de remonter le temps. Un pigment particulier repéré et c'est toute notre connaissance des artistes et des sociétés qui s'en trouve modifiée... » L'œil rivé sur un *Paysage italien* de Bertin, il poursuit : « On arrive à se projeter dans la superposition des couches cachées, dans la composition chimique du tableau, grâce à la diffraction des rayons X. Sur tableau, ils permettent l'analyse des matières. »

DE LÉONARD DE VINCI À PICASSO

Cette méthode d'analyse permet d'accéder aux œuvres avec un moindre risque d'altération. « Le procédé aide les restaurateurs à bénéficier des meilleures études avant d'entamer des activités qui vont modifier l'œuvre, souligne le chercheur qui fut également l'un des responsables du Centre actuel de recherche et de restauration des musées de France. Mais il s'inscrit aussi dans une démarche d'expertise en démasquant les faux. » Grâce à ses fameuses machines à rayon X, Philippe Walter a eu le privilège, au Louvre, de s'immiscer dans la *Joconde*, de dévoiler le miracle du *sfumato* (sorte d'ombres sur les visages), révélant l'incroyable épaisseur des couches de peinture plus fines qu'un cheveu, et minutieusement appliquées. « L'ensemble des données obtenues a levé un voile sur la capacité artistique du Maître à représenter le vivant de manière si exceptionnelle. » Idem pour le *Gobeur d'oursin* de Picasso, dont l'analyse a fait apparaître le portrait d'un officier en uniforme, le général Vandenberg, héros de la Grande Guerre. Une œuvre considérée comme disparue révélée par la radiographie. Deux exemples parmi d'autres d'un travail rare et passionnant au cœur d'une conférence à ne pas manquer. ■

Marie Kouassi-Dehais

Le samedi 11 octobre à 15h, à l'auditorium de la bibliothèque Marmottan qui ouvrira ses portes de 14 à 17h. Entrée libre (réservation conseillée au 01 55 18 57 61).

*L'Art-Chimie – Enquête dans le laboratoire des artistes, de Philippe Walter et François Cardinali, Fondation de la Maison de la Chimie/Michel de Maule, 176 p., 45 €.

Entrer dans les tréfonds de la toile, en déceler les mystères. Tel est le leitmotiv du directeur du laboratoire d'archéologie moléculaire et structurale à l'université Pierre-et-Marie-Curie, Philippe Walter. En ce mois de septembre, spectromètre en main, le spécialiste a entrepris d'identifier les palettes de bleus d'une vingtaine de toiles, sur la trentaine que compte la galerie des Estampes, « une collection particulièrement intéressante qui mérite d'être éclairée. Cela nous permet de dater les œuvres mais dévoile aussi la manière dont les peintres du XIX^e siècle ont adopté les pigments bleus et notamment le cobalt, qui était moins cher que le luxueux lapis-lazuli très utilisé aux XV^e et XVI^e siècles. Ainsi, l'on découvre que les couleurs ont souvent un rôle plus symbolique que technique. » À cette fin, le chercheur a développé des instruments d'analyse très innovants des pigments, à l'instar du spectromètre de fluorescence des rayons X, très pratique car de petite taille. « Je le transporte partout, contrairement à Aglaé, accélérateur d'analyse élémentaire créé il y a plus de 20 ans au Louvre, et

shiva

**Vous allez adorer
rentrer chez vous**



Réduction
d'impôt de
50%
sur les sommes versées*

**MÉNAGE ET
REPASSAGE
À DOMICILE**

shiva.fr

À Boulogne-Billancourt × 9 bis, av. du Maréchal
de Lattre de Tassigny × 01 84 01 00 60

b T T z & L O V - Serviadoms EURL - RCS Nanterre 502 363 856
Crédits photos : © Gettyimages - Chris Gramly - Illustratrice : © Tillette

PLOMBIX

**Le spécialiste
de la plomberie**

Centre Artisanal
11, rue Esnault Pelterie
92100 Boulogne-Billancourt
Tél. : 01 46 04 53 78 - Fax : 01 46 04 58 83



Placard'Art

La création artisanale

L'ARTISAN DU SUR MESURE À VOTRE SERVICE



RANGEMENTS SUR MESURE
PLACARD - DRESSING
BIBLIOTHÈQUE - CLAUSTRAS



44, avenue du Général Leclerc - 92100 Boulogne-Billancourt

01 41 31 10 08

boulogne@placardart.fr - www.placardart.fr



LA CLINIQUE DU TAPIS®

Réparation • Restauration • Tapis • Tapiserie

De père en fils depuis 1962

Nettoyage à l'ancienne de tapis, tapisseries et kilims

Restauration dans nos ateliers parisiens

Franges, lisières, usures, trous et re-lainage

Devis et déplacements gratuits

Agréée assurances

www.lacliniquedutapis.com

NOS DEUX ATELIERS À PARIS :

25, rue Bellechasse • 75007 Paris

01 47 05 31 25

75, bis rue Michel Ange • 75016 Paris

01 40 71 53 06

BOULOGNE-BILLANCOURT A LE VENT EN POUPE !

Écoles en Seine, Voiles en Seine, Route du Rhum...

P 54 et 55



LE SALON DU LIVRE

LES 6 ET 7 DÉCEMBRE VOTEZ, ÉLISEZ, PARTICIPEZ !



© Arnaud Olszak

Le Salon du livre de Boulogne-Billancourt se tiendra à l'espace Landowski les 6 et 7 décembre avec, comme toujours, de nombreux et talentueux auteurs à rencontrer, des débats, de tables rondes...

Le grand auteur-scénariste Jean-Claude Carrière qui a accepté d'en être le président d'honneur, souligne toujours les liens forts qu'il a depuis longtemps avec la ville du cinéma. Avant de venir à la rencontre des lecteurs et cinéphiles boulonnais, il sera sous les projecteurs, puisque

VISIONS DE ROMAIN GARY

À l'occasion du centenaire de la naissance de Romain Gary, les bibliothèques de Boulogne-Billancourt rendent hommage à cet écrivain deux fois prix Goncourt, scénariste et réalisateur, diplomate et héros de guerre. Deux jours d'études et de découvertes lui sont consacrés, à l'espace Landowski, pour partir à la rencontre de cet écrivain majeur à la destinée foisonnante.



© Fabienne Poi

■ Dessin de Romain Gary.

l'Académie américaine des arts et sciences du cinéma a décidé de lui remettre un Oscar d'honneur au mois de novembre à Los Angeles (voir l'interview exclusive dans *BBI Cultures* n° 14 de septembre 2014).

Une nouveauté cette année : les lecteurs boulonnais sont invités à remettre un prix littéraire, le « Coup de cœur des lecteurs boulonnais » à un auteur présent sur le Salon.

Du 14 octobre au 23 novembre, une sélection

VENDREDI 10 OCTOBRE

14h - Romain Gary ou le roman du double, film-documentaire de Philippe Kohly (1h30) en présence du réalisateur.

17h30 - Romain Gary, écrivain visuel, conférence par Jean-François Hangouët, président de l'association « Les Mille Gary ».

18h30 - Romain Gary et l'identité, entretien de Paul Audi, philosophe et auteur de *Je me suis toujours été un autre*, avec Sophie Pujas, journaliste au magazine *Le Point*.

SAMEDI 11 OCTOBRE

14h - Les racines du ciel (2h), projection du film de John Huston (1958), adapté du roman de Romain Gary.

16h30 - Romain Gary et Hollywood, conférence par Carine Perreur, auteure de la thèse *Le rêve américain dans l'œuvre de Romain Gary*.

17h45 - Le siècle de Romain Gary - table ronde avec Delphine Cressent et Jean-François Hangouët.

20h - Madame Rosa, reine de la pop, spectacle d'après *La vie devant soi* de Romain Gary, adaptation de Xavier Jaillard, conception et mise en scène de Thierry Charrier.

d'ouvrages sera disponible au prêt dans les bibliothèques municipales. Des urnes y seront à disposition, ainsi que dans les structures culturelles de la ville et les libraires partenaires*, afin de voter pour l'auteur et le livre de votre choix ! (Voir la liste des auteurs ci-dessous)

**Périples 2* et *le Comptoir de la BD*.

Liste des 18 auteurs sélectionnés pour le Prix des lecteurs :

Gautier Battistella *Un jeune homme prometteur* (Grasset), Aurélien Bellanger *L'aménagement du territoire* (Gallimard), Dominique Bona, *Je suis fou de toi* (Grasset), Adrien Bosc *Constellation* (Stock), Franck Courtès, *Toute ressemblance avec le père* (JC Lattès), Pierre Demarty *En face* (Flammarion), Jean-Paul Didierlaurent, *Le Liseur du 6h27* (Le Diable Vauvert), Roger Pol Droit *Si je n'avais plus qu'une heure à vivre* (Odile Jacob), Clara Dupond-Monod *Le Roi disait que j'étais le diable* (Grasset), Fabienne Jacob, *Mon âge*, (Gallimard), Oriane Jeancourt Galignani *L'audience* (Albin Michel), Axel Kahn, *Pensées en chemin*, (Stock), Gilles Martin-Chauffier *La femme qui dit non* (Grasset), Fiston Mwanza Mujila *Tram 83* (Métailié), Camille de Peretti, *Petits arrangements avec nos cœurs* (Stock), Éric Reinhardt *L'Amour et les forêts* (Gallimard), François Roux *Le bonheur national brut* (Albin Michel), Jean-Marie Rouart *Ne pars pas avant moi* (Gallimard).

Le patrimoine de fonds en comble

Vous voulez relire l'album de votre enfance ? Vous avez un exposé sur le surréalisme (ou sur Dada, le constructivisme, le futurisme) ? Vous recherchez une citation de François Mauriac ou la correspondance de Jean Paulhan ? Vous voulez comparer l'œuvre du photographe Walter Evans avec celle de Dorothea Lange ?

Rendez-vous au fonds historique, au 3^e étage de la médiathèque Landowski.

Ce fonds rassemble des ouvrages évoquant la période du début du XX^e siècle mais aussi des livres et des périodiques du XIX^e et du début du XX^e siècle, en particulier des livres d'enfants. Désormais accessible sans rendez-vous le mardi, mercredi, jeudi et samedi de 14h à 18h*, il est ouvert aux chercheurs, aux amateurs et à tous les curieux !

* Possibilité de prendre rendez-vous en dehors de ces horaires.

EXPOSITION

1934 – 2014 L'HÔTEL DE VILLE DE BOULOGNE-BILLANCOURT FÊTE SES 80 ANS

Puisant dans les riches Archives municipales, un parcours permet au visiteur de revivre la naissance d'un bâtiment hors du commun. Suivez le guide...

Dans les années 20, le bâtiment occupé par la municipalité boulognaise s'avéra trop exigü. La population comptait déjà plus de 80 000 habitants. Le sénateur-maire André Morizet prit la décision de construire un nouvel hôtel de ville. C'est à l'architecte Tony Garnier, lauréat du Grand Prix de Rome, que fut confié ce projet d'envergure. Assisté de Jacques Debat-Ponsan, lui aussi Prix de Rome, il conçoit un bâtiment composé de deux parallélépipèdes, l'un en béton bouchardé dévolu aux services municipaux, l'autre en comblanchien destiné aux élus et aux réceptions. Situé au centre géographique de la ville, il symbolise l'union de Boulogne et de Billancourt. Initié en 1925, il fut achevé en 1934. Neuf années utiles et nécessaires à l'apparition du chef-d'œuvre.

L'exposition qui se tient à l'hôtel de ville jusqu'au 31 décembre se veut une mise en perspective de l'histoire de ce bâtiment, de sa beauté, de son originalité. De grandes photos en évoquent les riches heures, à découvrir dès l'extérieur, du rez-de-jardin au couloir des salons d'honneur.

UNE MAISON COMMUNE AU CENTRE DE LA CITÉ

Dans ses mémoires, André Morizet évoque la question de l'emplacement de l'hôtel de ville : « *Mais une question se pose: où construire? On avait, jusqu'ici, travaillé in abstracto, en se disant que la nouvelle mairie remplacerait l'ancienne sur son emplacement même, quelque peu augmenté aux dépens du jardin. Mais le projet primitif s'était élargi progressivement [...] et lorsqu'on reporta les plans sur le terrain on s'aperçut que le jardin serait entièrement absorbé et que les dégagements de l'édifice seraient insuffisants.* »

Il poursuit : « *La maison commune d'ailleurs doit se trouver au centre géographique de la cité. Il faut qu'elle soit facilement accessible à tous... Il s'en fallait qu'elle fût située à la croisée des deux axes qui sont le boulevard Jean-Jaurès et la rue Gallieni. On chercha des terrains dans cette région... une vaste carrière existait par chance à l'endroit voulu. On l'acheta, quelques expropriations l'élargirent. En dix-huit mois, l'espace nécessaire se trouva dégagé.* » ■



■ Carrière Huguet, rue Paul-Bert, vers 1930.



■ Façade principale de l'hôtel de ville en cours de construction, vers 1933. Le vide créé par les structures en béton a été comblé de briques et déjà s'esquissent les hautes baies de l'étage noble.



■ Emménagement des services municipaux, 1^{er} juillet 1934.

« Au grand architecte, nous avons prescrit quelques consignes simples : de l'air, du jour, le somptuaire sacrifié au pratique. »
André Morizet, 1941.

« J'y mettrai certainement tout ce que je sais avec l'espoir de contribuer à la beauté de votre cité... »

Tony Garnier, 1925.



■ Façade principale de l'hôtel de ville en cours de construction, vers 1931. Cette photographie permet d'apprécier les structures en béton du bâtiment des réceptions que le comblanchien de la façade ne laisse pas deviner.



■ Façade principale de l'hôtel de ville, vers 1934. L'achèvement de l'hôtel de ville est imminent. Il reste encore à aménager les abords, notamment l'avenue André-Morizet, dans le prolongement du boulevard de la République. Les travaux, titanesques, et qui impliqueront des expropriations ne seront terminés qu'en 1945.

Pour en savoir plus

Deux publications disponibles en mairie : la brochure : « Laissez-vous conter l'hôtel de ville » sur l'histoire et l'architecture. Et « Les archives de la construction », plaquette de 20 pages contenant une sélection de documents d'archives.

“DE BOUE ET DE LARMES...”



14-18 DANS LES YEUX D'UN POILU



EXPOSITION

ENTRÉE LIBRE

DU SAMEDI 4
AU MERCREDI 29
OCTOBRE 2014

REZ-DE-JARDIN DE L'HÔTEL DE VILLE
26, AVENUE ANDRÉ-MORIZET



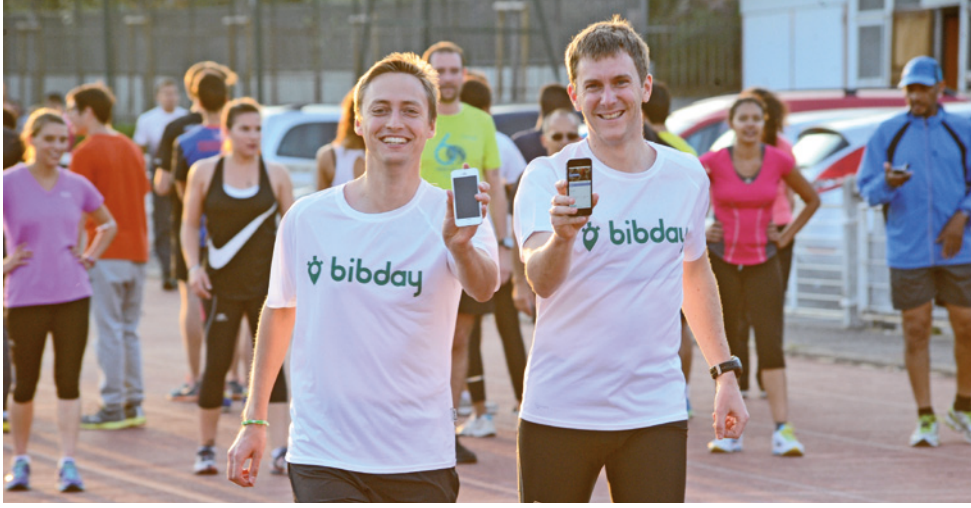
CENTENAIRE
14/18
BOULOGNE-
BILLANCOURT
COMMÉMORE

TOUTES LES INFORMATIONS SUR
www.boulognebillancourt.com



VILLE DE
BOULOGNE-
BILLANCOURT

Pierre-Christophe Baguet • Maire
Président de Grand Paris Seine Ouest



© Arnaud Olszak

■ Créateurs de l'application bibday, Alexis Deudon et Charles Duchalais, deux amis boulonnais inscrits à l'ACBB triathlon, sont fiers de leur « bébé » bibday.

DU SPORT, DES AMIS, UNE APPLI

TROUVEZ VOTRE PROCHAINE COURSE AVEC BIBDAY !

Jeunes, sportifs et créatifs, les Boulonnais Charles Duchalais et Alexis Deudon lancent Bibday, la première application communautaire pour les compétitions de course à pied, de triathlon et de vélo.

« **C**ontrairement aux voyages ou au cinéma, il n'existait pas d'application communautaire pour trouver des courses et organiser son calendrier sportif. » Partant de ce constat, Charles Duchalais et Alexis Deudon, deux amis boulonnais et adhérents de l'ACBB triathlon, décident de se lancer dans la création de bibday sur leur temps libre. Le concept : offrir à la communauté des coureurs, triathlètes et cyclistes, une application pour repérer les épreuves près de chez eux et de s'y retrouver entre amis. Entièrement gratuit, bibday, c'est-à-dire « Jour du dossard », est aujourd'hui disponible sur iPhone et iPad. Bientôt sur Android. « Si quelqu'un doit réussir avec cette idée, il faut que ce soit nous, lance Alexis, 30 ans. Nous comptons déjà plus de mille utilisateurs et nous espérons atteindre bientôt les 15 000. » Cet esprit de compétition, les deux amis le cultivent depuis leurs études à Polytechnique. « Mais c'est le sport qui nous a réunis, souligne Charles, 31 ans. Nous jouions au tennis et, une fois entrés dans la vie active et installés à

Boulogne-Billancourt, nous nous sommes inscrits à l'ACBB triathlon. »

« UN DÉFI AU DÉBUT, UN PLAISIR AUJOURD'HUI »

Au mois de mars, les triathlètes se lancent dans le référencement des épreuves et contactent un studio de développement pour élaborer l'application. Charles se charge de la partie financière et Alexis s'occupe des relations avec le studio. Pour la partie marketing, ils sont aidés par Arnaud, le petit frère d'Alexis. « Aujourd'hui, 4000 courses sont recensées. En France comme à l'étranger, indique Charles. Le travail a été long au début, mais maintenant c'est un réel plaisir de voir les utilisateurs ajouter de nouvelles courses et de partager des infos. » Il est par exemple possible d'éditer son propre calendrier ou de voir toutes les courses auxquelles participent ses amis, un bon moyen pour trouver de la motivation et s'inscrire à une course ! Une fois la ligne d'arrivée franchie, chacun peut également partager ses impressions via des notes, commentaires, photos ou vidéos. « Nous proposons aussi aux organisateurs d'événements de devenir partenaires pour avoir plus de visibilité auprès de la communauté, continue Alexis. Cela contribue à la promotion des compétitions, mais aussi à la course à pied en général. » ■

Jean-Sébastien Favard

L'ACBB badminton distinguée

Au mois d'août dernier, suite à la mise en place de son processus de labellisation auprès des clubs de badminton, la Fédération française de badminton a récompensé l'ACBB pour la qualité de l'accueil et de la formation de ses jeunes licenciés. Le club boulonnais s'est vu attribuer 4 étoiles (sur un maximum de 5) témoignant ainsi du talent et de l'implication des entraîneurs et des sportifs de la section badminton. Le label récompense notamment l'assurance d'un encadrement diplômé et la possibilité, pour les 180 jeunes « badistes » boulonnais âgés de 6 à 17 ans, de découvrir la compétition et de pouvoir s'y engager. Le club envisage d'accueillir encore plus de jeunes (plus de 200) grâce à la Ville qui offre à la section de nouveaux créneaux d'entraînements dans le tout récent gymnase de l'école des sciences et de la biodiversité. La section y organisera également des compétitions pour les jeunes et les adultes.

SEMI-MARATHON DU DIMANCHE 16 NOVEMBRE

Plus de 8 000 coureurs attendus !

La barre des 3 000 inscrits a été dépassée courant septembre

L'engouement des coureurs pour le semi-marathon de Boulogne-Billancourt ne cesse d'augmenter années après années. Déjà plus de 3 000 inscrits à la mi-septembre. Cette année, ils seront 8 000 à s'élaner pour cette 18^e édition.

Le teaser du semi sur les écrans de cinéma

Le teaser du semi-marathon a été diffusé dans le cinéma Landowski de Boulogne-Billancourt à toutes les séances ! Un nouvel outil de communication mis en place pour la première année dans le but de recruter le maximum de coureurs Boulonnais. Pour voir le teaser : www.semi-marathonbb.fr

Les entraînements collectifs 2014, c'est parti !

Fort du succès rencontré sur les dernières éditions, l'expérience des entraînements avec le partenaire Xrun est reconduite pour offrir la meilleure préparation possible aux coureurs.

Prochains entraînements collectifs (réservés aux inscrits) : samedis 4 octobre, 18 octobre et 8 novembre de 9h30 à 11h30. Rendez-vous au gymnase situé 14, rue de Paris.

Inscriptions à la course jusqu'au 15 novembre

Inscrivez-vous sur <http://semibb.runforyou.fr>
Tarifs : 30€ du 16 septembre au 15 octobre inclus et 35€ du 16 octobre au 15 novembre.

Plus d'informations sur www.semi-marathonbb.fr

Ils ont obtenu d'excellents résultats durant l'été, félicitations à...

Stéphane Tardieu, vice-champion du monde d'handi-aviron pour la quatrième fois avec sa coéquipière Perle Bouge. Lors des championnats du monde qui se déroulaient à Amsterdam à la fin du mois d'août, Stéphane Tardieu de l'ACBB et Perle Bouge ont décroché leur quatrième médaille d'argent, derrière l'Australie et devant le Brésil. Une régularité exemplaire même si, les vice-champions paralympiques auraient voulu, cette fois-ci, décrocher la médaille d'or.

Margaux Verger-Gourson, championne de France du 800 mètres nage libre. À l'occasion des championnats de France de natation « 16 ans et + » organisés à Pierrelatte (Drôme) au mois de juillet, Margaux Verger-Gourson, 19 ans, a dignement représenté l'ACBB en remportant le titre sur 800 mètres nage libre (4'14"68).

Léa Chaussinand, médaille d'or en dressage club 2 et 4^e place en club de concours complet, **Joan Borderie médaille de bronze en CSO Club 1**, **Caroline Chauveau médaille de bronze en dressage carroussel.** Ces cavaliers émérites boulonnaises, formées au centre équestre de Jardy, se sont particulièrement distinguées aux championnats de France d'équitation qui se sont déroulés à Lamotte Beuvron. Le centre équestre de Jardy a été, par ailleurs, sacré deuxième meilleur club de France.



© DR

LA GRANDE SEMAINE DE LA VOILE BOULONNAISE

Du 14 au 19 octobre, Boulogne-Billancourt vivra au rythme des voiliers. Une belle occasion pour les Boulonnais d'assister à des régates et de naviguer sur la Seine.

Organisée par l'association boulonnaise Voiles de Seine en partenariat avec la Ville, la semaine de la voile boulonnaise regroupe deux événements. Le premier rendez-vous, Écoles en Seine, se déroulera du 14 au 17 octobre et permettra aux élèves des collèges Bartholdi et Landowski et du lycée Étienne-Jules-Marey de s'initier à la voile sur de véritables voiliers de compétition. « Nous acheminons huit Longtze pour l'occasion, confirme Emmanuel Cocq-Hougard, président de l'association Voiles de Seine. Ce sont des bateaux de sept mètres, les plus rapides de leur catégorie et qui ont le look des coursiers des mers. Les collégiens et lycéens pourront y monter à cinq et apprendre à les manœuvrer avec un skipper membre de l'association. » Au total, près de 150 élèves boulonnais bénéficieront d'Écoles en Seine. Durant ces quatre jours, ils participeront également à un rallye sur la vie du fleuve et sur la voile ainsi qu'à un concours de photos. La présence du skipper Stéphane Le Diraison, qui prépare la Route du Rhum (sous réserve d'ultime contretemps) est annoncée. Le week-end venu, les marins d'eau douce reviendront sur site pour faire découvrir la voile à leurs parents.

LES RÉGATES VOILES EN SEINE

Les samedi 18 et dimanche 19 octobre se tiendront les régates Voiles en Seine qui, depuis

2011, rassemblent des équipages de grandes écoles comme Centrale Paris, Supélec, HEC ou Normale sup'. Très prisées par les étudiants amateurs de voile, les régates boulonnaises attirent chaque année de plus en plus de participants et de spectateurs. « À ce sujet, nous invitons les Boulonnais à nous rejoindre au parc nautique de l'île-de-Monsieur, signale Emmanuel Cocq-Hougard. Ils pourront s'initier à la voile sur un Longtze ou suivre les régates de près à bord d'un zodiac durant tout le week-end. » Une belle opportunité pour goûter aux joies du nautisme à deux pas de chez soi! ■

Jean-Sébastien Favard

PROGRAMME

Écoles en Seine

Du mardi 14 au vendredi 17 octobre

Voiles en Seine – régates

Samedi 18 octobre de 12h à 18h

Dimanche 19 octobre de 10h à 16h

Les régates seront retransmises en direct sur www.voiles-de-seine.org et sur www.boulognebillancourt.com

Pour tout renseignement : contact@voiles-de-seine.org
Tél.: 09 81 67 65 82.



© DR

STÉPHANE LE DIRAISON

LE SKIPPER BOULONNAIS S'ÉLANCE SUR LA ROUTE DU RHUM



© Adrien François

Le BBI l'a rencontré alors qu'il venait de « faire la rentrée » de ses deux petites filles de 3 et 5 ans, à Boulogne-Billancourt. C'est donc un papa encore ému qui parle de ses multiples engagements. Comme ingénieur responsable du développement des énergies renouvelables chez Bureau Veritas. Mais aussi en tant que skipper d'un bateau Class40, portant les couleurs de la Ville (qui l'a aidé financièrement) et avec lequel il prendra le départ le 2 novembre dans la plus relevée des courses transatlantiques en solitaire. Expérimenté, sûr de son bateau, le Boulonnais compte bien arriver à Pointe-à-Pitre en bonne place.

Comment s'est déroulé ce long parcours pour pouvoir participer à la Route du Rhum sur « IXblue-BRS » ?

Stéphane Le Diraison : Mon projet débute en 2011 avec la construction de mon bateau. D'emblée, j'obtiens de bons résultats sportifs mais lors de la Transat Jacques-Vabre, le bateau n'est pas encore fiabilisé et j'abandonne sur casse matérielle. En 2012, je rebondis sur la transat Route du chocolat, où j'ai fait 2°. Puis la Québec-Saint-Malo, que j'ai terminée en 7^e position après avoir mené longtemps. Ces bons résultats m'ont donné à la fois l'expérience et la crédibilité pour trouver des sponsors. Car bien entendu, un projet comme celui-là se prépare à



© Adrien François

l'avance, techniquement et financièrement. J'ai deux sponsors principaux solides et passionnés, IX Blue, un équipementier dans le domaine de la marine, et BRS, qui est un courtier maritime. Mon employeur, Bureau Veritas, soutient mon projet sportif. Et j'ai la chance de bénéficier du soutien de ma ville avec une subvention de 10000 euros.

Pourquoi cette course possède-t-elle une aura particulière ?

S.L.D. : C'est une course mythique, créée en 1978, qui a lieu tous les 4 ans et dont le règlement n'a pas changé. Le parcours de Saint-Malo à Pointe-à-Pitre se couvre sans points de passage, laissé à la totale liberté du skipper. Le choix de la route est déterminant. Certains vont partir vers le Nord, à la recherche de vents puissants. D'autres contourneront l'anticyclone des Açores par le Sud, pour se faire porter par les alizés. Et puis cette course reste mythique grâce à toutes les images qui y sont liées. L'arrivée de Malinowski et Birch bord à bord (98 secondes d'écart !), la victoire de Florence Arthaud en 90, les noms de Kersauson, Pajot et les autres...

Pour en savoir plus :

- La course de Stéphane Le Diraison sera à suivre sur les réseaux sociaux de la Ville
- www.stephanelediraison.com
- www.routedurhum.com

Il y a plusieurs catégories de bateaux en compétition. Comment se situe la vôtre, la Class 40 ?

S.L.D. : C'est la catégorie la plus représentée, la plus compétitive, la plus sportive. Sur les 80 bateaux au départ, 45 sont des Class40. Nous intéressons de plus en plus les médias, car les gros bateaux, pleins de technologies et très chers, sont un peu en décalage avec le contexte économique... En Class40, nous courons sans routeur, sans équipe à terre et sans assistance.

Après avoir bataillé pour trouver des sponsors, réuni les financements, vous avez entamé une préparation intensive, tout en continuant à travailler ?

S.L.D. : J'ai heureusement un arrangement avec Bureau Veritas, qui me permet d'aménager ma fonction. J'ai donc beaucoup navigué, ramené mon bateau, hors course, du Brésil dans des conditions extrêmes pour m'y confronter. Lui et moi sommes solides ! Et puis, bien sûr, fait une préparation physique fondée sur l'endurance, pour résister au manque de sommeil, étudié la nutrition pour rester au top pendant 18 jours.

Propos recueillis par Ch.D.

VENEZ SOUTENIR LES ÉQUIPES BOULONNAISES !

Des rencontres de belle qualité et de beaux moments à passer en famille.



ACBB handball – équipe masculine – Nationale 2

Gymnase Paul-Souriau – 30, rue de Seine. Entrée libre. 18h30.

Samedi 4 octobre	c. Loudéac
Samedi 11 octobre	c. Saint-Nazaire ou Chaville
Samedi 8 novembre	c. Franconville
Samedi 16 novembre	c. Bouguenais
Samedi 6 décembre	c. Saint-Malo
Samedi 17 janvier	c. Savigny
Samedi 31 janvier	c. Cesson-Rennes
Samedi 7 mars	c. Ivry
Samedi 21 mars	c. Gien
Samedi 11 avril	c. Sully-sur-Loire
Samedi 9 mai	c. Créteil



ACBB badminton – Nationale 1

Gymnase de l'école des sciences et de la biodiversité ou au gymnase Paul-Souriau. Entrée libre. 14h.

Samedi 15 novembre	c. Sénart
Samedi 13 décembre	c. Ezanville
Samedi 24 janvier	c. Guichen
Samedi 7 mars	c. Reims
Samedi 11 avril	c. Volant des 3 frontières



ACBB rugby – équipe masculine – division d'honneur

Stade de la Marche à Marnes-la-Coquette. Entrée libre. 15h.

Dimanche 12 octobre	c. Val de Bièvre
Dimanche 16 novembre	c. SCUF
Dimanche 30 novembre	c. Viry-Châtillon
Dimanche 11 janvier	c. Celles-Chesnais
Dimanche 25 janvier	c. Gretz-Tournan-Ozoir
Dimanche 8 février	c. Ministère des finances
Dimanche 15 mars	c. Rambouillet
Dimanche 29 mars	c. Sucy



ACBB volley-ball – équipe masculine – Nationale 2

Gymnase Couchot – 2, rue Couchot. Entrée libre.

Samedi 11 octobre	20h30	c. Villejuif
Dimanche 2 novembre	15h	c. Reims
Dimanche 7 décembre	15h	c. Tourcoing
Samedi 17 janvier	20h30	c. Bellaing
Samedi 31 janvier	20h30	c. Harnes



ACBB volley-ball – équipe féminine – Nationale 3

Gymnase Couchot. Entrée libre.

Samedi 18 octobre	20h	c. Liévin
Samedi 8 novembre	19h	c. Mouvement
Samedi 29 novembre	20h	c. Michelet Halluin
Samedi 13 décembre	20h	c. Argenteuil
Samedi 17 janvier	20h	c. Conflans-Andresy-Jouy
Samedi 24 janvier	20h	c. Amiens
Samedi 7 mars	20h	c. Savigny
Dimanche 29 mars	14h	c. Marq-en-Baroeul
Samedi 18 avril	19h	c. Lille Wattignies



ACBB tennis de table – équipe masculine – Pro B

Salle sous la piscine – 165, rue du Vieux-Pont de Sèvres. Entrée libre. 19h.

Mardi 28 octobre	c. Roanne
Dimanche 21 décembre	c. Saint-Denis
Jeudi 15 janvier	c. Villeneuve
Mardi 24 février	c. Bruille
Mardi 10 mars	c. Rouen
Mardi 31 mars	c. Nantes
Mardi 5 mai	c. Metz



ACBB football – équipe masculine – CFA2

Au stade Marcel-Bec à Meudon. Billetterie. 18h (sauf le 4 octobre)

Samedi 4 octobre	c. Furiani (16h)
Samedi 1 ^{er} novembre	c. Sainte-Geneviève
Samedi 22 novembre	c. Saint-Ouen-l'Aumône
Samedi 13 décembre	c. Poissy
Samedi 20 décembre	c. Evry
Samedi 24 janvier	c. Oissel
Samedi 14 février	c. Le Havre
Samedi 7 mars	c. Gonfreville
Samedi 28 mars	c. Bastia
Samedi 11 avril	c. Amiens
Samedi 16 mai	c. Caen



ACBB Hockey-sur-glace – équipe masculine – D2

Patinoire de Boulogne-Billancourt. Entrée libre. 18h30

Samedi 11 octobre	c. Vanoise
Samedi 22 novembre	c. Annecy



ACBB basket-ball – équipe masculine – Excellence départementale

Gymnase Paul-Bert. Entrée libre. 20h30.

Samedi 4 octobre	c. Courbevoie
Samedi 8 novembre	c. Meudon
Samedi 29 novembre	c. Villeneuve-la-Garenne
Samedi 13 décembre	c. Val-de-Seine Basket
Samedi 24 janvier	c. Suresnes
Samedi 7 février	c. Rueil
Samedi 14 mars	c. Saint-Cloud
Samedi 21 mars	c. Puteaux
Samedi 11 avril	c. Plessis-Robinson
Samedi 16 mai	c. La-Garenne-Colombes



Val de Seine Basket – équipe masculine – Nationale 3

Gymnase des Postillons à Sèvres. Entrée libre. 20h.

Samedi 4 octobre	c. Sartrouville
Samedi 18 octobre	c. Bourges
Samedi 1 ^{er} novembre	c. Bihorel
Samedi 15 novembre	c. Ministère des finances
Samedi 6 décembre	c. Bruay
Samedi 10 janvier	c. Fécamp
Samedi 31 janvier	c. Cergy
Samedi 21 février	c. Union élite
Samedi 14 mars	c. Evreux
Samedi 4 avril	c. Pierrefitte



TCBB – équipe masculine – D1

Quai Le-Gallo. 13h.

Samedi 15 novembre	c. Lagardère Paris Racing
Mercredi 19 novembre	c. Blagnac
Samedi 22 novembre	c. Dijon
Samedi 29 novembre	c. Metz



TCBB – équipe féminine – Nationale 1A

Quai Le-Gallo. 10h.

Dimanche 9 novembre	c. Toulouse
Dimanche 23 novembre	c. Tremblay
Dimanche 30 novembre	c. Montpellier

AVF BOULOGNE-BILLANCOURT

ILS VOUS ACCUEILLENT À BRAS OUVERTS



Rallye pédestre « Bon pied bon œil » le 11 octobre !

Le samedi 11 octobre à partir de 14h, découvrez à pied votre nouvel environnement ou regardez autour de vous avec un regard neuf ! Une belle après-midi de découvertes (et peut-être une récompense) en parcourant les rues de la ville, à travers un jeu de questions-réponses, c'est ce que vous offre l'association AVF Boulogne-Billancourt, en partenariat avec l'Office de tourisme. Réservations auprès de l'Office de tourisme au 01 41 41 54 54.

Amical et convivial. Ces deux adjectifs semblent le mieux qualifier l'AVF (Accueil des villes françaises) Boulogne-Billancourt. Cette association soutenue par la Ville et qui fait partie d'une Union nationale, a pour mission d'accueillir les nouveaux habitants, de les aider à mieux s'intégrer et à se faire de nouveaux amis, en multipliant les occasions de se rencontrer... sous l'œil bienveillant de ses adhérents, qui contribuent beaucoup à son bon fonctionnement.

Sorties, pots de l'amitié, déjeuners, conférences, groupes de lecture... À l'AVF Boulogne-Billancourt, de nombreuses activités sont mises en place dans un esprit chaleureux pour favoriser le lien social des nouveaux arrivants. « Ceux-ci viennent nous voir car ils manifestent le souhait de se trouver des occupations mais surtout, de rencontrer de nouvelles personnes, confirme la présidente Jeannine Pierga. Notre objectif ? Qu'ils aient envie de rester... et de s'investir. Car l'engagement bénévole des adhérents est l'un des piliers de l'association. Cela passe aussi bien par de l'échange de savoirs, via des activités (ateliers, conférences...) que par de l'aide au fonctionnement, régulière (gestion du site par exemple) ou ponctuelle (traitement de texte, organisation des rencontres...). »

DES ADHÉRENTS PLUS JEUNES ET PLUS NOMBREUX

« Nous œuvrons ici dans un esprit de partage, d'ouverture et de tolérance, tous les Boulonnais sont les bienvenus, continue Jeannine Pierga. Mais nous sommes fiers de noter qu'avec la mise en place, depuis quelques années, d'ateliers en début de soirée (peinture sur bois, pastels, bridge...), ou le week-end (« un auteur un livre », cinéma, randonnées...), nous avons réussi à attirer des adhérents plus jeunes (des actifs à temps partiel notamment) et plus nombreux (près de 250 cette année contre 200 l'an dernier). » La faute à une bonne humeur trop communicative ? « Nous transmettons notre joie, notre dynamisme et notre philosophie lors de moments forts comme le forum des activités ou les cafés d'accueil mensuels, qui plaisent beaucoup aux nouveaux Boulonnais, mais aussi à d'autres bénévoles associatifs, avec lesquels nous échangeons beaucoup. C'est très enrichissant ! »

M.K.-D.

AVF Boulogne-Billancourt. Maison des associations, 60, rue de la Belle-Feuille, salle 406. Tél. : 01 46 05 40 33. Courriel : avf.bb@orange.fr. Site : avf.asso.fr/fr/boulogne-billancourt

Parmi les autres animations au programme :

Conférence *L'Espagne musulmane*, le jeudi 9 octobre à 10h. Entrée libre. Café d'accueil le jeudi 23 octobre à partir de 10h. Entrée libre.

L'entraide scolaire amicale,

qui aide les enfants en difficulté à réussir leur scolarité, recherche des bénévoles pour assurer une séance de soutien scolaire par semaine au domicile de l'enfant. Choix du jour et de l'horaire à convenir entre l'accompagnant et la famille. Actifs, retraités, étudiants, de jeunes boulonnais de tous niveaux (du CP à la Terminale) attendent votre aide !

Renseignements auprès de Jean-Pierre Cavalie au 01 46 05 98 76 ou 06 64 37 37 05 (cavalie.jeanpierre@orange.fr), de Françoise Demazoin au 01 46 21 47 46 ou 06 17 05 98 18 (francoise.demazoin@wanadoo.fr) ou de Cendrine Serey au 06 77 71 54 87 (cendrine.serey@gmail.com).



4

LA GRANDE ET TRAGIQUE HISTOIRE DE L'USINE KELLNER

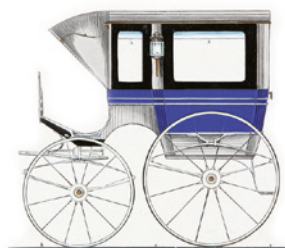
Une nouvelle acquisition du service des Archives municipales mais aussi le prêt d'autres documents exceptionnels par le Boulonnais Bruno Paget, descendant de la famille Kellner, permettent aujourd'hui de mieux connaître l'histoire d'une firme d'abord automobile puis tournée vers l'aviation. La saga d'une entreprise familiale prestigieuse installée à Boulogne-Billancourt en 1906. L'histoire, tragique aussi, de Jacques Kellner qui fut fusillé, en mars 1942, pour faits de résistance face à l'occupant nazi.

Enrichir les collections constitue l'une des missions essentielles des Archives municipales. Leurs fonds s'accroissent constamment grâce aux versements de l'administration mais aussi par les entrées dites, dans le jargon des archivistes, « par voie extraordinaire » comme les dons, les dépôts et les acquisitions. Les archivistes assurent donc une veille et une prospection permanente sur tous les documents mis en vente. Et c'est chaque fois un moment exaltant que de découvrir un document intéressant l'histoire de la ville et une fierté pour l'archiviste de pouvoir l'acquérir, s'il est en cohérence avec les collections.

Cet été, la Ville a ainsi enrichi les collections des



■ L'atelier de tôlerie.



Archives municipales grâce à l'achat d'un beau catalogue des voitures de luxe Kellner.

EN 1906, L'USINE S'INSTALLE AU 185, AVENUE EDOUARD-VAILLANT

L'entreprise créée en 1860 à Paris par Georges Kellner déménage plusieurs fois avant de s'installer, en 1873, au 109, avenue Malakoff. Elle obtient, dès 1878, une médaille d'or pour ses attelages. En janvier 1890, les deux fils de Georges Kellner s'associent à leur père et s'orientent, dès 1894, vers la carrosserie automobile dans sa version de luxe.

C'est en 1906 qu'ils implantent, dans notre ville, une usine de 20000 m², à proximité du pont de Sèvres, au 185, avenue Edouard-Vaillant, tout en conservant un magasin d'exposition à Paris, 127, de l'avenue des Champs-Élysées. Là seront fabriquées de prestigieuses voitures destinées à une élite.

Le catalogue qui vient d'entrer aux Archives date de 1908 et révèle, dans une présentation soignée, colorée et fascinante, la production de l'époque. Seul regret, il n'apporte aucune vue de l'usine Kellner qui aurait pu combler la lacune existant en ce domaine aux Archives municipales où seul le cadastre et une carte postale témoignent de l'existence de cette entreprise.

QUAND LES ARCHIVES FAMILIALES SE MÊLENT AUX ARCHIVES PUBLIQUES

Cette acquisition a fourni l'occasion de prendre contact avec un descendant de la famille Kellner, Bruno Paget, qui a généreusement accepté de prêter des documents familiaux en sa possession. Parmi eux, un remarquable album de photographies précieusement conservé, qui donne à voir les bâtiments dans leur environnement, les ateliers dans lesquels s'alignent les voitures, les ouvriers au travail... Ainsi renaît, sous nos yeux émerveillés, l'entreprise dans toute son activité. Cette rencontre et échange autour des documents ont aussi été l'occasion de recueillir un témoignage oral sur l'histoire de cette entreprise boulognaise, une autre façon d'améliorer la connaissance de l'histoire industrielle de Boulogne-Billancourt.

C'est Jacques Kellner, né en 1894, qui conserve l'usine à la mort de son père et la développe au point qu'en 1935, l'usine occupe 1800 ouvriers.

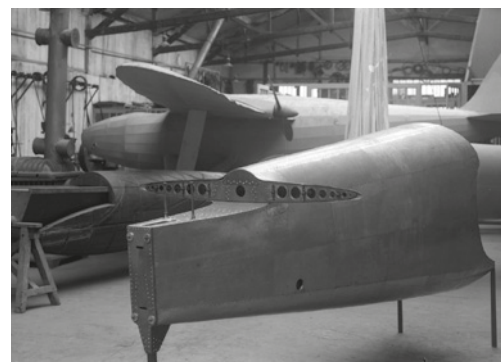


■ À la veille de la Première Guerre mondiale, les ouvriers devant l'usine située au 185, avenue Edouard-Vaillant, près du pont de Sèvres.

En 1938, il s'associe à l'ingénieur aviateur Béchereau et se tourne entièrement vers l'aviation. En 1940, la production est délocalisée. Jacques Kellner refuse alors de travailler pour les Allemands et entre dans la Résistance. En septembre 1941, un poste émetteur, fourni par l'Intelligence Service, est installé dans les bâtiments restants de l'usine pour correspondre directement avec Londres et communiquer des renseignements. Ainsi, dès 1941, est communiqué un plan des objectifs à détruire dans les usines Renault qui aboutira au bombardement anglais du 3 mars 1942 et qui, ironie du sort, détruira aussi les bâtiments Kellner.

Hélas, des liaisons du poste Kellner sont interceptées et Jacques est arrêté le jour de la Toussaint 1941. Après un jugement expéditif, le 20 mars 1942, Jacques Kellner est condamné à mort et fusillé au Mont Valérien le lendemain. Avec lui disparaît l'une des plus anciennes entreprises de carrosserie qui avait équipé les maisons régnautes d'Europe, l'Élysée avec la 40 CV présidentielle, les grandes familles... et fait la fierté de Boulogne-Billancourt.

L'acquisition de ce beau catalogue, outre la

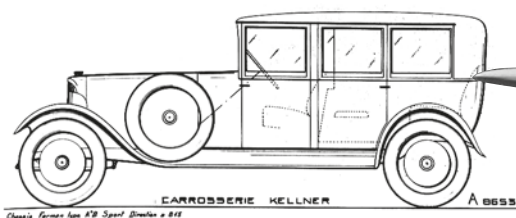


■ 1938, l'entreprise se tourne vers l'aviation.

lacune qu'elle comble dans les collections des Archives, a aussi fourni l'occasion d'un bel échange, d'un enrichissement mutuel par la confrontation entre les archives privées et publiques. Ainsi progresse notre connaissance des entreprises de la ville et des hommes exceptionnels qui en ont écrit l'histoire. ■

Françoise Bédoussac

Remerciements à M. Bruno Paget pour son prêt de documents.



NAISSANCES

Giulia Agostini, Méryl Ahali, Lou Annette, Zoé Anquetil, Margot Armandine, Timéo Auger Dinis, Yassine Badrouine, Paul Bally, Jean Barioux, Yacine Barkat, Jérémie Bellut, Rawene Ben Dhaou, Nelya Benard, Edgar Benat, Léo Bendenoun, Ilyan Benhalla, Ethan Bensoussan, Maxence Bernard, Gaspard Bertière, Valentine Berton, Alice Blanchon Amsellem, Hector Bonnabel, Gustave Bonnafoous, Selma Bouchenafa, Charles Bourdie, Nicolas Brousseau, Johanne Buatois, Marius Cabrimol Lerala, Paul Canton Patru, Jean Caro, Théophile Cenac, Victoire Chaouch Dijols, Gabin Chaya, Eitan Cheyrou, Roman Chimouni, Mathilde Contraire, Joan Curto Vervaeke, Leandro da Silva, Nassim Das'san, Roméo Delaigue, Véga Demeocq, Marlène Didier, Jean Djustice, Joseph Domergue, Adam Douzi, Salma Droulez, Camille Dréville, Armand Dubroeuq, Ambroise Duchamp, Léopoldine Duchamp, Victoria Duval, Capucine Eguienta, Lisa El Fassy, Christian El Khoury, Danaé El Kouby, Saul El Kouby, Sofia El Oulhani, Ora Elbaz, Reine Epee Mouasso, Leonis Falzon, Elise Fantin, Gabriel Faria Silva, Dimitri Faurie, Francisco Ferrara Kist, Anir Flissi, Liyam Fontaine, Edgar Frieden, Clémence Gamarre, Emilie Gaultier, Faustine Gauvain, Eliora Gelrubin, Félix Georget, Wiktor Goch, Côme Godefroy, Henri Goutte, Océane Gravet, Rémi Guillaud-Rollin, Julia Guitard, Assil Haoua, Isaac Hazard, Inès Hedhli, Marceau Henry, Ulysse Herpe, Tiffany Herreboudt, Louis Hiobi, Louise Huberman, Arman Humbert de Gavoty, Bérénice Hédelin, Adane Ihabchiene, Amandine Jacques, Inès Jalliti, Chems-Eddine Keosseyan, Noël Kim, Liori Kone, Bradley Lulu, Romy Lapeyre, Léa Laurent, Gabriel Laval, Paul Laval, Elisa Lavillaine, Lucas Le Boubennec Gonzalez del Valle, Noé Le Meur, Jade Le Nhu, Charlie Lenoir, Paul Lesauvage, Zexi Liao, Raphaël Logé, Gaston Loison, Noah Lu, Marguerite Madelaine, Ahlem Mahnounge, Iyad Mannai, Agathe Manquin, Cassiopée Maury, Naila Mehadhbi, Yona Michelet Josephine, Leia Michelin, Capucine Mirebeau, Mila Monet, Jules Morin, Gabriel Moudine, Lorenzo Moulard, Adrianna Murciano Margaret, Alberto Nae, Chloé Nezri, Nora Ngom, Clémence Ohara, Liv Ouaknine, Shirel Ouaknine, Lucas Parte, Lise Perruisseau-Carrier, Antoine Pezet, Léon Plouhinec, Timothée Portillo Duval, Louis Postaire, Ninon Raffy, Liyoni Rajapaksha Mudiyansele, Ilias Ranic, Jules Ravaux, Gaspard Reeb Laurent, Raphael Rejardes, Clara Ritaine, Selena Rivera, Lila Rodriguez, Lou Royer, Diego Ruiz, Sarah Said, Youssef Sallam, Pauline Sander, Titouan Schortgen-Le Thao, Héloïse Scotto d'Apollonia, Kira Senlis, Ava Serror, Adam Sfez, Capucine Stievenart, Aline Taupin, Lilya Tayebi, Yasmine Texier, Koura Thiam, Lucas Thorand, Imène Touil, Briac Toussaint, Anna-Lynn Tran, Antoine Tronquet, Fabian Tryka, Lena Tuil, Giulia Turra, Garance Vansevenant, Sofia Varnier Khalifat, Bénédicte Vauthier, Hortense Vendroux, Raphaël Verhoeven, Enora Voegtlin Montagner, Morgane Wavrant, Swan Wehmeyer, Solene Ye, Marcelina Youssef, Melvil Zilveti Cuny, Malo de Leusse de Syon, Jeanne de Penfentenyo de Kervéréguin, Philippa Van Oers de Prest.

MARIAGES

Leif-Alexandre Aschehoug et Irina Kazakova, Andres Herrera Arroba et Marglecita Lopez Cortez, Alexandre Pilliet et Léa Petersell, Yoni Ancri et Jordana Teboul, Damien Le Nourichel et Marie Ly-Franck, Stéphane Guéréou et Stéphanie Tran, Jonathan Salvat et Natalia Ayu Putri, Maxime Leconte et Agathe Dom, Hadrien Hue et Zarina Feyzullayeva, Gérald Betty Mditrel et Keren Gomes, Benjamin Chenegros et Sophie Dubromelle, Kevin Kiavue et Audrey Timbert, Jacky Mchinda et Marion Pierrelee, Paul Esteve et Morgane Saillard, Pierre Engelbrecht et Joëlle Mesia Galindo, Julien Le Sclotour et Magaly Ortiz Llamccaya, Loïc Passemard et Sabrina Hadida, Christopher Daniels et Ioana Mera, Sylvain Tavallo et Ghita Lakrari, Alexandre Kroviakov et Zineb Debbagh Nour, Guillaume Chevalier et Elena Chibisova, Damien Chareyre et Aurélie Zeugschmitt, Philippe Wattedled et Sylvie Flacon, Desty Gaoulé et Christelle Ballul, Yannick Guitot et Sanae Jrondi, Elisé Varane et Jennifer Colas, Boualem Berrai et Ouerdia Hadid, Jean-Pierre Martin et Izaliha Kindo, Jacques Beauregard et Ghislaine Alix, Nicolas Pokrovsky et Deni Trejo Serna, Yann Jazienicki et Pernelle Mianet, Jérôme Descheider et Laurence Caraffini, Pierre Leballeur et Raphaëlle Roulier, Pascal Mabille et Camille Humbert, Ahmed Rabye et Mounia Benhallou, Victor Fagot et Julie Lechapt, Alain Detroyes et Nathalie Michaud, Guillaume Révellat et Sophie Authier, Gérard Mergui et Sarah Mimoun, Laurent Inglebert et Christelle Taffin, Jérôme Rave et Anne-Claire Marliac, Philip Gaskiewicz et Carole Desvachez, Marc Correia et Laetitia Nicolas, Adil Azami Idrissi et Ghizlane Hafid, Issam Thimoumi et Majdouline Boumechoui, Damien Poiret et Charlotte Bondois.

Contrairement à ce qui a été annoncé dans le *BBi* d'été 2014 (n° 427), Bencherif Talbi et Fouzia Saddock ne se sont pas mariés.

DÉCÈS

Natalia Rodriguez Ortiz 81 ans, Paul Nguimbous 35 ans, Nicolas Souvaidjitch 89 ans, Nicole Grenier veuve Laurent 85 ans, Nicole Voitot 83 ans, Monique Danjoud veuve Vanuxem 98 ans, Gilberte Stremez veuve Grolleau 97 ans, Cyrille Habert épouse Ancelle-Hansen 48 ans, Ali El hajji 67 ans, Richard Béguin 62 ans, Stéphane Fosse 44 ans, Denise Philibert veuve Staix 84 ans, Annie Brun épouse Guerini 88 ans, Jean Charlery de la Masselière 84 ans, Ludovic Parienté 48 ans, Jeannine Collet 81 ans, André-Louis Boehler 93 ans, Antoinette Le Nevanen veuve Rivière 93 ans, Ruth Lautenberg veuve Larroque 89 ans, Thérèse Mourins d'Arfeuille veuve Gayet 91 ans, Marie Girard 69 ans, Denyse Fouquet 91 ans, Simone Bouvet veuve Mollion 92 ans, Odette Touzeau veuve Dossang 83 ans, Denise Tranquille veuve Collet 93 ans, Bernard Oury 88 ans, Marie Ebe veuve Fiszal 98 ans, Rose Licciardi veuve Carpentier 85 ans, José da Conceição de Pinho 66 ans, Francis Bullot 81 ans, Dris Sebbagh 83 ans, Christian Nestor 61 ans, Yvette Poullain 92 ans, Christian de Bayser 85 ans, Nelly Jeannolin-Curial épouse Girouard 86 ans,

Mohamed Guellouz 63 ans, Evelyne Hustré 78 ans, Yvonne Lavison veuve Léonard 88 ans, Michel Fabre 55 ans, Jacqueline Lefrançois 86 ans, Diariou Diallo épouse Bah 63 ans, Marie Ayrat veuve Bouchene 102 ans, Jocelyne Lepesme 55 ans, Michel Landras 77 ans, Marie-Claire Osterlind épouse d'Ornano 88 ans, Ngô Minh Hong 87 ans, Jacqueline Bassompierre veuve de Bry 91 ans, Liliane Lamy épouse Fournier 66 ans, Louise Lebecq veuve Bonomi 87 ans, Henriette Koeberlé épouse Gouteux 80 ans, Kristina Guseva 27 ans, Marcel Bobo 79 ans, Gabrielle Lalanne épouse Lutyj 84 ans, Renée Delamain épouse Lauru 87 ans, Katell Flourey 25 ans, René Belfort Bertola 81 ans, Frantz Eschylle 65 ans, Hervé Cristiani 66 ans, Emmanuelle Veaux épouse Ayari 44 ans, Pauline Soungou Makosso veuve Balou Pouabou 72 ans, Jeannine Jourdain 69 ans, Mahrezia Zammazi épouse Kara 79 ans, Geneviève Maire veuve Huber 100 ans, Denise Maréchal veuve Oléron 88 ans, Safia Jabri 87 ans, Michèle Gindraud veuve di Liguori 79 ans, Dikranouhi Kaladjian veuve Kassar 88 ans, Ginette Bouchaudon épouse Bourgeix 83 ans, Dominique Boirivant 64 ans, Aliénor Millan 26 ans, Lucienne Blondiau veuve Davoust 97 ans, Yvonne Canale veuve Rapud 89 ans, Suzanne Felsch 96 ans, Jeanne Borghi 91 ans, Raymonde Ducloz veuve Schoellhammer 92 ans, Alice Ross veuve Muguet 97 ans, Julia Bendayan veuve Aim 92 ans, Serge Galand 86 ans, Danielle Devillechabrolle 78 ans, Pierre Chosson 91 ans, Emmanuelle Sroussi 44 ans, Olivier Guilbert 55 ans, Chantal Cotton d'Englesqueville épouse Desmottes 72 ans, Amor Ben Nasr 82 ans, Gérard Luneau 83 ans, Marie Rispal 74 ans, Charlotte Janet 78 ans, Henri Muzzin 88 ans, Esner Dominique 61 ans, Robert Olivier 90 ans, Axelle Paris épouse Hardy 38 ans, Jeanne Le Hirsch 86 ans, Geneviève Orgebin veuve Lucas 87 ans, Dominique Gaboriaud épouse Villalobos 67 ans, Alexandre Ciuca 92 ans, Charles Attia 76 ans, Bernard Bosselut 91 ans, Michel Caron 88 ans, Anne Chambon épouse Dumouchel de Premare 51 ans, Ismaël Aboudou 51 ans, Marie Barbey-Lallia Mearisse 0 an, Agnès Rocha Lima 0 an, Michel Masson 70 ans.



© Bahi



© Bahi

■ Noces d'or de FranceThimiel et de Joël Dias Dos Santos le 19 juin célébrées par la maire adjointe Marie-Laure Godin.



© Bahi

■ Nathalie Humbert et Pascal Mabile se sont mariés le 30 août.



© Bahi

■ Mariage de Nathalie Duboc et Alain Detroyes le 30 août.



© Arnaud Olszak

■ Le mariage de Marga Sontowski et de Robert Vlerick a été célébré le 10 juin par Marie-Anne Bouée, maire adjointe.



■ Aurélia Akoka et Bruno Wolfowicz se sont dit oui le 30 juin.

HOMMAGES

GUY GAUCHER, évêque auxiliaire de Bayeux-Lisieux, est décédé le 3 juillet. Fils d'Albert Gaucher, régisseur du château Rothschild à Boulogne-Billancourt, Guy Gaucher est né en 1930 et a vécu les trente premières années de sa vie dans notre ville. Il a fréquenté l'école Fessart avant d'entreprendre des études en lettres modernes et en théologie à La Sorbonne. Ordonné prêtre en 1963, Guy Gaucher devint professeur au séminaire d'Orléans. En 1986, il est consacré évêque et devient dès 1987, évêque auxiliaire de Bayeux-Lisieux, poste qu'il occupera jusqu'en 2005. D'abord spécialiste de Bernanos, il a consacré son œuvre à la figure et aux écrits de sainte Thérèse de l'Enfant-Jésus. La célébration de ses obsèques a eu lieu le 10 juillet en la basilique de Lisieux.

SIMONE LONGCHAMP, née Lefebure en 1911, est décédée à l'âge de 103 ans le 26 juin. Simone exerce d'abord le métier de jardinière d'enfants. À 26 ans, elle épouse Étienne, un jeune ingénieur qui travaille chez Renault, sur l'île Seguin. Ils habitent aussitôt à Boulogne-Billancourt et auront sept enfants. Avec Étienne, elle adhère à une communauté animée par deux prêtres ouvriers de la Mission de France travaillant chez Renault. Simone devient par la suite aussi active à la paroisse Sainte-Cécile dans l'organisation du catéchisme avec les enfants de trois à treize ans. Elle a un vrai sens de l'accueil : elle est disponible, a de la joie qu'elle aime partager. Toujours tournée vers l'avenir, l'hiver dernier encore, Simone n'a jamais cessé d'avoir des projets.

JEAN THAURY, trésorier de l'Outil en main de Boulogne, est décédé le 30 mai dernier à l'âge de 82 ans. Il avait cofondé en 2012 cette association d'initiation aux travaux manuels et d'artisanat, qui rencontre un grand succès auprès des jeunes boulonnais, avec son ami, le président Raymond Gaboulard. Ex-ingénieur dans les travaux publics et le bâtiment, il possédait une ferme d'élevage familiale dans le Limousin et adorait chasser. Cet homme dévoué et généreux qui n'hésitait pas à rendre service, a transmis à sa fille Céline (l'une de ses six enfants) son amour pour cette association ; elle y intervient dès qu'elle le peut pour initier les enfants au modelage.

Le maire et l'ensemble du conseil municipal adressent à leurs familles et à leurs proches leurs sincères condoléances.

Enquête publique – impasse Bellevue

L'enquête publique préalable au transfert d'office de l'impasse Bellevue dans le domaine public communal, aura lieu du mardi 14 octobre au jeudi 30 octobre, aux jours et heures d'ouverture de la mairie, dans les locaux de la Direction de l'Immobilier (2^e étage de l'hôtel de ville).

■ Deux permanences seront assurées par M. Ferry-Wilczek, commissaire-enquêteur, le mercredi 22 octobre de 8h30 à 11h30 et le jeudi 30 octobre de 16h30 à 19h30.

Expertises gratuites

Le jeudi 16 octobre, de 11h à 18h, les commissaires-priseurs d'Art Valorem proposent d'expertiser gratuitement vos bijoux, argenterie, art d'Asie, livres... et tout objet sur photo. Maison Walewska, 7, rue de Montmorency; info@art-valorem.fr



Soirée au profit de Leucémie Espoir Paris-Île-de-France

« Vendus! » une belle pièce de théâtre, sera donnée, pour une grande cause, le 24 octobre à 20h, à l'espace Landowski.

■ Tarif unique : 12€, réservations : 06 10 48 12 48 ou billetterie sur place. Mel: contact@leucemie-espoir-idf.org.

La Maison de la Nature en fête les 11 et 12 octobre

La Maison de la Nature de GPSO organise un week-end festif et convivial les samedi 11 et dimanche 12 octobre pour le lancement de sa nouvelle exposition, conçue et réalisée par le Muséum national d'histoire naturelle, « Nuit, la nature lève le voile ». Deux jours d'animations où les enfants seront rois. De 14h à 18h.

■ Maison de la Nature, 14, ruelle des Ménagères à Meudon.

Programme complet sur le site Internet de GPSO : www.agglo-gpso.fr

N° Vert gratuit de GPSO : 0800 10 10 21.

Mal de dos : prévenir, combattre

80 % d'entre nous souffrent ou souffriront du dos au cours de leur vie. CCMO Mutuelle a initié en 2012 un Tour Essentiel de la prévention santé sur le thème « mal de dos : comment le prévenir et le combattre ? » Un bus itinérant de 30 m² aménagés sera présent à Boulogne-Billancourt le 8 octobre de 10h à 18h, cours de l'île Seguin. L'occasion de bénéficier gratuitement de conseils personnalisés mais aussi de mini-séances de massages.

numéros utiles

Urgences

- > Pompiers : 18 et 112 sur les portables
- > Police secours : 17
- > SAMU : 15
- > Urgence Sécurité Gaz : 0800 47 33 33
- > Maison médicale de garde : 15
- > Accueil des sans-abri (Samu social) : 115
- > Femmes victimes de violences : 01 47 91 48 44
- > Allô enfance maltraitée : 119
- > SOS enfants disparus : 0810 012014

- > Hôpital Ambroise-Paré
 - Standard : 01 49 09 50 00
 - > SOS 92, gardes et urgences médicales
 - 24 h/24, 7 J/7 : 01 46 03 77 44

Sécurité

- > Police municipale : 01 55 18 49 05
- > Commissariat de police : 01 41 31 64 00

Santé

- > Brûlures graves (Cochin) : 01 58 41 26 47
- > Centre antipoison : 01 40 05 48 48

- > Centre de dépistage du sida (anonyme et gratuit) : 01 49 59 59 00

- > Hôpital Ambroise-Paré : 01 49 09 50 00
- > Hôpital de Saint-Cloud service Chirurgie gynécologique et Maternité : 01 47 11 15 15
- > Hôpital de Sèvres : urgences, gynécologie et maternité : 01 77 70 78 78

Administration

- > Mairie 01 55 18 53 00
- > Maison du Droit 01 46 03 04 98

Les bons gestes du tri et de la propreté

0 800 10 10 21

Bac jaune

Emballages (bouteilles et flacons plastique, cartons, canettes, boîtes de conserve) papiers, journaux et magazines. Collecte un soir par semaine, le mercredi sur toute la ville.



Bac gris

Ordures ménagères. Collecte le soir, 5 fois par semaine, du dimanche au vendredi sauf le mercredi. Les déchets ne doivent pas être sortis en sac mais impérativement dans les bacs. N.B. : Tous les bacs collectés le soir doivent être sortis au plus tôt à 17h30, et rentrés au plus tard le lendemain à 8h.



Encombrants

Gros mobilier, matelas, ferraille (ni déchets d'équipements électriques et électroniques, ni gravats, ni déchets verts, ni déchets toxiques, qui ne peuvent être collectés qu'en déchetterie).



Collecte une fois par semaine, du lundi au vendredi selon le secteur ou en déchetteries ou sur appel téléphonique 0800 10 10 21 (limité à 3 appels par mois pour un volume ne dépassant pas 3 m³ soit un canapé 2 places). Les encombrants sont à déposer en bas de chez vous.

Déchets toxiques

Piles, radiographies, peintures, ampoules basse consommation, néon, cartouches d'encre, batteries, pneus, CD, DVD, cassettes, produits dangereux...



Véhicules de collecte sur les marchés :

- Marché biologique : 1^{er} samedi du mois de 9h30 à 12h30
- Marché Billancourt : 2^e et 4^e mercredis et 3^e samedi : 9h30 à 12h30
- Marché Escudier : 2^e et 4^e vendredis de 9h30 à 12h30, et rue Paul-Constans

Verre

Verre : en apport volontaire dans les conteneurs à verre • Adresses au 0800 10 10 21



Déchetteries

- Boulogne-Billancourt

Encombrants, gravats, DEEE, végétaux
Devant le centre technique municipal 68, avenue Edouard-Vaillant. Ouverte tous les jeudis et les 1^{er} et 3^e samedis du mois, de 13h à 17h l'hiver et de 13h à 18h l'été. Elle ne prend pas les déchets toxiques.



- Paris 15^e

Encombrants, gravats, déchets toxiques, DEEE.

21, quai d'Issy (sous le périphérique) ouvert 7 J/7 de 9h30 à 19h.

- Meudon (depuis le mois de juin 2011)

1^{er} sortie N 118, après le pont de Sèvres, carrefour des Bruyères

Pharmacies de garde

Dimanche 5 octobre
> 50, avenue Victor-Hugo

Dimanche 12 octobre
> 7, route de la Reine

Dimanche 19 octobre
> 176, bd Jean-Jaurès

Dimanche 26 octobre
> 23, rue d'Anjou

Samedi 1^{er} novembre
> 68, bd Jean-Jaurès

Dimanche 2 novembre
> 67-80, av. du Général-Leclerc, 158, allée du Forum



une belle vie immobilière

UNIK

BOULOGNE-BILLANCOURT / 92

PROFITEZ DES
BONNES NOUVELLES
DE L'IMMOBILIER

TRAVAUX EN COURS



ENCORE DE TRÈS BELLES OPPORTUNITÉS
POUR HABITER OU INVESTIR À "RIVES DE SEINE"

DU 2 AU 5 PIÈCES DUPLEX

- > Beaux volumes, doubles-hauteurs
- > Généreux balcons et larges terrasses
- > Des vues parc et Seine

VOTRE 2 PIÈCES

53m², duplex, vide sur séjour

368 300 €*

PARKING INCLUS (LOT 1003)

VOTRE 5 PIÈCES

124m², sur parc, terrasse

935 200 €*

PARKINGS INCLUS (LOT 1024)



Pour tout renseignement

0 810 027 027

prix d'un appel local depuis un poste fixe

nexity.fr

ESPACE DE VENTE :

ANGLE RUE DE MEUDON ET QUAI GEORGES GORSE
92100 BOULOGNE-BILLANCOURT

Ouvert lundi de 14h à 19h et du jeudi au dimanche de 11h à 13h et de 14h à 19h
Métro ligne 9 - stations Pont de Sèvres ou Billancourt, Tramway T2 - arrêts Musée de Sèvres ou Brimborion



LA COMPAGNIE DU LIT

Osez nous demander la lune !

~~439€~~

329€

le matelas MAX 140x190

 **BULTEX nano**



Les **jours**
anniversaire

du 1^{er} au 31 octobre 2014

www.lacompagniedulit.com

BOULOGNE-BILLANCOURT

57, bd JEAN JAURÈS - 01 46 03 48 75

Horaires : du mardi au samedi de 10h30 à 13h et de 14h à 19h